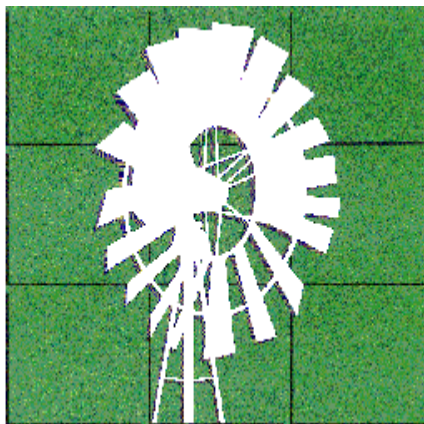




Cereals and Oilseeds Review

March 2007



La revue des céréales et des graines oléagineuses

Mars 2007

How to obtain more information

Specific inquiries about this product and related statistics or services should be directed to: Client Services, Agriculture Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone: 1-800-465-1991 or by email: agriculture@statcan.ca).

For information on the wide range of data available from Statistics Canada, you can contact us by calling one of our toll-free numbers. You can also contact us by e-mail or by visiting our website.

National inquiries line	1-800-263-1136
National telecommunications device for the hearing impaired	1-800-363-7629
Depository Services Program inquiries	1-800-700-1033
Fax line for Depository Services Program	1-800-889-9734
E-mail inquiries	infostats@statcan.ca
Website	www.statcan.ca

Ordering and subscription information

This product, catalogue no. 22-007-XIB, is available for free in electronic format. To obtain a single issue, visit our website at www.statcan.ca and select Publications.

Standards of service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable and courteous manner. To this end, the Agency has developed standards of service that its employees observe in serving its clients. To obtain a copy of these service standards, please contact Statistics Canada toll free at 1-800-263-1136. The service standards are also published on www.statcan.ca under About us > Providing services to Canadians.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet du présent produit ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Service à la clientèle, Division de l'agriculture, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : 1-800-465-1991 ou par courriel à: agriculture@statcan.ca).

Pour obtenir des renseignements sur l'ensemble des données de Statistique Canada qui sont disponibles, veuillez composer l'un des numéros sans frais suivants. Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel ou visiter notre site Web.

Service national de renseignements	1-800-263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1-800-363-7629
Renseignements concernant le Programme des services de dépôt	1-800-700-1033
Télécopieur pour le Programme des services de dépôt	1-800-889-9734
Renseignements par courriel	infostats@statcan.ca
Site Web	www.statcan.ca

Renseignements sur les commandes et les abonnements

Le produit n° 22-007-XIB au catalogue est disponible gratuitement sous format électronique. Pour obtenir un exemplaire, il suffit de visiter notre site Web à www.statcan.ca et de choisir la rubrique Publications.

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir des services rapides, fiables et courtois. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1-800-263-1136. Les normes de service sont aussi publiées dans le site www.statcan.ca sous À propos de nous > Offrir des services aux Canadiens.



Statistics Canada
Agriculture Division
Crops Section

Cereals and Oilseeds Review

March 2007

Statistique Canada
Division de l'agriculture
Section des cultures

La revue des céréales et des graines oléagineuses

Mars 2007

Published by authority of the Minister
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 2007

All rights reserved. The content of this electronic publication may be reproduced, in whole or in part, and by any means, without further permission from Statistics Canada, subject to the following conditions: that it be done solely for the purposes of private study, research, criticism, review or newspaper summary, and/or for non-commercial purposes; and that Statistics Canada be fully acknowledged as follows: Source (or "Adapted from", if appropriate): Statistics Canada, year of publication, name of product, catalogue number, volume and issue numbers, reference period and page(s). Otherwise, no part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form, by any means—electronic, mechanical or photocopy—or for any purposes without prior written permission of Licensing Services, Client Services Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

May 2007

Catalogue no. 22-007-XIB, Vol. 30, no. 3
ISSN: 1492-4048

Frequency: Monthly

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing partnership between Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2007

Tous droits réservés. Le contenu de la présente publication électronique peut être reproduit en tout ou en partie, et par quelque moyen que ce soit, sans autre permission de Statistique Canada, sous réserve que la reproduction soit effectuée uniquement à des fins d'étude privée, de recherche, de critique, de compte rendu ou en vue d'en préparer un résumé destiné aux journaux et/ou à des fins non commerciales. Statistique Canada doit être cité comme suit : Source (ou « Adapté de », s'il y a lieu) : Statistique Canada, année de publication, nom du produit, numéro au catalogue, volume et numéro, période de référence et page(s). Autrement, il est interdit de reproduire le contenu de la présente publication, ou de l'emmagasiner dans un système d'extraction, ou de le transmettre sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, reproduction électronique, mécanique, photographique, pour quelque fin que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable des Services d'octroi de licences, Division des services à la clientèle, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Mai 2007

N° 22-007-XIB au catalogue, vol. 30, n° 3
ISBN : 1492-4048

Périodicité : mensuelle

Ottawa

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- . not available for any reference period
- .. not available for a specific reference period
- ... not applicable
- 0 true zero or a value rounded to zero
- 0^s value rounded to 0 (zero) where there is a meaningful distinction between true zero and the value that was rounded
- ^P preliminary
- ^r revised
- x suppressed to meet the confidentiality requirements of the *Statistics Act*
- ^E use with caution
- F too unreliable to be published

Note

Due to rounding, the sums of individual items may not agree exactly with the totals.

Five-year averages exclude years without data.

This publication was prepared under the direction of:

- **Karen Gray**, Unit Head,
Grain Marketing Unit
- **Susan Anderson**, Officer,
Grain Marketing Unit
- **Margaret Petersen**, Officer,
Grain Marketing Unit
- **Joanne Trinkl**, Officer,
Grain Marketing Unit

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- . indisponible pour toute période de référence
- .. indisponible pour une période de référence précise
- ... n'ayant pas lieu de figurer
- 0 zéro absolu ou valeur arrondie à zéro
- 0^s valeur arrondie à 0 (zéro) là où il y a une distinction importante entre le zéro absolu et la valeur arrondie
- ^P provisoire
- ^r révisé
- x confidentiel en vertu des dispositions de la *Loi sur la statistique*
- ^E à utiliser avec prudence
- F trop peu fiable pour être publié

Nota

Les chiffres ayant été arrondis, il se peut que la somme des postes ne corresponde pas aux totaux donnés.

Les moyennes quinquennales excluent les années sans données.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- **Karen Gray**, chef de la Sous-section de la commercialisation des grains
- **Susan Anderson**, officier, Sous-section de la commercialisation des grains
- **Margaret Petersen**, officier, Sous-section de la commercialisation des grains
- **Joanne Trinkl**, officier, Sous-section de la commercialisation des grains

Table of contents**Table des matières**

	Page		Page
Situation report		Rapport de la situation	
Harmonized system commodity codes	10	Codes des marchandises du système harmonisé	10
Tables		Tableaux	
Wheat		Blé	
1. Supply and disposition of wheat, Canada, by crop year	13	1. Bilan de blé, Canada, par campagne agricole	13
2. Farm supply and disposition of wheat, prairie provinces, by crop year	14	2. Bilan de blé dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole	14
3. Wheat milled in Canada	15	3. Blé de mouture au Canada	15
4. Wheat flour produced in Canada	15	4. Farine de blé produite au Canada	15
5. Producer deliveries of wheat	16	5. Livraisons des producteurs de blé	16
6. Exports of wheat, durum and wheat flour, by country of final destination	17	6. Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale	17
Coarse grains		Céréales secondaires	
7. Supply and disposition of coarse grains, Canada, by crop year	19	7. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole	19
8. Farm supply and disposition of coarse grains, prairie provinces, by crop year	21	8. Bilan des céréales secondaires dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole	21
9. Producer deliveries of coarse grains	22	9. Livraisons de céréales secondaires	22
10. Exports of coarse grains, by country of final destination	23	10. Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale	23
11. Exports of selected coarse grain products, Canada	25	11. Exportations des produits de certaines céréales secondaires, Canada	25
Oilseeds		Graines oléagineuses	
12. Supply and disposition of oilseeds, Canada, by crop year	26	12. Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole	26
13. Canola crushings, Canada	27	13. Broyages de canola, Canada	27

Table of contents (concluded)

	Page
14. Farm supply and disposition of oilseeds, prairie provinces, by crop year	28
15. Producer deliveries of oilseeds	29
16. Exports of oilseeds, by country of final destination	30
17. Exports of oils and meals, by country of final destination	32

Special crops

18. Selected special crop data, Canada, by crop year	34
19. Exports of special crops, by country of final destination	36

International data and prices

20. International supply and dispositions, by crop year	40
21. International oilseeds data	42
22. Cash special crops prices	43
23. Canadian Wheat Board, pool accounts	44
24. Ontario Wheat Producers' Marketing Board, pool accounts	45
25. Cash grain prices, Canada	46
26. Cash grain prices, United States	47
27. Oil and meal prices	48
28. Futures settlement prices of grains, by delivery month	49
29. Grain storage and movement	51

Concepts, methods and sources

Published annually in the October issue.

Table des matières (fin)

	Page
14. Bilan des graines oléagineuses, dans les fermes, provinces des prairies par campagne agricole	28
15. Livraisons des producteurs d'oléagineuses	29
16. Exportations des graines oléagineuses selon le pays de destination finale	30
17. Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale	32

Cultures spéciales

18. Données sur certaines cultures spéciales, Canada, par campagne agricole	34
19. Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale	36

Données et prix internationaux

20. Bilans internationaux, par campagne agricole	40
21. Données internationales de divers pays sur les graines oléagineuses	42
22. Prix au comptant des cultures spéciales	43
23. Mise en commun de la Commission canadienne du blé	44
24. Mise en commun de l'Office de commercialisation des producteurs de blé de l'Ontario	45
25. Prix au comptant des céréales, Canada	46
26. Prix au comptant des céréales, États-Unis	47
27. Prix de l'huile et de tourteaux	48
28. Opérations à terme règlement prix des grains, par mois de livraison	49
29. Entreposage et transport des grains	51

Concepts, méthodes et sources

Publiés annuellement dans le numéro d'octobre.

Situation report – April 2007

Statistics Canada's survey of 16,800 farmers indicated that there could be a record area of canola seeded on the Canadian prairies and less spring wheat and flaxseed. Durum wheat, oats, barley and pea plantings are expected to rise. Pea areas are expected to be possible records as strong export demand has provided farmers with high prices. In Ontario and Quebec, grain corn area is expected to be near-record with slightly less area devoted to soybeans. Corn area is being pushed up because of steady demand from the livestock industry and increasing demand from the ethanol industry.

Seeding began in a very limited way in the southern Prairies in mid-April. Excessive moisture including snow and cool temperatures prevented farmers from getting on the fields in Alberta. In Saskatchewan, central and northern areas reported adequate to surplus topsoil moisture while northeastern and east-central areas needed drying weather. End-of-month precipitation improved moisture levels in many dry southern regions. In Manitoba, dry conditions were reported in the Red River Valley and in the Interlake and some farmers delayed seeding for rain.

Transportation issues

Canadian National conductor and rail workers continued to strike and the labor dispute could not be resolved. In the face of lock-outs and rotating strike actions, CN continued to use management personnel to replace striking workers. However, grain movement in both western and eastern Canada and especially containerized traffic was disrupted. The grain industry pressured the Federal government to end the strike to protect Canada's reputation as a reliable grain supplier and to avoid serious economic consequences. On April 17th Parliament approved the back-to-work legislation.

US supply and demand projections

The US Department of Agriculture lowered projected US soybean exports and crush for 2006/2007 and raised US ending stocks to a record level in this month's supply-demand tables. The trade had been expecting a stock decline. Globally, higher South American soybean output is expected to push up South American soybean ending stocks and increase world stocks.

US 2006/2007 ending corn stocks were revised higher based on lower feed and residual use from the March 1 stocks report. The increase was slightly higher than anticipated by the grain trade. US corn accounted for most of the increase projected for world stocks. Global coarse grain production was increased with most of the increase in non-exporting African countries.

By contrast with corn, US wheat stocks were projected down as the March 1 stocks indicated higher-than-expected domestic use and exports. Global 2006/2007 wheat production was raised 1.4 million tonnes due to higher production in Africa and Mexico but higher consumption left ending stocks nearly unchanged.

Rapport de situation – avril 2007

L'enquête que Statistique Canada a effectuée auprès de 16 800 agriculteurs a indiqué qu'une superficie record en canola, mais des superficies moindres en blé de printemps et en lin, pourraient être ensemencées dans les Prairies canadiennes. Les ensemencements en blé dur, en avoine, en orge et en pois devraient augmenter. La superficie en pois devrait éventuellement atteindre un chiffre record, car une forte demande d'exportation a procuré des prix élevés aux agriculteurs. En Ontario et au Québec, la superficie en maïs-grain devrait friser un record, une superficie légèrement moindre ayant été consacrée au soya. La superficie en maïs augmente par suite de la demande régulière du secteur du bétail et de l'augmentation de la demande de l'industrie de l'éthanol.

L'ensemencement a commencé de façon très limitée dans le sud des Prairies à la mi-avril. Une humidité excessive, à laquelle se sont ajoutées de la neige et des températures froides, a empêché les agriculteurs de se rendre dans les champs en Alberta. En Saskatchewan, les régions du centre et du nord ont signalé une humidité suffisante ou excédentaire du sol arable, tandis que les régions du nord-est et du centre-est avaient besoin de temps asséchant. Les précipitations à la fin du mois ont amélioré les niveaux d'humidité dans de nombreuses régions arides du sud. Au Manitoba, on a signalé des conditions de sécheresse dans la vallée de la rivière Rouge et dans la région d'Interlake, et certains agriculteurs ont retardé l'ensemencement pour attendre la pluie.

Problèmes relatifs au transport

Les chefs de train et cheminots du Canadien National ont poursuivi leur grève, et le conflit syndical pourrait ne pas être réglé. Le CN, confronté à des lock-out et à des grèves tourmentes, a continué d'utiliser du personnel cadre pour remplacer les travailleurs en grève. Cependant, le mouvement de céréales dans l'est et dans l'ouest du Canada, et plus particulièrement le trafic en conteneurs, a été perturbé. L'industrie céréalière a pressé le gouvernement fédéral de mettre fin à la grève afin de protéger la réputation du Canada comme fournisseur fiable de céréales et d'éviter de graves conséquences économiques. Le 17 avril, le Parlement a adopté une loi de retour au travail.

Prévisions de l'offre et de la demande américaines

Le Département de l'agriculture des États-Unis a abaissé les prévisions d'exportations et de broyage de soya pour 2006-2007 et a augmenté les stocks de fermeture américains à un niveau record dans les tableaux de bilan d'avril. L'industrie s'attendait à une baisse des stocks. Sur le plan mondial, une production plus forte de soya en Amérique du Sud devrait faire augmenter les stocks de fermeture de soya sud-américains et accroître les stocks mondiaux.

Les stocks de fermeture de maïs américains de 2006-2007 ont été révisés à la hausse en fonction de l'utilisation fourragère et résiduelle émanant du rapport sur les stocks du 1^{er} mars. L'augmentation était légèrement plus élevée que le secteur céréalière l'avait prévu. Le maïs américain représentait la plus grande partie de l'augmentation prévue des stocks mondiaux. La production mondiale de céréales secondaires a augmenté, la plus grande partie de la croissance étant survenu dans des pays africains non exportateurs.

Contrairement à ce qui se passe pour le maïs, les stocks de blé américains devaient baisser, car les stocks du 1^{er} mars indiquaient une utilisation intérieure et des exportations plus élevées que prévu. La production mondiale de blé de 2006-2007 a augmenté de 1,4 million de tonnes, par suite d'une plus forte production en Afrique et au Mexique, mais une plus forte consommation a laissé les stocks de fermeture presque inchangés.

Biodiesel

Canadian and European canola prices have been eroded because of a decline in German demand. According to OIL WORLD, Germany implemented a new tax in August 2006 which reduced margins and made it difficult for biodiesel producers to offer biodiesel at competitive prices. Therefore biodiesel production and the need for canola for crushing declined. Higher crop year ending stocks are now forecast for the European Union and for Canada.

The British Columbia government mandated a 5% renewable fuel content in diesel by 2010 to help reduce emissions and advance the renewable fuel industry. The Canola Council of Canada expects biodiesel production to grow rapidly in the next five years to meet the mandated demand.

The BC announcement built on a previous Federal Government commitment requiring 2% renewable fuel in diesel by 2012 and providing \$200 million to encourage farmers to invest in biodiesel production. In the March budget, the government said that it would invest a further \$2 billion over seven years to develop Canada's renewable fuel production capability. In fact, through the Biofuels Opportunities for Producers Initiative administered by Agriculture and Agri-Food Canada, many companies recently have been given money to prepare feasibility studies and business plans to establish a biodiesel plants, oilseed crushing plants or ethanol plants.

A massive biofuel plant is being built in Innisfail, Alberta by Riverstone Holdings, The Carlyle Group and Dominion Energy Services LLC. The plant will consist of a 100 million gallon (374 million liters) ethanol plant, a 100 million gallon canola crushing plant and a 100 million gallon biodiesel facility. Construction is expected to begin in May 2007 with production beginning in the fall of 2008. The facility will use about a million tonnes of wheat and 900,000 tonnes of canola per year. Another biofuel plant using canola and wheat from local farmers is also being proposed for Strathmore, Alberta by CR Fuels Inc.

Flaxseed value added

The Manitoba government announced that it would lend Shape Foods \$4.1 million to build a flaxseed oil plant in Brandon. The plant is expected to produce omega-3 flaxseed oil and flaxseed-sunflower-olive oil blends for supermarkets in the United States.

The Federal government is providing \$4 million to Flax Canada 2015 Phase 2 to support the research, innovation and commercialization of flaxseed products. The initiative is expected to enhance current uses and develop new uses for flaxseed for human and animal health, fiber and industrial uses. The initiative is a partnership between the Federal and provincial governments and industry and will be managed by Flax Canada 2015, a non-profit organization owned by the Flax Council of Canada.

Dual barley marketing

There was mixed reaction following a farmer plebiscite to the Federal government's decision to end the Canadian Wheat

Biodiesel

Les prix canadiens et européens du canola ont été érodés à la suite d'une baisse de la demande allemande. Selon *OIL WORLD*, l'Allemagne a mis en œuvre, en août 2006, une nouvelle taxe qui réduit les marges bénéficiaires et a rendu difficile pour les producteurs de biodiesel de proposer le biodiesel à des prix concurrentiels. Par conséquent, la production de biodiesel et le besoin de canola pour le broyage ont diminué. On prévoit actuellement une augmentation des stocks de fermeture de la campagne agricole pour l'Union européenne et le Canada.

Le gouvernement de la Colombie-Britannique a imposé un contenu de carburant renouvelable de 5 % dans le diesel d'ici 2010 afin de contribuer à réduire les émissions et à faire progresser l'industrie des carburants renouvelables. Le Conseil canadien du canola prévoit que la production de biodiesel augmentera rapidement au cours des cinq prochaines années pour répondre à la demande imposée.

L'annonce faite par la Colombie-Britannique prenait appui sur un engagement antérieur du gouvernement fédéral exigeant un contenu de 2 % de carburant renouvelable dans le diesel d'ici 2012 et fournissant 200 millions de dollars pour encourager les agriculteurs à investir dans la production de biodiesel. Dans le budget de mars, le gouvernement a déclaré qu'il investirait 2 milliards de dollars supplémentaires sur sept ans pour renforcer la capacité de production de carburant renouvelable du Canada. En fait, par le biais de l'Initiative des marchés de biocarburants pour les producteurs, administrée par Agriculture et Agroalimentaire Canada, de nombreuses entreprises ont récemment reçu de l'argent pour préparer des études de faisabilité et des plans d'entreprise afin de construire des usines de biodiesel, des usines de broyage d'oléagineux ou des usines d'éthanol.

Une énorme usine de biocarburant est en cours de construction à Innisfail (Alberta) par Riverstone Holdings, Carlyle Group et Dominion Energy Services LLC. L'usine comprendra une usine d'éthanol de 100 millions de gallons (374 millions de litres), une usine de broyage de canola de 100 millions de gallons et une installation de biodiesel de 100 millions de gallons. La construction devrait commencer en mai 2007, et la production à l'automne 2008. L'usine utilisera environ 1 million de tonnes de blé et 900 000 tonnes de canola par an. Une autre usine de biocarburant utilisant du canola et du blé d'agriculteurs locaux est également proposée pour Strathmore (Alberta) par CR Fuels Inc.

Lin à valeur ajoutée

Le gouvernement du Manitoba a annoncé qu'il prêterait 4,1 millions de dollars à Shape Foods afin que la société construise une usine d'huile de lin à Brandon. L'usine devrait produire de l'huile de lin oméga-3 et des mélanges d'huile de lin-tournesol-olive pour les supermarchés des États-Unis.

Le gouvernement fédéral contribue 4 millions de dollars à Flax Canada 2015 Phase 2 à l'appui de la recherche, de l'innovation et de la commercialisation de produits du lin. L'initiative devrait améliorer les utilisations actuelles du lin et en élaborer de nouvelles pour la santé humaine et animale, la fibre et les utilisations industrielles. L'initiative est un partenariat entre les gouvernements fédéral et provinciaux et l'industrie et sera gérée par Flax Canada 2015, un organisme sans but lucratif appartenant au *Flax Council of Canada*.

Double mise en marché de l'orge

Une réaction partagée a fait suite au plébiscite par les agriculteurs de la décision du gouvernement fédéral de mettre fin au monopole de la Commission

Board's monopoly on sales of malting barley and export sales of feed barley. Grain companies indicate they are ready to proceed on sales, especially given that some of the companies are already accredited exporters for the CWB. Some farmers are preparing to seed barley now that they can market their crop as they want. However, the plebiscite showed that farmers in Manitoba and Saskatchewan favored the CWB single-desk option. The CWB is against the change, indicating that they cannot guarantee premium pool prices without the monopoly. Amendments to the CWB regulations have been proposed that would end the Board's regulation of inter-provincial and export trade in barley and would take effect August 1, 2007.

Prices

Markets initially fell at the end of March with the release of the US Department of Agriculture's seeding intentions report forecasting record US corn area at the expense of cotton, soybeans, spring wheat and oat areas. Early in April, corn futures and cash prices were still down dramatically. Soybean futures' prices were pressured down by thoughts that wet weather could delay the corn seeding and result in a higher soybean area. Projections of a substantial South American soybean crop and a build-up of world stocks were also price negative.

During April, weather significantly affected US prices. Wheat futures' prices rallied much higher April 9th after cold weekend weather was reported to have damaged winter wheat crops in several states. Further, cool and wet weather delayed corn planting in the United States. Chicago corn futures' prices were volatile during the month but rose late in April when the US Department of Agriculture confirmed that the corn planting pace was behind schedule. By contrast, soybean prices declined on ideas that farmers might plant more soybeans when the optimal time passes for seeding corn to obtain optimal yields. Toward month-end, wheat futures' prices surged higher on concerns of tightening world supplies including confirmed damage to both the US hard red and soft red winter wheat crops.

In Canada, logistical problems resulted in fewer grain companies sending canola to export positions and a lack of export pricing. There were ideas that Canadian canola prices were too high when Ukraine sold canola to Pakistan at lower prices in early April. However, farmers were discouraged from selling at what they considered to be low prices. Prices rallied for a short time in mid-month on limited export coverage and the light producer selling. Then, a strong Canadian dollar pressured prices down while a mid-month Saskatchewan Agriculture report showing lower-than-anticipated 2007 canola area limited losses. Overall, prices were more or less stable over the month.

The Canadian Wheat Board Pool Return Outlook for 2006/2007 dropped \$8 a tonne for designated barley in mid-April. They said the decline was a result of price uncertainty surrounding the switch to dual marketing. The CWB has suspended PROs for 2007/2008 feed and designated barley. A strong Canadian dollar has eroded the wheat and durum wheat Pool Return Outlooks (see table 23). Under a new program, the Board will be paying farmers to store high-quality wheat on their farms to ensure supply for valued customers.

canadienne du blé pour les ventes d'orge brassicole et les ventes à l'exportation d'orge fourragère. Les entreprises céréalières ont indiqué qu'elles sont prêtes à passer aux ventes, particulièrement parce que certaines des entreprises sont déjà des exportateurs accrédités de la CCB. Certains agriculteurs se préparent à semer de l'orge, puisqu'ils peuvent à présent commercialiser leur récolte à leur guise. Cependant, le plébiscite a indiqué que les agriculteurs du Manitoba et de la Saskatchewan préféraient l'option à comptoir unique de la CCB. La CCB s'est opposée au changement et a fait savoir qu'elle ne peut pas garantir les prix communs élevés sans le monopole. Les modifications du règlement de la CCB qui ont été proposées mettraient fin à la réglementation par la Commission du commerce interprovincial et de l'exportation de l'orge et entreraient en vigueur le 1^{er} août 2007.

Prix

Au départ, le marché a fléchi à la fin mars, lorsque le Département de l'agriculture des États-Unis a diffusé le rapport des intentions prédisant une superficie record en maïs aux dépens des superficies en coton, en soya, en blé de printemps et en avoine. Au début avril, les prix à terme et les prix au comptant du maïs étaient toujours à un niveau spectaculairement bas. Les prix à terme du soya ont subi une pression à la baisse alimentée par des idées que le temps humide pourrait retarder l'ensemencement en maïs et aboutir à un accroissement de la superficie en soya. Les prévisions d'une récolte de soya substantielle en Amérique du Sud et une augmentation des stocks mondiaux ont également eu une influence négative sur les prix.

Au cours du mois d'avril, le temps a fortement influé sur les prix américains. Les prix à terme du blé se sont raffermis pour atteindre des niveaux bien plus élevés le 9 avril, après que l'on eut signalé que le temps froid de la fin de semaine avait endommagé les cultures de blé d'hiver dans plusieurs États. Par ailleurs, le temps frais et humide a retardé l'ensemencement en maïs aux États-Unis. Les prix à terme du maïs à Chicago ont été instables pendant le mois, mais ont augmenté tard en avril, lorsque le Département de l'agriculture des États-Unis a confirmé que le rythme de l'ensemencement en maïs était en retard sur le calendrier. À l'opposé, le prix du soya a baissé, parce que l'on pensait que les agriculteurs pourraient semer davantage de soya lorsque le temps optimum pour semer le maïs afin d'obtenir un rendement optimal serait passé. Vers la fin du mois, les prix à terme du blé ont fait un bond parce que l'on craignait un resserrement des approvisionnements mondiaux, notamment parce qu'il avait été confirmé que les cultures de blé de force rouge d'hiver et de blé tendre rouge d'hiver avaient subi des dégâts.

Au Canada, des problèmes logistiques ont eu pour résultat que moins d'entreprises céréalières ont envoyé du canola à des points d'exportation et que les prix à l'exportation n'étaient pas disponibles. On a pensé que le prix du canola canadien était trop élevé, lorsque l'Ukraine a vendu du canola au Pakistan à des prix moins élevés au début avril. Cependant, les agriculteurs ont été dissuadés de vendre à ce qu'ils considéraient être un faible prix. Les prix se sont raffermis pendant un bref laps de temps au milieu du mois, sous l'influence d'une couverture limitée des exportations et de ventes légères des producteurs. Ensuite, la vigueur du dollar canadien a exercé une pression à la baisse sur les prix, tandis qu'un rapport de Saskatchewan Agriculture, diffusé au milieu du mois et indiquant que la superficie du canola serait moins importante que prévu en 2007, a limité les pertes. Dans l'ensemble, les prix ont été plus ou moins stables au cours du mois.

Les perspectives de rendement du blé (PRB) de 2006-2007 de la Commission canadienne du blé ont chuté de 8 \$ la tonne pour l'orge de premier choix à la mi-avril. Elles prétendaient que le recul résultait de l'incertitude à l'égard des prix afférents au passage à la double mise en marché. La CCB a suspendu les PRB pour l'orge fourragère et de premier choix de 2007-2008. La vigueur du dollar canadien a réduit les perspectives de rendement du blé et du blé dur (voir le tableau 23). Dans le cadre d'un nouveau programme, la Commission paiera les agriculteurs pour qu'ils stockent le blé de grande qualité dans leur ferme afin de garantir un approvisionnement aux clients privilégiés.

Text table 1 Harmonized system commodity codes, selected grains and products

Tableau explicatif 1 Codes des marchandises du Système harmonisé pour certains grains et produits

Grain or product Grain ou produit	H.S.Code	H.S. Code
	Code du S.H.	Code du S.H.
	Imports - Importations	Exports - Exportations
Barley - Orge	1003.00.11.00	1003.00.10
Barley - Orge	1003.00.12.00	1003.00.90
Barley - Orge	1003.00.91.10	...
Barley - Orge	1003.00.91.90	...
Barley - Orge	1003.00.92.10	...
Barley - Orge	1003.00.92.90	...
Barley, rolled or flaked - Orge, aplati ou en flocons	1104.19.21.00	1104.19.10
Barley, rolled or flaked - Orge, aplati ou en flocons	1104.19.22.00	...
Barley, worked (hulled, pearled, etc.) - Grains d'orge travaillés (mondés, perlés, etc.)	1104.29.21.00	1104.29.10
Barley, worked (hulled, pearled, etc.) - Grains d'orge travaillés (mondés, perlés, etc.)	1104.29.22.00	...
Beans - Haricots	0713.31.10.10	0713.31.10
Beans - Haricots	0713.31.10.90	0713.31.90
Beans - Haricots	0713.31.90.00	0713.32.10
Beans - Haricots	0713.32.00.10	0713.32.90
Beans - Haricots	0713.32.00.90	0713.33.11
Beans - Haricots	0713.33.10.10	0713.33.19
Beans - Haricots	0713.33.10.90	0713.33.91
Beans - Haricots	0713.33.91.10	0713.33.92
Beans - Haricots	0713.33.91.20	0713.33.93
Beans - Haricots	0713.33.99.10	0713.33.99
Beans - Haricots	0713.33.99.90	0713.39.10
Beans - Haricots	0713.39.10.00	0713.39.91
Beans - Haricots	0713.39.90.10	0713.39.92
Beans - Haricots	0713.39.90.90	0713.39.93
Beans - Haricots	0713.50.10.00	0713.39.99
Beans - Haricots	0713.50.90.10	0713.50.10
Beans - Haricots	0713.50.90.90	0713.50.90
Beans (leguminous veg.) - Haricots (Légumes à cosse)	0713.90.90.10	0713.90.10
Beans (leguminous veg.) - Haricots (Légumes à cosse)	0713.90.90.90	0713.90.90
Buckwheat - Sarrasin	1008.10.00.10	1008.10.00
Buckwheat - Sarrasin	1008.10.00.90	...
Buckwheat groats - Gruaux de sarrasin	1103.19.90.10	...
Canary seed - Alpiste des canaries	1008.30.00.10	1008.30.00
Canary seed - Alpiste des canaries	1008.30.00.20	...
Canola	1205.10.00.10	1205.10.10
Canola	1205.10.00.20	1205.10.20
Canola	1205.10.00.90	1205.10.90
Canola	1205.90.00.10	1205.90.10
Canola	1205.90.00.20	1205.90.20
Canola	1250.90.00.90	1205.90.90
Canola meal - Tourteaux de canola	2306.41.00.00	2306.41.00
Canola meal - Tourteaux de canola	2306.49.00.00	2306.49.00
Canola oil - Huile de canola	1514.11.00.00	1514.11.00
Canola oil - Huile de canola	1514.19.00.00	1514.19.00
Canola oil - Huile de canola	1514.91.00.00	1514.91.10
Canola oil - Huile de canola	1514.99.00.00	1514.99.10
Canola oil - Huile de canola	...	1516.20.10
Chickpeas - Pois chiches	0713.20.00.10	0713.20.10
Chickpeas - Pois chiches	0713.20.00.20	0713.20.91
Chickpeas - Pois chiches	0713.20.00.91	0713.20.99
Chickpeas - Pois chiches	0713.20.00.92	...
Corn flour - Farine de maïs	1102.20.00.00	1102.20.00
Corn meal and groats - Gruaux et semoules de maïs	1103.13.00.10	1103.13.00
Corn meal and groats - Gruaux et semoules de maïs	1103.13.00.20	...
Corn meal and groats - Gruaux et semoules de maïs	1103.13.00.90	...
Corn - Maïs	0712.90.10.30	...
Corn - Maïs	1005.10.00.10	1005.10.10
Corn - Maïs	1005.10.00.90	1005.10.90
Corn - Maïs	1005.90.00.11	1005.90.00
Corn - Maïs	1005.90.00.12	...
Corn - Maïs	1005.90.00.13	...
Corn - Maïs	1005.90.00.14	...
Corn - Maïs	1005.90.00.19	...
Corn - Mais	1005.90.00.91	...
Corn - Mais	1005.90.00.99	...

Text Table 1 Harmonized system commodity codes, selected grains and products (continued)

Tableau explicatif 1 Codes des marchandises du Système harmonisé pour certains grains et produits (suite)

Grain or product Grain ou produit	H.S.Code	H.S. Code
	Code du S.H.	Code du S.H.
	Imports - Importations	Exports - Exportations
Durum semolina - Semoule de blé dur	...	1101.00.20
Durum Wheat - Blé dur	1001.10.10.10	1001.10.00
Durum Wheat - Blé dur	1001.10.10.90	...
Durum Wheat - Blé dur	1001.10.20.90	...
Flaxseed (linseed) - Graines de lin	1204.00.00.00	1204.00.10
Flaxseed (linseed) - Graines de lin	...	1204.00.20
Flaxseed (linseed) - Graines de lin	...	1204.00.90
Lentils - Lentilles	0713.40.00.10	0713.40.10
Lentils - Lentilles	0713.40.00.20	0713.40.91
Lentils - Lentilles	0713.40.00.91	0713.40.92
Lentils - Lentilles	0713.40.00.92	0713.40.99
Lentils - Lentilles	0713.40.00.93	...
Lentils - Lentilles	0713.40.00.99	...
Linseed meal - Tourteaux de lin	2306.20.00.00	2306.20.00
Linseed oil - Huile de lin	1515.11.00.00	1515.11.00
Linseed oil - Huile de lin	1515.19.00.00	1515.19.00
Malt	1107.10.11.00	1107.10.00
Malt	1107.10.12.00	1107.20.00
Malt	1107.10.91.00	...
Malt	1107.10.92.00	...
Malt	1107.20.11.00	...
Malt	1107.20.12.00	...
Malt	1107.20.91.00	...
Malt	1107.20.92.00	...
Mustard seed - Graines de moutarde	1207.50.00.00	1207.50.00
Oat groats and meal - Gruaux et semoules d'avoine	1103.19.90.20	1103.19.10
Oats, rolled or flaked grains - Grains d'avoine aplatis ou en flocons	1104.12.00.00	1104.12.00
Oats, worked (hulled, pearled, etc.) - Grains d'avoine travaillés (mondés, perlés, etc.)	1104.22.00.00	1104.22.00
Oats - Avoine	1004.00.00.10	1004.00.10
Oats - Avoine	1004.00.00.90	1004.00.90
Peas - Pois	0713.10.10.00	0713.10.10
Peas - Pois	0713.10.90.10	0713.10.20
Peas - Pois	0713.10.90.20	0713.10.91
Peas - Pois	0713.10.90.30	0713.10.92
Peas - Pois	0713.10.90.91	0713.10.99
Peas - Pois	0713.10.90.92	...
Peas - Pois	0713.10.90.93	...
Peas - Pois	0713.10.90.94	...
Peas - Pois	0713.10.90.99	...
Rye - Seigle	1002.00.00.00	1002.00.10
Rye - Seigle	...	1002.00.90
Rye flour - Farine de seigle	1102.10.00.00	1102.10.00
Soybean flour - Farine de soya	1208.10.10.00	1208.10.00
Soybean meal - Tourteaux de soya	1208.10.20.00	...
Soybean meal - Tourteaux de soya	2304.00.00.00	2304.00.00
Soybean oil - Huile de soya	1507.10.00.00	1507.10.00
Soybean oil - Huile de soya	1507.90.10.00	1507.90.00
Soybean oil - Huile de soya	1507.90.90.00	...
Soybeans - Soya	1201.00.00.10	1201.00.10
Soybeans - Soya	1201.00.00.20	1201.00.20
Soybeans - Soya	1201.00.00.90	1201.00.90
Sunflower seed - Graines de tournesol	1206.00.00.10	1206.00.10
Sunflower seed - Graines de tournesol	1206.00.00.20	1206.00.20
Sunflower seed - Graines de tournesol	1206.00.00.31	1206.00.90
Sunflower seed - Graines de tournesol	1206.00.00.32	...
Sunflower seed - Graines de tournesol	1206.00.00.90	...
Sunflower seed meal - Tourteaux de tournesol	2306.30.00.00	2306.30.00
Sunflower seed oil - Huile de tournesol	1512.11.00.10	1512.11.00
Sunflower seed oil - Huile de tournesol	1512.19.10.00	1512.19.00

Text table 1 Harmonized system commodity codes, selected grains and products (concluded)

Tableau explicatif 1 Codes des marchandises du Système harmonisé pour certains grains et produits (fin)

Grain or product Grain ou produit	H.S.Code	H.S. Code
	Code du S.H.	Code du S.H.
	Imports - Importations	Exports - Exportations
Wheat (ex. durum) - Blé (sauf le blé dur)	1001.90.10.20	1001.90.00
Wheat (ex. durum) - Blé (sauf le blé dur)	1001.90.10.91	...
Wheat (ex. durum) - Blé (sauf le blé dur)	1001.90.10.99	...
Wheat bran, sharps, middlings - Son de blé, remoulages et autres résidus	2302.30.10.00	2302.30.10
Wheat flour - Farine de blé	1101.00.10.00	1101.00.10
Wheat flour - Farine de blé	1101.00.20.00	1101.00.30
Wheat flour - Farine de blé	...	1101.00.90
Wheat groats and meal - Gruaux et semoules de blé	1103.11.10.00	1103.11.00
Wheat groats and meal - Gruaux et semoules de blé	1103.11.20.00	...
Wheat pellets - Boulettes de blé	1103.20.11.00	1103.21.00
Wheat pellets - Boulettes de blé	1103.20.12.00	...
Wheat sharps, middlings - Blé, remoulages et autres résidus	2302.30.20.00	2302.30.90

Source: Statistics Canada, International Trade Division.

Source : Statistique Canada, Division du commerce international.

Text Table 2 Classes of the major grains, Canada

Tableau explicatif 2 Classes des principaux grains, Canada

Crop - Culture	Abbreviation - Abréviation	Class	Classe
Barley - Orge	CW	Canada western malting, two-row or six-row	Orge brassicole à deux ou six rangs de l'Ouest canadien
Barley - Orge	CW	Canada western hulless, two-row or six-row	Orge à grains nus à deux ou six rangs de l'Ouest canadien
Barley - Orge	CW	Canada western general purpose	Orge à des fins générales de l'Ouest canadien
Barley - Orge	CW EXPRMTL	Canada western experimental	Orge expérimentale de l'Ouest canadien
Barley - Orge	CE	Canada eastern malting, two-row or six-row	Orge brassicole à deux ou six rangs de l'Est canadien
Barley - Orge	CE	Canada eastern hulless, two-row or six-row	Orge à grains nus à deux ou six rangs de l'Est canadien
Barley - Orge	CE	Canada eastern general purpose	Orge à des fins générales de l'Est canadien
Canola	CAN	Canada	Canola, Canada
Corn - Maïs	CW	Canada western yellow, white or mixed	Maïs de l'Ouest canadien, jaune, blanc ou mélangé
Corn - Maïs	CE	Canada eastern yellow, white or mixed	Maïs de l'Est canadien, jaune, blanc ou mélangé
Durum wheat - Blé dur	CWAD	Canada western amber durum	Blé dur ambré de l'Ouest canadien
Durum wheat - Blé dur	CEAD	Canada eastern amber durum	Blé dur ambré de l'Est canadien
Flaxseed - Graines de lin	CW	Canada western	Graines de lin de l'Ouest canadien
Flaxseed - Graines de lin	CE	Canada eastern	Graines de lin de l'Est canadien
Oats - Avoine	CW	Canada western	Avoine de l'Ouest canadien
Oats - Avoine	CE	Canada eastern	Avoine de l'Est canadien
Peas - Pois	CAN	Canada green	Pois verts, Canada
Peas - Pois	CAN	Canada, other than green	Pois autres que pois verts, Canada
Peas - Pois	CAN	Canada feed	Pois fourragers, Canada
Rapeseed - Colza	CAN	Canada	Colza, Canada
Solin	CW	Canada western	Solin de l'Ouest canadien
Soybeans - Soya	CAN	Canada yellow, green, brown, black or mixed	Graine de soya, jaune, vert, brun, noir ou mélangé, Canada
Wheat - Blé	CWRS	Canada western red spring	Blé roux de printemps de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CWRW	Canada western red winter	Blé rouge d'hiver de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CWES	Canada western extra strong	Blé extra fort de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CPSR	Canada prairie spring red	Blé roux de printemps Canada Prairie
Wheat - Blé	CPSW	Canada prairie spring white	Blé blanc de printemps Canada Prairie
Wheat - Blé	CWSWS	Canada western soft white spring	Blé tendre blanc de printemps de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CWHWS	Canada western hard white spring	Blé de force blanc de printemps de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CW FEED	Canada western feed	Blé fourrager de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CE FEED	Canada eastern feed	Blé fourrager de l'Est canadien
Wheat - Blé	CW EXPRMTL	Canada western experimental	Blé expérimental de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CWAD	Canada western amber durum	Blé dur ambré de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CER	Canada eastern red	Blé rouge de l'Est canadien
Wheat - Blé	CEHRW	Canada eastern hard red winter	Blé de force rouge d'hiver de l'Est canadien
Wheat - Blé	CESRW	Canada eastern soft red winter	Blé tendre rouge d'hiver de l'Est canadien
Wheat - Blé	CEWW	Canada eastern white winter	Blé blanc d'hiver de l'Est canadien
Wheat - Blé	CESWS	Canada eastern soft white spring	Blé tendre blanc de printemps de l'Est canadien
Wheat - Blé	CERS	Canada eastern red spring	Blé roux de printemps de l'Est canadien

Source: Canadian Grain Commission

Source : Commission canadienne des grains

Table 1 Supply and disposition of wheat, Canada, by crop year

Tableau 1 Bilan de blé, Canada, par campagne agricole

		Average	Total		August to March	
		Moyenne			Août à mars	
		2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005	2005/ 2006 ^r	2005/ 2006 ^r	2006/ 2007 ^p
Wheat - Total - Blé						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	10,125	9,862	9,826	9,826	10,534
	'000 ac	25,021	24,371	24,282	24,282	26,032
Yield - Rendement	kg/ha	2,200	2,600	2,700	2,700	2,600
	bu./ac - bo./ac	33.0	39.0	40.5	40.5	38.5
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		1,596	1,635	3,105	3,105	4,335
In commercial positions - En positions commerciales		5,548	4,445	4,817	4,817	5,373
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		7,144	6,080	7,922	7,922	9,708
Production		22,555	25,860	26,775	26,775	27,277
Imports - Importations		74	14	26	20	18
Supplies - Total - Ressources		29,773	31,955	34,723	34,717	37,003
Grain exports - Exportations de céréales		14,335	14,527	15,476	9,185	12,366
Product exports - Exportations de produits des céréales		276	285	295	194	209
Exports - Total - Exportations		14,611	14,812	15,771	9,379	12,575
Human food - Aliments pour humains		2,926	2,965	2,991	2,022	2,197
Industrial use - Usage industriel		122	134	135	90	90
Seed requirements - Besoins en semence		1,029	990	1,051	102	92
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		13	38	12	8	8
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		3,884	5,095	5,055	4,389	6,210
Domestic disappearance - Disparition intérieure		7,974	9,221	9,244	6,611	8,597
Ending stocks - Stocks à la fermeture		7,189	7,922	9,708	18,727	15,831
Disposition - Total - Utilisations		29,773	31,955	34,723	34,717	37,003
Durum wheat - Blé dur						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	2,305	2,141	2,297	2,297	1,738
	'000 ac	5,695	5,290	5,675	5,675	4,295
Yield - Rendement	kg/ha	1,880	2,300	2,600	2,600	2,200
	bu./ac - bo./ac	28.1	34.5	38.3	38.3	32.7
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		586	715	1,005	1,005	1,650
In commercial positions - En positions commerciales		1,334	1,074	1,482	1,482	1,616
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		1,920	1,789	2,487	2,487	3,266
Production		4,375	4,962	5,915	5,915	3,821
Imports - Importations		6	1	4	4	0
Supplies - Total - Ressources		6,301	6,752	8,405	8,405	7,087
Grain exports - Exportations de céréales		3,301	3,174	4,226	2,705	2,875
Product exports - Exportations de produits des céréales		45	44	46	31	31
Exports - Total - Exportations		3,346	3,218	4,272	2,735	2,906
Human food - Aliments pour humains		257	254	249	172	174
Seed requirements - Besoins en semence		223	223	167	0	0
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		0	0	0	0	0
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		413	570	451	291	888
Domestic disappearance - Disparition intérieure		893	1,047	867	463	1,062
Ending stocks - Stocks à la fermeture		2,063	2,487	3,266	5,207	3,119
Disposition - Total - Utilisations		6,301	6,752	8,405	8,405	7,087

Table 2 Farm supply and disposition of wheat, Prairie provinces, by crop year

Tableau 2 Bilan de blé dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole

		Average	Total		August to March	
		Moyenne			Août à mars	
		2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005	2005/ 2006 ^r	2005/ 2006 ^r	2006/ 2007 ^p
Wheat - Total - Blé						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	9,703	9,419	9,336	9,336	9,949
	'000 ac	23,978	23,275	23,070	23,070	24,584
Yield - Rendement	kg/ha	2,120	2,500	2,600	2,600	2,500
	bu./ac - bo./ac	31.6	37.8	39.4	39.4	36.4
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		1,562	1,595	3,040	3,040	4,300
Production		20,751	23,935	24,732	24,732	24,385
Supplies - Total - Ressources		22,313	25,530	27,772	27,772	28,685
Producers' deliveries - Livraisons des producteurs		17,515	18,646	19,509	11,536	12,897
Seed requirements - Besoins en semence		950	912	959	34	54
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		2,105	2,932	3,003	2,403	4,845
Ending stocks - Stocks à la fermeture		1,742	3,040	4,300	13,800	10,890
Disposition - Total - Utilisations		22,313	25,530	27,772	27,772	28,685
Durum wheat - Blé dur						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	2,305	2,141	2,297	2,297	1,738
	'000 ac	5,695	5,290	5,675	5,675	4,295
Yield - Rendement	kg/ha	1,880	2,300	2,600	2,600	2,200
	bu./ac - bo./ac	28.1	34.5	38.3	38.3	32.7
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		586	715	1,005	1,005	1,650
Production		4,375	4,962	5,915	5,915	3,821
Supplies - Total - Ressources		4,961	5,677	6,920	6,920	5,471
Producers' deliveries - Livraisons des producteurs		3,656	4,063	4,572	2,610	2,541
Seed requirements - Besoins en semence		223	223	167	0	0
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		339	386	531	310	840
Ending stocks - Stocks à la fermeture		743	1,005	1,650	4,000	2,090
Disposition - Total - Utilisations		4,961	5,677	6,920	6,920	5,471

Table 3 Wheat milled in Canada, crop year 2006/2007

Tableau 3 Blé de mouture au Canada, campagne agricole 2006-2007

Month	Red spring wheat	Amber durum wheat	Other western wheat	Ontario winter wheat	Other eastern wheat	Total all wheat
Mois	Blé roux de printemps	Blé dur ambré	Autres blé de l'Ouest	Blé d'hiver de l'Ontario	Autres blé de l'Est	Total tout blé
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
2006						
August - Août	217	27	5	46	16	310
September - Septembre	204	25	5	51	15	301
October - Octobre	213	26	5	53	19	316
November - Novembre	208	26	7	54	19	313
December - Décembre	191	22	4	48	24	289
2007						
January - Janvier	190	27	7	46	24	295
February - Février	175	26	6	45	23	275
March - Mars	189	27	6	51	24	297
April - Avril	..	..	..	..	..	..
May - Mai	..	..	..	..	..	..
June - Juin	..	..	..	..	..	..
July - Juillet	..	..	..	..	..	..
Total, 2006/2007	1,588	207	45	392	164	2,397
Total, 2005/2006	2,224	294	64	484	180	3,246
Total, 2004/2005	2,236	298	79	465	132	3,210
Total, 2003/2004	2,173	298	98	503	80	3,153
Average - Moyenne (2000/2001 to/à 2004/2005)	2,227	300	88	474	72	3,162

Table 4 Wheat flour produced in Canada, crop year 2006/2007

Tableau 4 Farine de blé produite au Canada, campagne agricole 2006-2007

Month	Flour of no. 1 spring wheat and semolina	Flour of no. 2 spring wheat	Whole wheat and graham flour	Soft wheat flour	Durum wheat flour	Total ¹ all flour	Millfeeds
Mois	Farine de blé de printemps n° 1 et semoule	Farine de blé de printemps n° 2	Farine de blé entier et de graham	Farine de blé tendre	Farine de blé dur	Total ¹ toute farine	Déchets de mouture
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques							
2006							
August - Août	39	127	17	27	20	236	77
September - Septembre	37	123	16	32	19	233	75
October - Octobre	39	124	18	31	20	237	76
November - Novembre	36	125	17	32	20	236	76
December - Décembre	34	115	16	28	16	216	72
2007							
January - Janvier	34	118	17	27	21	223	72
February - Février	31	108	17	27	20	207	68
March - Mars	32	120	17	30	21	224	72
April - Avril	..	..	..	..	..	..	..
May - Mai	..	..	..	..	..	..	..
June - Juin	..	..	..	..	..	..	..
July - Juillet	..	..	..	..	..	..	..
Total, 2006/2007	281	959	136	233	157	1,812	589
Total, 2005/2006	424	1,233	182	316	223	2,435	809
Total, 2004/2005	270	1,399	159	310	235	2,430	766
Total, 2003/2004	273	1,385	146	318	237	2,410	781
Average - Moyenne (2000/2001 to/à 2004/2005)	277	1,382	140	318	235	2,414	780

1. Includes flour that is not specified. - La farine non précisée est comprise.

Table 5 Producer deliveries¹ of wheatTableau 5 Livraisons¹ des producteurs de blé

	Total		August to March				March
			Août à mars				2007 ^P
	2003/ 2004	2004/ 2005	2005/ 2006	2004/ 2005	2005/ 2006 ^r	2006/ 2007 ^P	Mars 2007 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques							
Manitoba							
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	3,562	3,257	2,246	2,317	1,648	2,173	235
Durum wheat - Blé dur	21	10	11	7	8	0	0
Wheat - Total - Blé	3,583	3,267	2,257	2,323	1,655	2,173	235
All grains³ - Total - Toutes céréales³	6,925	6,143	4,352	4,492	3,103	4,308	429
Saskatchewan							
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	6,035	5,910	7,007	3,843	4,025	4,672	569
Durum wheat - Blé dur	2,535	3,190	3,739	1,826	2,191	2,216	188
Wheat - Total - Blé	8,570	9,100	10,746	5,668	6,216	6,888	757
All grains³ - Total - Toutes céréales³	14,760	15,006	19,306	9,589	12,313	12,315	1,228
Alberta							
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	4,840	5,416	5,685	3,707	3,253	3,511	532
Durum wheat - Blé dur	849	864	821	458	411	325	55
Wheat - Total - Blé	5,689	6,279	6,506	4,165	3,664	3,836	587
All grains³ - Total - Toutes céréales³	9,870	10,556	11,609	7,401	7,194	7,370	943
Western Canada² - Total - Canada occidental²							
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	14,482	14,629	14,989	9,897	8,977	10,378	1,336
Durum wheat - Blé dur	3,405	4,063	4,572	2,290	2,610	2,541	243
Wheat - Total - Blé	17,887	18,692	19,561	12,187	11,587	12,919	1,579
All grains³ - Total - Toutes céréales³	31,774	31,847	35,438	21,593	22,770	24,068	2,606
Canada total							
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	16,360	16,365	16,654	10,932	9,950	11,857	1,408
Durum wheat - Blé dur	3,405	4,063	4,572	2,290	2,610	2,541	243
Wheat - Total - Blé	19,765	20,428	21,225	13,222	12,560	14,398	1,650
All grains³ - Total - Toutes céréales³	33,808	33,718	37,250	22,734	23,869	25,608	2,681

1. Deliveries are as reported by the Canadian Grain Commission (with any adjustments prorated monthly) plus estimates for unlicensed deliveries. Includes deliveries to condominium storage. A negative figure may indicate that less grain was delivered than was removed from condominium storage.

1. Les livraisons comprennent les données déclarées par la Commission canadienne des grains (avec des rajustements repartit sur chaque mois) ainsi que les estimations pour les livraisons non autorisées. Comprend les livraisons à la capacité garantie aux producteurs. Un chiffre négatif peut signifier que les retraits de la capacité de stockage garantie ont excédé la quantité de grains livrés.

2. Includes British Columbia.

2. Comprend la Colombie-Britannique.

3. Includes wheat (excluding durum), durum wheat, oats, barley, flaxseed and canola.

3. Comprend blé (sauf le blé dur), blé dur, avoine, orge, lin et canola.

Table 6 Exports of wheat, durum and wheat flour, by country of final destination

Tableau 6 Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale

	Average	Total		August to March		March
	Moyenne			Août à mars		2007 ^P
	2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005	2005/ 2006 ^T	2005/ 2006 ^T	2006/ 2007 ^P	Mars 2007 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Wheat (excluding durum) - Blé (sauf le blé dur)						
United Kingdom - Royaume-Uni	319.2	317.0	373.9	243.7	292.9	23.5
Italy - Italie	239.3	256.3	296.7	208.8	179.1	13.3
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	996.6	827.8	757.5	537.2	612.6	38.1
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	58.3	0	0	0	0	0
United Arab Emirates - Émirats arabes unis	153.5	139.0	151.9	70.4	86.2	0
Iran	538.5	0	504.3	70.9	0	0
Iraq - Irak	62.0	0	503.7	0	314.7	109.8
Sudan	159.4	164.4	146.6	77.4	259.3	4.3
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	1,107.0	368.8	1,351.0	228.8	1,210.4	114.1
Ghana	136.9	95.5	159.2	109.5	78.0	0
Morocco - Maroc	97.6	12.5	0	0	0	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	772.8	633.1	629.9	361.8	482.2	65.8
Bangladesh	137.6	151.9	90.2	18.4	78.6	0
Indonesia - Indonésie	584.5	775.6	976.8	462.6	915.0	118.9
Japan - Japon	1,116.8	1,012.3	1,023.3	660.2	575.6	51.8
Malaysia - Malaisie	174.8	104.6	158.5	111.7	115.1	11.7
Pakistan	31.7	151.5	0	0	0	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	975.8	2,258.7	160.2	71.3	44.1	0
Philippines	546.9	325.3	95.1	95.1	98.4	26.0
South Korea - Corée du sud	335.8	922.1	516.9	419.4	65.5	0
Thailand - Thaïlande	137.3	69.4	132.9	54.2	122.7	52.8
Asia¹ - Total - Asie¹	4,277.6	6,385.1	4,493.8	2,707.5	3,809.0	399.8
Oceania¹ - Total - Océanie¹	33.9	38.6	42.9	42.9	15.4	0
Colombia - Colombie	426.0	331.2	286.4	211.5	273.9	63.9
Ecuador - Équateur	207.8	309.6	302.0	223.3	78.1	60.5
Peru - Pérou	255.0	220.9	583.4	398.6	208.0	8.3
Venezuela	355.3	268.7	144.9	82.9	332.3	34.6
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	1,405.9	1,182.0	1,515.2	1,014.9	1,072.9	173.8
Mexico - Mexique	798.3	628.2	879.1	523.4	848.0	97.4
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	1,312.5	1,097.2	1,369.2	874.9	1,065.7	156.8
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	1,069.5	820.2	1,090.4	712.0	1,222.5	196.4
Total exports - Exportations totales	11,034.1	11,352.9	11,249.8	6,480.0	9,490.6	1,144.8
Durum wheat - Blé dur						
Belgium - Belgique	150.7	223.5	170.5	112.4	143.4	0
Italy - Italie	409.1	554.9	613.8	481.5	444.6	13.2
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	665.7	973.4	1,039.7	769.7	615.7	13.2
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	23.8	15.4	12.0	5.2	0	0
Iran	38.0	0	10.8	10.8	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	110.5	138.8	84.7	43.8	88.1	0
Algeria - Algérie	749.6	380.7	358.0	251.7	246.0	0
Morocco - Maroc	449.0	356.3	548.3	361.1	383.7	51.0
Tunisia - Tunisie	168.9	49.5	147.9	100.3	133.4	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	1,367.5	786.5	1,062.2	713.1	769.7	51.0
Japan - Japon	202.2	233.2	200.6	110.0	135.6	0
Asia¹ - Total - Asie¹	219.7	248.9	790.9	381.3	416.0	11.1
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0	0	0	0	0
Venezuela	297.8	335.8	436.3	308.0	318.5	50.8
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	478.4	467.2	639.4	435.8	414.6	50.8
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	90.6	182.1	103.5	75.2	183.8	4.7
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	344.4	361.8	493.5	280.5	387.5	47.2
Total exports - Exportations totales	3,300.7	3,174.1	4,225.8	2,704.6	2,875.5	178.0
All wheat - Tout blé						
Total exports - Exportations totales	14,334.9	14,526.9	15,475.6	9,184.6	12,366.1	1,322.8

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 6 Exports of wheat, durum and wheat flour, by country of final destination (concluded)

Tableau 6 Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale (fin)

	Average Moyenne	Total		August to March		March 2007 ^P
				Août à mars		
		2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005	2005/ 2006 ^f	2005/ 2006 ^f	2006/ 2007 ^P	Mars 2007^{P}
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Wheat flour² - Farine de blé²						
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	1.4	1.9	1.9	1.6	1.3	0
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0	0	0	0	0	0
Lebanon - Liban	0.3	0.5	0.4	0.3	0.2	0
Jordan - Jordanie	0	0	0.2	0.2	0.2	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	0.6	0.9	0.8	0.6	0.5	0.1
Africa¹ - Total - Afrique¹	0.4	0.5	0.5	0.5	0	0
Japan - Japon	7.9	5.2	4.6	4.1	0.1	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	1.4	1.8	0.7	0.3	0.4	0
Asia¹ - Total - Asie¹	27.3	28.5	43.0	31.1	33.6	3.1
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0	0.8	0.7	0.6	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	1.1	0.2	1.2	0.6	0.6	0
Bahamas - Bahamas	4.4	4.9	5.3	3.8	3.9	0.4
Barbados - Barbade	0	0	0	0	0	0
Cuba	0	0	0	0	0	0
Jamaica - Jamaïque	0.3	0.1	0	0	0	0
Trinidad and Tobago - Trinité et Tobago	0.2	0	0	0	0	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	8.4	9.5	9.7	6.6	8.0	0.8
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	236.5	243.2	237.5	152.7	164.0	18.2
Total exports - Exportations totales	275.7	284.6	295.5	194.3	208.5	22.3
All wheat and wheat flour - Tout blé et farine de blé						
United Kingdom - Royaume-Uni	323.6	317.2	386.2	250.5	293.0	23.5
Italy - Italie	609.6	811.2	910.5	690.3	623.7	26.5
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	1,663.6	1,803.2	1,799.1	1,308.5	1,229.6	51.4
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	82.1	15.4	12.0	5.2	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	1,218.2	508.5	1,435.7	273.1	1,298.5	0
Algeria - Algérie	811.1	380.7	358.1	251.7	246.0	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	2,140.7	1,420.1	1,692.5	1,075.4	1,251.9	116.8
People's Republic of China - République populaire de Chine	981.9	2,259.9	160.9	71.6	44.5	0
Asia¹ - Total - Asie¹	4,524.6	6,662.5	5,327.6	3,119.9	4,258.5	414.0
Oceania¹ - Total - Océanie¹	34.0	38.6	43.7	43.6	16.0	0.1
Brazil - Brésil	67.3	0	72.7	0	0.6	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	1,885.4	1,649.4	2,154.5	1,451.3	1,488.1	224.6
Cuba	55.4	83.2	177.1	152.0	21.3	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	1,411.5	1,288.8	1,482.4	956.7	1,257.5	162.3
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	1,650.4	1,425.1	1,821.4	1,145.2	1,774.0	261.7
Total exports - Exportations totales	14,610.5	14,811.6	15,771.1	9,378.9	12,574.6	1,345.1
Millfeeds - Déchets de mouture						
Millfeeds produced - Total - Déchets de mouture produits	780	764	809	352	589	69
Millfeeds exported - Exportations de déchets de mouture	15	15	6	4	7	1

1. Exports to individual countries are included in the continental totals.

1. Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

2. Includes durum semolina and flour, white winter wheat flour and wheat flour, n.e.s. (in grain equivalent).

2. La farine de blé dur et semoule, de blé blanc d'hiver et de blé, n.d.a., sont incluses dans les données (en équivalent céréales).

Source: Canadian Grain Commission and Statistics, Canada International Trade Division.

Source : Commission canadienne des grains et Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 7 Supply and disposition of coarse grains, Canada, by crop year

Tableau 7 Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole

		Average	Total		August to March	
		Moyenne			Août à mars	
		2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005	2005/ 2006 ^r	2005/ 2006 ^r	2006/ 2007 ^p
Oats - Avoine						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1,363	1,315	1,326	1,326	1,431
	'000 ac	3,367	3,250	3,278	3,278	3,537
Yield - Rendement	kg/ha	2,400	2,800	2,600	2,600	2,500
	bu./ac - bo./ac	63.2	73.5	67.9	67.9	66.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		623	690	845	845	735
In commercial positions - En positions commerciales		107	98	129	129	137
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		730	788	974	974	872
Production		3,276	3,683	3,432	3,432	3,602
Imports - Importations		25	26	20	14	15
Supplies - Total - Ressources		4,031	4,497	4,427	4,421	4,489
Grain exports ² - Exportations de céréales ²		1,153	1,239	1,364	950	1,414
Product exports - Exportations de produits des céréales		365	436	513	349	361
Exports - Total - Exportations		1,518	1,675	1,877	1,299	1,775
Human food - Aliments pour humains		125	118	79	59	42
Industrial use - Usage industriel		0	0	0	0	0
Seed requirements - Besoins en semence		173	155	161	0	0
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		3	0	0	0	0
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		1,511	1,575	1,438	1,180	1,190
Domestic disappearance - Disparition intérieure		1,812	1,848	1,678	1,238	1,232
Ending stocks - stocks à la fermeture		701	974	872	1,883	1,482
Disposition - Total - Utilisations		4,031	4,497	4,427	4,421	4,489
Barley - Orge						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	4,092	4,050	3,889	3,889	3,362
	'000 ac	10,112	10,007	9,610	9,610	8,307
Yield - Rendement	kg/ha	2,780	3,300	3,200	3,200	3,000
	bu./ac - bo./ac	51.4	60.5	59.7	59.7	55.3
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		1,562	1,570	2,805	2,805	3,027
In commercial positions - En positions commerciales		604	532	630	630	262
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		2,166	2,102	3,435	3,435	3,289
Production		11,416	13,186	12,481	12,481	10,005
Imports - Importations		106	83	46	33	33
Supplies - Total - Ressources		13,687	15,371	15,962	15,950	13,327
Grain exports - Exportations de céréales		1,258	1,171	2,228	1,969	857
Product exports - Exportations de produits des céréales		677	692	748	479	481
Exports - Total - Exportations		1,935	1,863	2,975	2,447	1,338
Human food - Aliments pour humains		8	10	13	9	4
Industrial use - Usage industriel		297	258	153	124	185
Seed requirements - Besoins en semence		422	389	339	0	0
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		4	0	0	0	0
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		8,736	9,417	9,192	6,885	7,248
Domestic disappearance - Disparition intérieure		9,467	10,073	9,698	7,018	7,438
Ending stocks - Stocks à la fermeture		2,285	3,435	3,289	6,485	4,551
Disposition - Total - Utilisations		13,687	15,371	15,962	15,950	13,327

Table 7 Supply and disposition of coarse grains, Canada, by crop year (concluded)

Tableau 7 Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole (fin)

	Average Moyenne	Total		September to March		
				Septembre à mars		
		2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005	2005/ 2006 ^f	2005/ 2006 ^f	2006/ 2007 ^p
Corn - Maïs						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1,191	1,072	1,096	1,096	1,093
	'000 ac	2,944	2,650	2,708	2,708	2,701
Yield - Rendement	kg/ha	7,180	8,200	8,600	8,600	8,500
	bu./ac - bo./ac	114.6	131.3	137.5	137.5	135.1
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes:						
Québec		325	325	620	620	630
Ontario		550	525	750	750	950
Other provinces - Autres provinces		0	0	0	0	0
Stocks on farms - Total - Stocks dans les fermes		875	850	1,370	1,370	1,580
Commercial positions - Positions commerciales		273	293	432	432	421
Beginning stocks - Total - Stocks d'ouverture		1,148	1,143	1,802	1,802	2,001
Production:						
Québec		3,025	3,450	3,450	3,450	2,730
Ontario		5,271	5,334	5,766	5,766	6,096
Other Provinces - Autres provinces		313	52	245	245	442
Production - Canada - Total		8,703	8,837	9,461	9,461	9,268
Imports:						
Québec		288	96	88	10	90
Ontario		1,537	1,597	1,107	624	608
Other Provinces - Autres provinces		1,238	725	710	399	436
Imports² - Total - Importations²		3,063	2,419	1,905	1,034	1,134
Supplies - Total - Ressources		12,914	12,398	13,167	12,296	12,403
Grain exports - Exportations de céréales		247	229	242	93	173
Human food and industrial use - Aliments pour humains et usage industriel						
		2,325	2,395	2,220	1,410	1,409
Seed requirements - Besoins en semence		13	12	12	0	0
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		8,981	7,961	8,692	5,005	5,281
Domestic disappearance - Disparition intérieure		11,469	10,368	10,924	6,415	6,690
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		904	1,370	1,580	4,485	4,174
Commercial positions - Positions commerciales		294	432	421	1,304	1,367
Ending stocks - Stocks totaux à la fermeture		1,198	1,802	2,001	5,789	5,541
Disposition - Total - Utilisations		12,914	12,398	13,167	12,296	12,403

1. September to August crop year. - Campagne agricole septembre à août.

2. Includes seed. - Comprend la semence.

Table 8 Farm supply and disposition of selected coarse grains, Prairie provinces, by crop year

Tableau 8 Bilan des céréales secondaires sélectionnées dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole

	Average Moyenne	Total		August to March		
				Août à mars		
		2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005	2005/ 2006 ^r	2005/ 2006 ^r	2006/ 2007 ^p
Oats - Avoine						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1,196	1,145	1,137	1,137	1,255
	'000 ac	2,955	2,830	2,810	2,810	3,100
Yield - Rendement	kg/ha	2,360	2,800	2,600	2,600	2,500
	bu./ac - bo./ac	62.4	73.9	68.6	68.6	66.4
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		572	620	775	775	695
Production		2,837	3,225	2,972	2,972	3,177
Supplies - Total - Ressources		3,409	3,845	3,747	3,747	3,872
Producers' deliveries - Livraisons des producteurs		1,780	1,971	2,004	1,500	1,846
Seed requirements - Besoins en semence		152	131	138	0	0
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		931	967	910	726	916
Ending stocks - Stocks à la fermeture		547	775	695	1,520	1,110
Disposition - Total - Utilisations		3,409	3,845	3,747	3,747	3,872
Barley - Orge						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	3,749	3,753	3,598	3,598	3,104
	'000 ac	9,263	9,275	8,890	8,890	7,670
Yield - Rendement	kg/ha	2,700	3,300	3,200	3,200	3,000
	bu./ac - bo./ac	50.6	60.5	59.9	59.9	55.3
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		1,426	1,450	2,650	2,650	2,890
Production		10,313	12,210	11,592	11,592	9,241
Supplies - Total - Ressources		11,739	13,660	14,242	14,242	12,131
Producers' deliveries - Livraisons des producteurs		4,031	4,032	4,378	3,310	2,853
Seed requirements - Besoins en semence		376	349	302	0	0
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		5,763	6,629	6,671	5,182	5,548
Ending stocks - Stocks à la fermeture		1,570	2,650	2,890	5,750	3,730
Disposition - Total - Utilisations		11,739	13,660	14,242	14,242	12,131

Table 9 Producer deliveries¹ of coarse grainsTableau 9 Livraisons¹ de céréales secondaires

	Total		August to March				March
			Août à mars				2007 ^P
	2003/ 2004	2004/ 2005	2005/ 2006	2004/ 2005	2005/ 2006 ^f	2006/ 2007 ^P	Mars 2007 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques							
Manitoba							
Oats ² - Avoine ²	838	799	433	671	324	703	48
Barley - Orge	482	367	391	243	258	327	37
Coarse grains - Total - Céréales secondaires	1,320	1,167	824	913	582	1,030	85
All grains⁴ - Total - Toutes céréales⁴	6,925	6,143	4,352	4,492	3,103	4,308	429
Saskatchewan							
Oats ² - Avoine ²	715	830	1,312	545	1,005	960	86
Barley - Orge	2,404	2,364	2,720	1,548	2,103	1,585	141
Coarse grains - Total - Céréales secondaires	3,119	3,195	4,032	2,093	3,108	2,545	227
All grains⁴ - Total - Toutes céréales⁴	14,760	15,006	19,306	9,589	12,313	12,315	1,228
Alberta							
Oats ² - Avoine ²	199	341	259	290	171	183	22
Barley - Orge	1,753	1,301	1,267	990	949	941	96
Coarse grains - Total - Céréales secondaires	1,952	1,642	1,526	1,280	1,120	1,124	118
All grains⁴ - Total - Toutes céréales⁴	9,870	10,556	11,609	7,401	7,194	7,370	943
Western Canada³ - Total - Canada occidental³							
Oats ² - Avoine ²	1,786	1,988	2,022	1,521	1,513	1,862	159
Barley - Orge	4,740	4,069	4,419	2,808	3,345	2,872	277
Coarse grains - Total - Céréales secondaires	6,527	6,058	6,440	4,330	4,857	4,734	436
All grains⁴ - Total - Toutes céréales⁴	31,774	31,847	35,438	21,593	22,770	24,068	2,606
Canada total							
Oats ² - Avoine ²	1,844	2,054	2,093	1,564	1,567	1,903	162
Barley - Orge	4,783	4,080	4,461	2,817	3,387	2,874	277
Coarse grains - Total - Céréales secondaires	6,627	6,134	6,554	4,381	4,954	4,777	439
All grains⁴ - Total - Toutes céréales⁴	33,808	33,718	37,250	22,734	23,869	25,608	2,681

1. Deliveries are as reported by the Canadian Grain Commission (with any adjustments prorated monthly) plus estimates for unlicensed deliveries. Includes deliveries to condominium storage.

1. Les livraisons comprennent les données déclarées par la Commission canadienne des grains (avec des rajustements reparti sur chaque mois) ainsi que les estimations pour les livraisons non autorisées. Comprend les livraisons à la capacité garantie aux producteurs.

2. Includes unlicensed shipments to United States markets.

2. Comprend les livraisons non autorisées aux États-Unis.

3. Includes British Columbia.

3. Comprend la Colombie-Britannique.

4. Includes wheat (excluding durum), durum wheat, oats, barley, flaxseed and canola.

4. Comprend blé (sauf le blé dur), blé dur, avoine, orge, lin et canola.

Table 10 Exports of coarse grains, by country of final destination

Tableau 10 Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale

	Average	Total		August to March		March
	Moyenne			Août à mars		2007 ^P
	2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005	2005/ 2006 ^f	2005/ 2006 ^f	2006/ 2007 ^P	Mars 2007 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Oats³ - Avoine³						
Western Europe ¹ - Total - Europe occidentale ¹	0.2	0	8.1	0	36.7	0
Eastern Europe ¹ - Total - Europe orientale ¹	0	0	0	0	0	0
Africa ¹ - Total - Afrique ¹	0	0	0	0	13.3	0
Japan - Japon	13.2	8.2	6.4	4.3	8.4	3.1
Asia ¹ - Total - Asie ¹	14.8	8.2	6.4	4.3	8.4	3.1
Colombia - Colombie	0.5	0	0.7	0.7	0	0
South America ¹ - Total - Amérique du Sud ¹	0.5	0	0.7	0.7	13.9	0
Central America and Antilles ¹ - Total - Amérique centrale et Antilles ¹	4.3	2.0	16.1	16.1	37.4	0
North America ¹ - Total - Amérique du Nord ¹	1,124.0	1,226.5	1,329.4	928.1	1,296.5	146.3
Total exports - Exportations totales	1,143.9	1,236.7	1,360.8	949.3	1,406.3	149.4
Barley - Orge						
Western Europe ¹ - Total - Europe occidentale ¹	7.6	0	0	0	0	0
Eastern Europe ¹ - Total - Europe orientale ¹	0	0	0	0	0	0
Iran	23.4	6.5	324.4	324.4	0	0
Israel - Israël	0	0	0	0	0	0
Saudi Arabia - Arabie Saoudite	170.8	0	712.9	712.9	0	0
Middle East ¹ - Total - Moyen-Orient ¹	199.0	6.5	1,037.3	1,037.3	0	0
South Africa - Afrique du Sud	54.8	45.1	54.9	54.9	50.6	0
Africa ¹ - Total - Afrique ¹	65.1	45.1	54.9	54.9	50.6	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	399.0	673.6	537.3	457.3	268.1	0
Japan - Japon	157.8	153.4	379.2	291.5	294.3	28.9
Asia ¹ - Total - Asie ¹	566.5	837.0	923.9	756.2	562.4	28.9
Oceania ¹ - Total - Océanie ¹	0	0	0	0	0	0
South America - Total - Amérique du Sud	53.0	90.6	109.2	58.0	75.5	45.1
Mexico - Mexique	13.4	5.7	0	0	16.0	0
Central America and Antilles ¹ - Total - Amérique centrale et Antilles ¹	14.0	5.7	0	0	16.0	0
North America - Total - Amérique du Nord	352.8	185.9	102.2	62.1	152.9	10.8
Total exports - Exportations totales	1,258.0	1,170.8	2,227.6	1,968.5	857.4	84.8

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10 Exports of coarse grains, by country of final destination (concluded)

Tableau 10 Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale (fin)

	Average Moyenne	Total		September to March		March 2007 ^P
				Septembre à mars		
		2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005	2005/ 2006 ^r	2005/ 2006 ^r	2006/ 2007 ^P	Mars 2007^{P}
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Corn^{3,4} - Maïs^{3,4}						
Western Europe ¹ - Total - Europe occidentale ¹	7.1	23.5	8.3	3.3	0.1	0.1
Eastern Europe ¹ - Total - Europe orientale ¹	0	0	0	0	0	0
Middle East ¹ - Total - Moyen-Orient ¹	11.6	0	112.7	0	91.1	0
Africa ¹ - Total - Afrique ¹	6.6	9.8	26.5	24.9	21.9	0
Asia ¹ - Total - Asie ¹	0.5	0.3	0.1	0	1.3	0.3
South America ¹ - Total - Amérique du Sud ¹	0	0	0	0	0	0
Cuba	1.7	0	0	0	0	0
Central America and Antilles ¹ - Total - Amérique centrale et Antilles ¹	1.9	0.2	0.2	0.2	0	0
North America ¹ - Total - Amérique du Nord ¹	212.5	195.6	94.5	64.2	59.0	11.3
Total exports - Exportations totales	242.3	229.4	242.3	92.6	173.4	11.7

	Average Moyenne	Total		August to March		March 2007 ^P
				Août à mars		
		2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005	2005/ 2006 ^r	2005/ 2006 ^r	2006/ 2007 ^P	Mars 2007^{P}
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						

Rye⁵ - Seigle⁵						
Western Europe ¹ - Total - Europe occidentale ¹	0.8	2.3	0.1	0.1	0	0
South America ¹ - Total - Amérique du Sud ¹	0	0	0	0	0	0
Japan - Japon	23.5	27.3	16.7	7.3	15.2	9.2
Korea, South - Corée du Sud	1.2	3.3	1.2	0.2	1.1	0
Asia¹ - Total - Asie¹	24.9	30.8	18.0	7.5	16.4	9.2
Australia - Australie	0.2	0	0	0	0	0
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0.3	0	0	0	0	0
Africa ¹ - Total - Afrique ¹	0.1	0.2	0.1	0.1	0.1	0
North America ¹ - Total - Amérique du Nord ¹	74.1	88.7	113.4	78.5	105.7	9.5
Total exports - Exportations totales	100.2	122.0	131.6	86.3	122.3	18.7

1. Exports to individual countries are included in the continental totals. - Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

2. September to August crop year. - Campagne agricole septembre à août.

3. Excludes seed - Semence exclus.

4. Source: Statistics Canada, International Trade Division. - Statistique Canada, Division du commerce international.

5. Source: Canadian Grain Commission and Statistics Canada, International Trade Division. - Commission canadienne des grains et Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 11 Exports of selected coarse grain products, Canada

Tableau 11 Exportations des produits de certaines céréales secondaires, Canada

	Average	Total		August to March		March
	Moyenne			Août à mars		2007 ^P
	2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005	2005/ 2006 ^T	2005/ 2006 ^T	2006/ 2007 ^P	Mars 2007 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Malt						
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	1.3	0	0	0	0	0
Russia - Russie	0.5	0.5	0	0	0	0
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0.6	0.6	0	0	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	0	0	0	0	0	0
South Africa - Afrique du Sud	31.4	33.3	36.0	33.7	15.9	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	31.4	33.3	36.0	33.7	15.9	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	7.3	8.7	7.9	6.2	0.7	0
Japan - Japon	182.2	139.2	154.2	94.9	96.4	11.9
Philippines	3.3	13.0	2.5	2.5	0.8	0.6
South Korea - Corée du sud	19.0	27.1	34.3	28.2	9.1	1.6
Vietnam - Viêt-nam	0.6	0.2	0	0	0.2	0
Asia¹ - Total - Asie¹	212.9	188.3	199.1	132.0	111.8	14.5
Brazil - Brésil	24.2	27.1	38.3	14.7	16.9	0
Chile - Chili	4.0	0	5.1	5.1	5.1	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	34.2	40.7	61.3	32.4	35.7	4.8
Belize	0.1	0.5	1.5	0.9	0.8	0.2
Costa Rica	3.8	6.8	11.8	9.0	7.0	0.1
Guatemala	8.3	12.9	7.0	3.9	4.0	3.0
Mexico - Mexique	63.5	78.7	64.8	45.2	26.8	0.5
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	74.6	100.3	86.2	59.7	51.7	7.5
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	141.6	153.8	175.8	99.7	143.8	25.1
Total exports - Exportations totales	505.9	517.0	558.4	357.6	359.0	51.9
Oat products - Produits d'avoine						
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	0.1	0.1	0.3	0.1	0.5	0
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0	0	0.2	0.2	0.1	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	0.1	0.1	0.2	0.1	0.4	0.1
Africa¹ - Total - Afrique¹	0	0.1	0	0	0	0
Japan - Japon	1.8	0.9	0.1	0.1	0.3	0.3
Asia¹ - Total - Asie¹	2.1	1.3	1.5	0.8	1.1	0.3
Australia - Australie	0	0.1	0.7	0.7	0.4	0.1
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0.1	0.8	0.7	0.5	0.2
Venezuela	2.4	0.4	0.6	0.3	0.3	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	4.0	0.5	1.7	0.4	6.3	0
Costa Rica	1.2	2.5	1.6	1.1	1.0	0
Dominican Republic - République Dominicaine	2.0	3.7	1.1	0.3	0	0
Guatemala	2.4	1.4	6.2	5.7	4.2	0.2
Jamaica - Jamaïque	1.8	2.2	2.2	1.4	1.4	0.2
Mexico - Mexique	6.8	2.7	12.6	9.4	5.9	0.3
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	15.6	14.0	26.0	19.8	14.0	0.8
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	178.1	222.8	250.7	169.2	175.0	22.5
Total exports - Exportations totales	200.2	238.9	281.5	191.4	197.9	23.9

1. Exports to individual countries are included in the continental totals. - Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

2. Source: Statistics Canada, International Trade Division. - Statistique Canada, Division du commerce international.

3. Source: Canadian Grain Commission and Statistics Canada, International Trade Division. - Commission canadienne des grains et Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 12 Supply and disposition of oilseeds, Canada, by crop year

Tableau 12 Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole

	Average Moyenne	Total		August to March		
				Août à mars		
		2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005	2005/ 2006 ^r	2005/ 2006 ^r	2006/ 2007 ^p
Flaxseed - Lin						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	629	528	803	803	826
	'000 ac	1,553	1,305	1,985	1,985	2,040
Yield - Rendement	kg/ha	1,080	1,000	1,300	1,300	1,300
	bu./ac - bo./ac	17.0	15.6	21.5	21.5	20.1
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		116	50	15	15	250
In commercial positions - En positions commerciales		92	43	9	9	86
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		208	93	24	24	336
Production		672	517	1,082	1,082	1,041
Imports - Importations		24	39	38	35	7
Supplies - Total - Ressources		904	648	1,144	1,141	1,384
Grain exports - Exportations de céréales		577	468	537	298	389
Product exports - Exportations de produits des céréales		0	0	0	0	0
Exports - Total - Exportations		577	468	537	298	389
Human food - Aliments pour humains		..	..	..	..	..
Crushings - Total - Broyages		x	x	x	x	x
Seed requirements - Besoins en semence		31	36	36	0	0
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		5	5	2	1	1
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		x	x	x	x	x
Domestic disappearance - Disparition intérieure		191	156	272	203	259
Ending stocks - Stocks à la fermeture		136	24	336	641	736
Disposition - Total - Utilisations		904	648	1,144	1,141	1,384
Canola						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	4,380	4,938	5,283	5,283	5,322
	'000 ac	10,823	12,202	13,054	13,054	13,151
Yield - Rendement	kg/ha	1,400	1,600	1,800	1,800	1,700
	bu./ac - bo./ac	25.2	27.9	32.6	32.6	30.5
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		643	220	925	925	1,113
In commercial positions - En positions commerciales		547	389	662	662	906
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		1,190	609	1,587	1,587	2,019
Production		6,248	7,728	9,660	9,660	9,105
Imports - Importations		208	108	140	102	147
Supplies - Total - Ressources		7,646	8,444	11,386	11,348	11,271
Grain exports - Exportations de céréales		3,389	3,412	5,409	3,531	3,693
Product exports - Exportations de produits des céréales		0	0	0	0	0
Exports - Total - Exportations		3,389	3,412	5,409	3,531	3,693
Human food - Aliments pour humains		0	0	0	0	0
Crushings - Total - Broyages		2,790	3,031	3,423	2,260	2,394
Seed requirements - Besoins en semence		34	40	39	0	0
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		7	0	3	2	2
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		352	375	494	439	904
Domestic disappearance - Disparition intérieure		3,182	3,446	3,959	2,701	3,300
Ending stocks - Stocks à la fermeture		1,076	1,587	2,019	5,116	4,277
Disposition - Total - Utilisations		7,646	8,444	11,386	11,348	11,271

Table 12 Supply and disposition of oilseeds, Canada, by crop year (concluded)

Tableau 12 Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole (fin)

	Average Moyenne	Total			September to March		
		Septembre à mars					
		2000/2001 to/à 2004/2005	2003/ 2004	2004/ 2005	2005/ 2006 ^f	2005/ 2006 ^f	2006/ 2007 ^P
Soybeans - Soya							
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1,076	1,047	1,178	1,169	1,169	1,226
	'000 ac	2,658	2,587	2,910	2,890	2,890	3,029
Yield - Rendement	kg/ha	2,220	2,200	2,600	2,700	2,700	2,900
	bu./ac - bo./ac	33.0	32.2	38.5	40.2	40.2	42.9
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques							
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		48	45	20	90	90	200
In commercial positions ¹ - En positions commerciales ¹		131	100	120	180	180	295
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		179	145	140	270	270	495
Production		2,398	2,268	3,048	3,161	3,161	3,533
Imports - Importations		609	587	393	339	253	176
Supplies - Total - Ressources		3,186	3,000	3,581	3,770	3,684	4,204
Grain exports - Exportations de céréales		802	914	1,122	1,316	908	1,142
Product exports - Exportations de produits des céréales		0	0	0	0	0	0
Exports - Total - Exportations		802	914	1,122	1,316	908	1,142
Crushings ⁴ - Total - Broyages ⁴		1,639	1,500	1,610	1,493	898	908
Seed requirements - Besoins en semence		116	128	122	128	0	0
Residual ² - Résiduel ²		448	319	457	338	212	239
Domestic disappearance - Disparition intérieure		2,202	1,946	2,189	1,959	1,110	1,146
Ending stocks - Stocks à la fermeture		182	140	270	495	1,666	1,916
Disposition - Total - Utilisations		3,186	3,000	3,581	3,770	3,684	4,204

1. Stocks at transfer elevators, country elevators and crushing plants.

1. Stocks dans les silos de transbordements, les silos de campagne et les usines de broyage.

2. Includes feed, human food uses, dockage and loss in handling.

2. Comprend l'utilisation dans les aliments pour les animaux, les aliments pour les humains, les déchets, ainsi que les pertes subies en cours de manutention.

3. September to August crop year.

3. Campagne agricole septembre à août.

4. Source: Canadian Oilseed Processors Association.

4. Source: Canadian Oilseed Processors Association.

Table 13 Canola crushings, Canada

Tableau 13 Broyages de canola, Canada

	Average Moyenne	Total		August to March		March
		Août à mars				
		2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005	2005/ 2006 ^f	2005/ 2006 ^f	2006/ 2007 ^P	Mars 2007^{P}
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Crushings - Broyages	2,790	3,031	3,423	2,260	2,394	284
Oil produced - Huile produite	1,161	1,247	1,463	962	1,037	122
Meal produced - Tourteaux produits	1,742	1,904	2,025	1,350	1,410	168

Table 14 Farm supply and disposition of oilseeds, Prairie provinces, by crop year

Tableau 14 Bilan des graines oléagineuses, dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole

		Average Moyenne	Total		August to March Août à mars		
			2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005	2005/ 2006 ^r	2005/ 2006 ^r	2006/ 2007 ^p
Flaxseed - Lin							
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	629	528	803	803	826	
	'000 ac	1,553	1,305	1,985	1,985	2,040	
Yield - Rendement	kg/ha	1,080	1,000	1,300	1,300	1,300	
	bu./ac - bo./ac	17.0	15.6	21.5	21.5	20.1	
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques							
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		118	50	15	15	250	
Production		672	517	1,082	1,082	1,041	
Supplies - Total - Ressources		790	567	1,097	1,097	1,291	
Producers' deliveries - Livraisons des producteurs		576	441	572	379	485	
Seed requirements - Besoins en semence		31	36	36	0	0	
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		110	75	239	173	256	
Ending Stocks - Stocks à la fermeture		73	15	250	545	550	
Disposition - Total - Utilisations		790	567	1,097	1,097	1,291	
Canola							
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	4,327	4,876	5,220	5,220	5,287	
	'000 ac	10,692	12,050	12,900	12,900	13,065	
Yield - Rendement	kg/ha	1,400	1,600	1,800	1,800	1,700	
	bu./ac - bo./ac	25.1	27.8	32.6	32.6	30.6	
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques							
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		642	220	925	925	1,110	
Production		6,153	7,607	9,546	9,546	9,055	
Supplies - Total - Ressources		6,795	7,827	10,471	10,471	10,165	
Producers' deliveries - Livraisons des producteurs		5,950	6,614	8,803	5,886	5,913	
Seed requirements - Besoins en semence		33	39	38	0	0	
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		275	249	519	510	902	
Ending stocks - Stocks à la fermeture		537	925	1,110	4,075	3,350	
Disposition - Total - Utilisations		6,795	7,827	10,471	10,471	10,165	

Table 15 Producer deliveries¹ of oilseedsTableau 15 Livraisons¹ des producteurs d'oléagineuses

	Total			August to March			March
				Août à mars			2007 ^P
	2003/ 2004	2004/ 2005	2005/ 2006	2004/ 2005	2005/ 2006 ^f	2006/ 2007 ^P	Mars 2007 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques							
Manitoba							
Flaxseed ² - Lin ²	172	118	87	111	57	73	9
Canola ²	1,850	1,591	1,184	1,145	809	1,032	101
Oilseeds - Total - Oléagineux	2,022	1,709	1,271	1,256	866	1,104	110
All grains⁴ - Total - Toutes céréales⁴	6,925	6,143	4,352	4,492	3,103	4,308	429
Saskatchewan							
Flaxseed ² - Lin ²	421	306	470	260	314	404	28
Canola ²	2,650	2,406	4,058	1,569	2,676	2,479	216
Oilseeds - Total - Oléagineux	3,072	2,712	4,528	1,828	2,990	2,883	244
All grains⁴ - Total - Toutes céréales⁴	14,760	15,006	19,306	9,589	12,313	12,315	1,228
Alberta							
Flaxseed ² - Lin ²	13	17	15	16	8	8	2
Canola ²	2,216	2,617	3,562	1,940	2,401	2,402	236
Oilseeds - Total - Oléagineux	2,229	2,634	3,576	1,956	2,409	2,410	238
All grains⁴ - Total - Toutes céréales⁴	9,870	10,556	11,609	7,401	7,194	7,370	943
Western Canada³ - Total - Canada occidental³							
Flaxseed ² - Lin ²	606	441	572	386	379	485	39
Canola ²	6,755	6,656	8,865	4,691	5,947	5,931	552
Oilseeds - Total - Oléagineux	7,360	7,097	9,437	5,077	6,326	6,416	591
All grains⁴ - Total - Toutes céréales⁴	31,774	31,847	35,438	21,593	22,770	24,068	2,606
Canada total							
Flaxseed ² - Lin ²	606	441	572	386	379	485	39
Canola ²	6,811	6,715	8,898	4,745	5,976	5,949	553
Oilseeds - Total - Oléagineux	7,416	7,156	9,471	5,130	6,355	6,434	592
All grains⁴ - Total - Toutes céréales⁴	33,808	33,718	37,250	22,734	23,869	25,608	2,681

1. Deliveries are as reported by the Canadian Grain Commission (with any adjustments prorated monthly) plus estimates for unlicensed deliveries. Includes deliveries to condominium storage.

1. Les livraisons comprennent les données déclarées par la Commission canadienne des grains (avec des rajustements repartit sur chaque mois) ainsi que les estimations pour les livraisons non autorisées. Comprend les livraisons à la capacité garantie aux producteurs.

2. Includes unlicensed shipments to U.S. markets.

2. Comprend les livraisons non agréées aux États-Unis.

3. Includes British Columbia.

3. Comprend la Colombie-Britannique.

4. Includes wheat (excluding durum), durum wheat, oats, barley, flaxseed and canola.

4. Comprend blé (sauf le blé dur), blé dur, avoine, orge, lin et canola.

Table 16 Exports of oilseeds, by country of final destination

Tableau 16 Exportations des graines oléagineuses, selon le pays de destination finale

	Average	Total		August to March		March
	Moyenne			Août à mars		2007 ^P
	2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005	2005/ 2006 ^F	2005/ 2006 ^F	2006/ 2007 ^P	Mars 2007 ^P
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Flaxseed - Lin						
Belgium - Belgique	404.2	312.5	355.7	192.5	247.5	0.2
Germany - Allemagne	0	0	1.0	0.6	0.6	0
Netherlands - Pays-Bas	33.2	0	0.8	0.5	0.6	0
Spain - Espagne	3.5	3.0	0.7	0.4	0.2	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	440.8	315.5	360.2	195.5	250.8	0.7
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	3.7	0	0.3	0.2	0.4	0
Egypt - Égypte	11.4	0	12.3	4.8	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	11.4	0	13.7	5.9	0.4	0.1
Algeria - Algérie	0.8	0	0	0	0	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	0.8	0	1.0	0.5	1.2	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	0	0	27.1	11.2	20.9	4.3
Japan - Japon	33.2	19.0	15.1	8.9	9.9	0.8
Korea South - Corée du Sud	0.9	0	0	0	0.1	0
Asia¹ - Total - Asie¹	34.1	19.0	43.2	20.6	31.3	5.1
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0	0	0	0.9	0.2
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	0	0	3.7	2.6	2.5	0.4
Mexico - Mexique	0	0	5.5	3.8	3.1	0.4
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	0	0	6.7	4.7	3.5	0.4
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	86.1	133.2	107.9	67.6	97.5	13.0
Total exports - Exportations totales	576.9	467.8	536.8	297.5	388.5	20.0
Canola						
Belgium - Belgique	0.7	0	0	0	0	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	2.2	0	0	0	0	0
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0	0	0	0	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	0	0	243.9	71.3	285.1	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	0	0	0	0	0	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	555.9	275.0	614.4	507.4	528.6	58.3
Japan - Japon	1,689.4	1,746.1	1,954.9	1,363.6	1,351.8	148.3
Korea South - Corée du Sud	0	0	0	0	0	0
Pakistan	89.4	0	590.1	366.0	499.6	152.9
Asia¹ - Total - Asie¹	2,342.8	2,037.7	3,274.2	2,288.6	2,392.3	359.5
Australia	0	0	0	0	57.1	0
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0	0	0	57.1	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	0	0	0	0	0	0
Mexico - Mexique	787.9	944.1	1,273.9	845.6	529.3	48.1
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	787.9	944.1	1,273.9	845.6	529.3	48.1
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	255.7	430.1	616.6	325.1	429.6	48.8
Total exports - Exportations totales	3,388.7	3,412.0	5,408.6	3,530.6	3,693.4	456.5

1. Exports to individual countries are included in the continental totals - Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

Source: Canadian Grain Commission and Statistics Canada, International Trade Division.

Source: Commission canadienne des grains et Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 16 Exports of oilseeds, by country of final destination (concluded)

Tableau 16 Exportations des graines oléagineuses, selon le pays de destination finale (fin)

	Average Moyenne	Total		September to March		March 2007 ^P
				Septembre à mars		
				2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005		2005/ 2006^{r}	2005/ 2006^{r}	2006/ 2007^{P}	Mars 2007^{P}
metric tonnes - tonnes métriques						
Soybeans - Soya						
Belgium - Belgique	51,270	63,323	130,175	93,818	127,921	1,763
Denmark - Danemark	25,936	0	0	0	0	0
France	28,924	78,792	50,972	35,500	16,454	100
Germany - Allemagne	16,128	15,135	65,611	65,215	474	105
Italy - Italie	10,560	1,718	4,988	1,115	521	39
Netherlands - Pays-Bas	55,277	95,880	63,756	61,469	195,799	445
Portugal	5,527	27,511	107,378	107,378	65,503	0
Spain - Espagne	13,529	17,138	17,009	4,616	7,563	111
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	214,211	299,539	460,286	389,451	442,808	2,582
Poland - Pologne	594	880	960	617	527	20
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	2,261	5,920	3,732	2,161	2,827	484
Egypt - Égypte	3,537	17,686	23,988	23,988	15,723	0
Islamic Republic of Iran - République Islamique d'Iran	94,524	230,553	162,459	161,865	244,428	0
Israel - Israël	845	1,381	21,346	496	2,639	98
Saudi Arabia - Arabie Saoudite	245	503	775	417	535	69
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	99,222	250,143	216,174	194,149	267,771	167
Algeria - Algérie	6,244	0	21	0	0	0
Mauritius - Maurice	112	138	140	59	101	41
Africa¹ - Total - Afrique¹	6,755	440	466	224	845	138
People's Republic of China - République populaire de Chine	7,222	13,021	8,036	5,082	2,165	394
Hong-Kong	23,242	19,146	23,491	13,330	16,113	2,968
Indonesia - Indonésie	5,586	154	43,081	42,985	179	40
Japan - Japon	191,882	268,321	324,612	157,258	142,382	23,657
Malaysia - Malaisie	99,381	98,339	139,513	50,229	100,566	6,897
Singapore - Singapour	19,023	13,735	17,158	10,687	35,265	26,420
Asia¹ - Total - Asie¹	360,188	434,159	583,808	291,701	326,409	63,159
New Zealand - Nouvelle-Zélande	384	469	490	294	336	20
Oceania¹ - Total - Océanie¹	607	469	530	294	378	62
Surinam	23	56	61	42	60	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	31	77	61	42	60	0
Cuba	3,539	0	39	0	0	0
Mexico - Mexique	5,264	26,159	88	20	68	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	14,573	26,717	969	610	784	19
United States - États-Unis	103,618	104,438	50,168	29,132	99,904	25,817
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	103,618	104,438	50,168	29,132	99,904	25,817
Total exports - Exportations totales	801,465	1,121,902	1,316,195	907,764	1,141,787	92,428

1. Exports to individual countries are included in the continental totals.

1. Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

2. September to August crop year.

2. Campagne agricole septembre à août.

Source: Statistics Canada, International Trade Division.

Source : Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 17 Exports of oils and meals, by country of final destination

Destination No.	Total		August to March Août à mars		March 2007 ^P	Total		
	2004/ 2005	2005/ 2006 ^f	2005/ 2006 ^f	2006/ 2007 ^P	Mars 2007 ^P	2004/ 2005	2005/ 2006 ^f	
	metric tonnes - tonnes métriques							
	Canola oil Huile de canola					Linseed oil Huile de lin		
1	Germany	0	109,932	84,921	48,571	0	0	0
2	Netherlands	0	123,109	38,541	74,930	0	0	0
3	United Kingdom	23	0	0	0	0	547	438
4	Total Western Europe	380	246,755	137,050	124,234	245	609	475
5	Total Eastern Europe	45	13	10	67	32	0	0
6	Ethiopia	0	0	0	0	0	0	0
7	Sudan	369	717	717	0	0	0	0
8	Total Middle East	2,234	2,202	1,950	592	120	0	0
9	Total Africa	4,316	4,599	4,599	80	0	42	0
10	Hong Kong	15,542	24,042	17,017	12,936	0	0	0
11	India	0	0	0	5	0	0	0
12	Pakistan	669	0	0	0	0	0	0
13	People's Republic of China	225,529	42,792	42,749	130,582	18,959	9	907
14	Japan	41,602	19,693	16,331	10,410	2,850	6,142	8,002
15	Korea South	23,599	17,735	12,522	17,566	5,518	4,320	82
16	Singapore	123,426	9,452	9,377	136	26	43	76
17	Taiwan	36,570	21,700	11,547	14,474	21	3	16
18	Total Asia	495,903	158,879	123,240	206,864	31,667	10,661	9,258
19	New Zealand	230	217	161	133	4	0	23
20	Total Oceania	234	1,204	1,147	147	4	0	23
21	Colombia	1,355	2,073	1,850	2,854	26	21	0
22	Peru	2	186	183	23	0	0	0
23	Total South America	4,369	5,333	5,105	2,907	26	61	0
24	Haiti	0	1,234	1,234	0	0	0	0
25	Total Central America and Antilles	23,460	28,021	17,849	20,707	1,813	6	4
26	United States	522,222	702,487	428,289	452,915	55,848	2,370	3,356
27	Total North America	522,222	702,487	428,289	452,915	55,848	2,370	3,356
28	Total exports	1,053,163	1,149,492	719,238	808,513	89,756	13,749	13,117
	Canola meal Tourteaux de canola					Linseed meal Tourteaux de graine de lin		
29	Belgium	0	0	0	0	0	0	0
30	Ireland	41,418	13,648	13,648	0	0	0	0
31	Total Western Europe	41,418	13,648	13,648	0	0	0	0
32	Total Eastern Europe	0	0	0	0	0	0	0
33	Total Middle East	0	0	0	0	0	0	0
34	Total Africa	0	0	0	0	0	0	0
35	Japan	4,895	0	0	315	0	364	30
36	Korea, South	0	0	0	0	0	0	0
37	Taiwan	18,491	11,099	9,875	6,437	78	0	0
38	Total Asia	43,217	19,103	12,585	17,282	78	364	30
39	Total Oceania	0	0	0	0	0	0	0
40	Total South America	0	0	0	0	0	33	25
41	Total Central America and Antilles	864	268	183	1,053	0	0	0
42	United States	1,328,435	1,455,946	954,658	964,934	107,468	16,780	16,619
43	Total North America	1,328,435	1,455,946	954,658	964,934	107,468	16,780	16,619
44	Total exports	1,413,933	1,488,965	981,075	983,269	107,546	17,177	16,675

Tableau 17 Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale

August to March Août à mars		March 2007 ^P	Total		September to March Septembre à mars		March 2007 ^P	Destination	No.
2005/ 2006 ^f	2006/ 2007 ^P	Mars 2007 ^P	2004/ 2005	2005/ 2006 ^f	2005/ 2006 ^f	2006/ 2007 ^P	Mars 2007 ^P		
metric tonnes - tonnes métriques			metric tonnes - tonnes métriques						
Linseed oil Huile de lin			Soybean oil Huile de soya						
0	0	0	0	0	0	0	0	Allemagne	1
0	0	0	0	0	0	0	0	Pays-Bas	2
358	239	38	0	0	0	0	0	Royaume-Uni	3
391	241	40	2	0	0	0	0	Total Europe occidentale	4
0	0	0	0	0	0	269	269	Total Europe orientale	5
0	0	0	0	0	0	0	0	Éthiopie	6
0	0	0	0	1,326	1,326	0	0	Soudan	7
0	0	0	0	1,780	1,494	320	84	Total Moyen-Orient	8
0	0	0	358	571	436	4,100	1,562	Total Afrique	9
0	0	0	29	0	0	0	0	Hong-Kong	10
0	0	0	0	0	0	0	0	Inde	11
0	0	0	0	1,879	0	0	0	Pakistan	12
907	40	0	0	0	0	0	0	République populaire de Chine	13
5,613	2,968	10	0	0	0	53	27	Japon	14
0	1,225	320	5	5	5	2	0	Corée du Sud	15
117	0	0	0	0	0	0	0	Singapour	16
16	0	0	0	0	0	26	13	Taiwan	17
6,729	4,380	330	625	1,887	5	81	40	Total Asie	18
23	86	0	0	0	0	0	0	Nouvelle-Zélande	19
23	86	0	0	0	0	0	0	Total Océanie	20
0	0	0	0	0	0	0	0	Colombie	21
0	0	0	0	0	0	0	0	Pérou	22
0	7	7	0	0	0	0	0	Total Amérique du Sud	23
0	0	0	0	2,118	1,614	0	0	Haïti	24
3	322	1	12	2,565	1,622	216	5	Total Amérique centrale et Antilles	25
2,472	1,587	281	8,057	16,365	10,373	4,570	644	États-Unis	26
2,472	1,587	281	8,057	16,365	10,373	4,570	644	Total Amérique du Nord	27
9,619	6,622	657	9,054	23,167	13,930	9,556	2,604	Exportations totales	28
Linseed meal Tourteaux de graine de lin			Soybean meal Tourteaux de soya						
0	0	0	0	0	0	0	0	Belgique	29
0	0	0	14,450	5,000	5,000	0	0	Irlande	30
0	0	0	14,450	5,000	5,000	0	0	Total Europe orientale	31
0	0	0	0	0	0	0	0	Total Europe occidentale	32
0	0	0	0	0	0	0	0	Total Moyen-Orient	33
0	0	0	2,000	7,500	5,000	0	0	Total Afrique	34
30	0	0	0	0	0	0	0	Japon	35
0	0	0	0	0	0	0	0	Corée du sud	36
0	0	0	0	0	0	0	0	Taiwan	37
30	0	0	0	0	0	0	0	Total Asie	38
0	0	0	0	0	0	0	0	Total Océanie	39
25	6	0	0	0	0	2	2	Total Amérique du Sud	40
0	0	0	426	53	53	0	0	Total Amérique centrale et Antilles	41
13,730	10,015	1,394	70,538	102,909	56,139	65,979	10,915	États-Unis	42
13,730	10,015	1,394	70,538	102,909	56,139	65,979	10,915	Total Amérique du Nord	43
13,785	10,021	1,394	87,414	115,461	66,191	65,980	10,916	Exportations totales	44

Table 18 Selected special crop data, Canada, by crop year

Tableau 18 Données sur certaines cultures spéciales, Canada, par campagne agricole

		Average	Total		August to March	
		Moyenne			Août à mars	
		2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005	2005/ 2006 ^f	2005/ 2006 ^f	2006/ 2007 ^p
Dried beans - Fèves sèches						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	165.5	122.2	173.8	173.8	180.0
	'000 ac	408.8	301.8	429.3	429.3	445.0
Yield - Rendement	kg/ha	1,820.0	1,700.0	1,800.0	1,800.0	2,100.0
	cwt/ac	16.3	15.6	16.4	16.4	18.5
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		303.1	213.6	318.9	318.9	372.7
Imports ¹ - Importations ¹		36.1	28.1	38.6	26.5	29.8
Exports ¹ - Exportations ¹		281.9	277.7	284.4	207.0	243.8
Canary seed - Alpiste des Canaries						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	225.7	317.6	186.1	186.1	115.3
	'000 ac	557.8	785.0	460.0	460.0	285.0
Yield - Rendement	kg/ha	877.4	946.0	1,221.0	1,221.0	1,017.0
	lbs/ac	782.6	844.0	1,089.0	1,089.0	906.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		199.5	300.5	227.2	227.2	117.3
Imports ¹ - Importations ¹		0.1	0	0	0	0
Exports ¹ - Exportations ¹		158.4	163.1	185.2	119.3	108.4
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		38.0	148.0	170.0	239.0	155.0
In commercial positions - En positions commerciales		17.4	20.0	20.0	26.0	34.0
Ending stocks - Stocks à la fermeture		55.4	168.0	190.0	265.0	189.0
Dry peas - Pois secs						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1,234.1	1,345.1	1,319.3	1,319.3	1,377.9
	'000 ac	3,049.8	3,324.0	3,260.0	3,260.0	3,405.0
Yield - Rendement	kg/ha	1,880.0	2,500.0	2,300.0	2,300.0	2,000.0
	bu./ac - bo./ac	27.9	36.9	34.9	34.9	30.3
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		2,347.4	3,338.2	3,099.8	3,099.8	2,806.3
Imports ¹ - Importations ¹		32.1	57.3	75.5	63.3	52.7
Exports ¹ - Exportations ¹		1,474.3	1,853.0	2,567.3	1,866.6	1,416.3
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		173.0	320.0	320.0	1,200	750.0
In commercial positions - En positions commerciales		104.0	275.0	140.0	340.0	260.0
Ending stocks - Stocks à la fermeture		277.0	595.0	460.0	1,540.0	1,010.0
Buckwheat - Sarrasin						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	10.9	4.0	4.0	4.0	6.1
	'000 ac	26.9	10.0	10.0	10.0	15.0
Yield - Rendement	kg/ha	900.0	400.0	1,200.0	1,200.0	1,100.0
	bu./ac - bo./ac	16.8	7.0	21.0	21.0	20.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		10.7	1.5	4.6	4.6	6.5
Imports ¹ - Importations ¹		0.8	0.7	0.9	0.4	0.5
Exports ¹ - Exportations ¹		5.8	3.7	4.0	2.8	2.7

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 18 Selected special crop data, Canada, by crop year (concluded)

Tableau 18 Données sur certaines cultures spéciales, Canada, par campagne agricole (fin)

		Average	Total		August to March	
		Moyenne			Août à mars	
		2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005	2005/ 2006 ^f	2005/ 2006 ^f	2006/ 2007 ^P
Mustard seed - Graines de moutarde						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	250.4	304.0	206.3	206.3	139.5
	'000 ac	619.0	751.0	510.0	510.0	345.0
Yield - Rendement	kg/ha	787.6	1,005.0	976.0	976.0	832.0
	lbs/ac	702.4	897.0	871.0	871.0	742.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		198.6	305.5	201.4	201.4	116.1
Imports ¹ - Importations ¹		3.2	1.3	0.2	0.2	0.8
Exports ¹ - Exportations ¹		135.1	119.0	133.1	84.9	93.4
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		39.0	143.0	150.0	202.0	130.0
In commercial positions - En positions commerciales		42.0	51.0	40.0	46.0	42.0
Ending stocks - Stocks à la fermeture		81.0	194.0	190.0	248.0	172.0
Sunflower seed - Graines de tournesol						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	80.7	58.6	74.8	74.8	74.9
	'000 ac	199.4	145.0	185.0	185.0	185.0
Yield - Rendement	kg/ha	1,438.6	928.0	1,194.0	1,194.0	2,045.0
	lbs/ac	1,283.2	828.0	1,063.0	1,063.0	1,825.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		117.0	54.4	89.3	89.3	153.2
Imports ¹ - Importations ¹		23.9	35.0	26.3	20.3	8.3
Exports ¹ - Exportations ¹		80.4	31.9	45.6	31.8	68.7
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		28.0	14.0	20.0	55.0	75.0
In commercial positions - En positions commerciales		5.8	4.0	7.0	7.0	6.0
Ending stocks - Stocks à la fermeture		33.8	18.0	27.0	62.0	81.0
Lentils - Lentilles						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	605.0	750.6	861.9	861.9	554.5
	'000 ac	1,495.2	1,855.0	2,130.0	2,130.0	1,370.0
Yield - Rendement	kg/ha	1,069.8	1,282.0	1,483.0	1,483.0	1,249.0
	lbs/ac	954.4	1,143.0	1,323.0	1,323.0	1,115.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		663.2	962.0	1,277.9	1,277.9	692.8
Imports ¹ - Importations ¹		7.2	10.0	7.6	6.1	11.5
Exports ¹ - Exportations ¹		418.1	450.9	671.3	486.3	533.7
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		76.4	195.0	445.0	740.0	425.0
In commercial positions - En positions commerciales		35.6	50.0	30.0	45.0	36.0
Ending stocks - Stocks à la fermeture		112.0	245.0	475.0	785.0	461.0
Chickpeas - Pois chiches						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	201.1	38.5	72.8	72.8	143.6
	'000 ac	497.0	95.0	180.0	180.0	355.0
Yield - Rendement	kg/ha	1,153.4	1,330.0	1,427.0	1,427.0	1,269.0
	lbs/ac	1,029.4	1,189.0	1,273.0	1,273.0	1,132.0
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Production		223.6	51.2	103.9	103.9	182.3
Imports ¹ - Importations ¹		6.4	3.8	6.8	6.2	3.9
Exports ¹ - Exportations ¹		109.9	46.6	64.0	54.1	94.7

1. Statistics Canada, International Trade Division. - Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 19 Exports of special crops, by country of final destination

Tableau 19 Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale

	Average Moyenne	Total		August to March		March
				Août à mars		2007 ^P
		2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005	2005/ 2006 ^f	2005/ 2006 ^f	2006/ 2007 ^P	Mars 2007^{P}
metric tonnes - tonnes métriques						
Dry peas - Pois secs						
Belgium - Belgique	85,908	34,628	57,324	36,607	50,762	577
Italy - Italie	24,001	4,867	5,630	3,805	5,667	600
Netherlands - Pays-Bas	2,023	4,289	326	213	11,672	141
Spain - Espagne	338,380	514,315	805,868	647,763	146,693	971
United Kingdom - Royaume-Uni	3,729	2,215	2,801	1,908	2,278	232
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	494,269	563,338	874,277	691,795	241,844	2,674
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	4,760	4,047	12,156	8,930	5,547	268
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	27,874	59,155	84,252	44,992	48,545	5,722
Algeria - Algérie	5,727	7,731	6,683	5,685	6,484	25
South Africa - Afrique du Sud	11,016	9,479	18,821	10,515	7,082	1,153
Africa¹ - Total - Afrique¹	32,329	40,956	59,807	35,423	36,912	6,198
Bangladesh	106,259	129,852	230,062	81,159	40,567	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	84,779	146,099	301,257	272,170	192,723	27,964
India - Inde	431,615	590,826	631,106	541,971	680,553	14,710
Japan - Japon	13,154	8,717	10,981	7,306	8,773	1,672
Malaysia - Malaisie	1,140	2,072	2,053	1,363	2,228	67
Pakistan	35,488	50,781	133,931	72,407	49,817	0
Philippines - Philippines	9,074	10,166	6,947	3,436	7,818	1,478
Taiwan	9,349	11,400	9,800	6,730	7,063	1,267
Asia¹ - Total - Asie¹	706,287	974,085	1,349,059	999,359	1,005,040	48,793
Oceania¹ - Total - Océanie¹	5,545	3,759	1,965	1,767	917	283
Colombia - Colombie	45,710	33,577	24,216	10,392	16,831	3,571
Ecuador - Équateur	5,723	2,411	5,744	4,013	1,523	0
Peru - Pérou	16,248	38,337	15,137	9,715	7,252	1,873
Venezuela	11,646	18,845	10,661	7,809	8,802	2,163
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	100,997	109,865	71,503	40,672	43,642	8,593
Cuba - Cuba	60,096	45,650	55,042	25	18	0
Mexico - Mexique	4,803	5,236	10,254	8,141	6,128	1,832
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	72,263	58,577	71,940	12,629	11,241	2,707
United States - États-Unis	29,946	39,189	42,445	31,132	22,576	4,032
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	29,946	39,189	42,445	31,132	22,576	4,032
Total exports - Exportations totales	1,474,271	1,852,971	2,567,403	1,866,699	1,416,265	79,270
Chickpeas - Pois chiches						
Spain - Espagne	4,744	4,764	5,590	4,840	4,679	813
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	14,911	11,226	13,641	10,864	27,305	3,540
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	89	199	80	59	206	52
Egypt - Égypte	2,460	565	1,088	998	2,329	203
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	10,431	2,128	8,300	7,292	25,449	2,386
Africa¹ - Total - Afrique¹	5,863	2,635	1,592	906	4,694	291
Bangladesh	9,281	1,784	1,347	1,066	1,164	193
India - Inde	45,052	4,153	4,677	4,202	12,688	0
Pakistan - Pakistan	10,865	9,038	21,755	20,885	16,195	99
Asia¹ - Total - Asie¹	66,661	15,910	28,582	26,487	30,364	386
Oceania¹ - Total - Océanie¹	67	42	0	0	67	0
Colombia - Colombie	3,082	4,242	4,112	2,911	2,758	171
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	5,802	7,760	5,970	4,369	3,271	239
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	1,757	1,340	2,369	2,003	594	128
United States - États-Unis	4,364	5,333	3,498	2,087	2,781	379
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	4,364	5,333	3,498	2,087	2,781	379
Total exports - Exportations totales	109,945	46,575	64,033	54,067	94,731	7,401

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 19 Exports of special crops, by country of final destination (continued)

Tableau 19 Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale (suite)

	Average	Total		August to March		March
	Moyenne			Août à mars		2007 ^P
	2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005	2005/ 2006 ^f	2005/ 2006 ^f	2006/ 2007 ^P	Mars 2007 ^P
metric tonnes - tonnes métriques						
Lentils - Lentilles						
Belgium - Belgique	22,439	9,080	12,360	6,957	5,367	814
France	9,017	8,457	9,577	6,057	7,229	461
Germany - Allemagne	12,434	14,592	14,976	11,862	9,314	1,972
Greece - Grèce	8,359	7,995	9,462	7,808	10,148	653
Italy - Italie	18,434	17,765	26,942	20,961	17,966	1,120
Spain - Espagne	14,982	19,213	37,179	27,085	21,525	1,052
United Kingdom - Royaume-Uni	2,496	3,151	6,035	4,371	4,497	340
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	94,499	85,551	123,857	89,482	81,881	7,134
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	5,114	6,422	11,428	6,624	7,271	962
Egypt - Égypte	23,018	16,757	54,022	45,270	26,377	2,709
Israel - Israël	3,734	5,135	5,669	4,922	5,601	304
Lebanon - Liban	2,495	2,445	4,714	2,985	2,376	279
Turkey - Turquie	22,837	24,861	80,525	77,446	28,346	1,981
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	63,399	62,293	173,909	152,813	143,756	13,673
Algeria - Algérie	47,527	67,548	50,258	42,115	58,202	6,790
Morocco - Maroc	14,438	15,435	21,888	18,983	14,164	1,460
Africa¹ - Total - Afrique¹	64,246	85,378	77,351	63,208	76,187	8,964
Bangladesh	13,574	10,432	14,723	2,788	23,920	2,304
India - Inde	16,148	11,109	25,722	12,507	27,315	9,262
Pakistan	8,894	7,571	27,043	14,831	44,118	7,231
Sri Lanka	4,547	2,923	3,430	2,534	9,521	3,519
Asia¹ - Total - Asie¹	41,125	32,413	72,213	33,475	107,803	22,961
Oceania¹ - Total - Océanie¹	427	554	1,016	592	1,198	399
Brazil - Brésil	10,541	12,686	12,281	7,431	6,002	474
Colombia - Colombie	46,404	52,339	59,195	36,125	32,965	5,650
Ecuador - Équateur	11,674	12,113	14,922	9,855	10,359	1,770
Peru - Pérou	9,064	9,915	19,840	12,432	9,686	1,441
Venezuela	15,453	27,351	25,541	20,279	12,044	2,207
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	112,125	138,947	161,251	100,387	82,572	13,921
Mexico - Mexique	22,911	22,557	32,833	27,464	24,103	3,631
Panama	2,434	3,847	6,387	4,930	4,104	929
Trinidad-Tobago - Trinité-Tobago	1,661	2,100	2,306	1,358	869	76
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	30,474	32,720	43,699	35,033	29,895	4,736
United States - États-Unis	6,691	6,599	6,527	4,705	3,131	409
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	6,694	6,606	6,529	4,707	3,131	409
Total exports - Exportations totales	418,103	450,884	671,253	486,320	533,694	73,159
Buckwheat - Sarrasin						
Belgium - Belgique	110	0	0	0	0	0
Germany - Allemagne	0	0	478	0	77	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	132	136	534	14	206	23
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0	0	0	0	0	0
Japan - Japon	2,741	1,336	1,576	1,163	1,132	224
Thailand - Thaïlande	362	362	544	544	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	2,866	1,825	2,126	1,707	1,135	227
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0	0	0	0	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	41	19	0	0	0	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	1	1	37	37	0	0
United States - États-Unis	2,764	1,731	1,254	1,010	1,329	137
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	2,764	1,731	1,254	1,010	1,329	137
Total exports - Exportations totales	5,804	3,712	3,951	2,768	2,670	386

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 19 Exports of special crops, by country of final destination (continued)

Tableau 19 Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale (suite)

	Average	Total		August to March		March
	Moyenne			Août à mars		2007 ^P
	2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005	2005/ 2006 ^f	2005/ 2006 ^t	2006/ 2007 ^P	Mars 2007 ^P
metric tonnes - tonnes métriques						
Mustard seed - Graines de moutarde						
Belgium - Belgique	34,952	26,565	28,444	17,165	15,103	1,312
France	596	250	419	407	1,481	226
Germany - Allemagne	5,193	7,782	5,761	3,683	8,871	2,016
Netherlands - Pays-Bas	7,236	3,480	6,205	4,012	3,910	505
Switzerland - Suisse	1,565	878	406	245	105	0
United Kingdom - Royaume-Uni	1,489	1,558	1,850	1,206	1,015	162
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	51,540	41,469	44,078	27,334	31,274	4,304
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	106	269	176	154	559	153
United Arab Emirates - Émirats arabes unis	323	482	252	129	144	21
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	437	717	442	189	206	21
Africa¹ - Total - Afrique¹	950	2,161	2,047	1,448	1,423	131
Bangladesh	19,739	0	10,963	5,773	1,104	258
India	2,231	3,119	2,976	1,416	2,724	403
Japan - Japon	7,749	8,342	6,577	4,767	4,343	319
Korea South - Corée du Sud	1,544	2,036	2,519	1,972	1,708	199
Thailand - Thaïlande	2,930	2,774	2,951	2,505	2,315	0
Asia¹ - Total - Asie¹	30,831	16,913	27,823	17,618	12,577	1,225
Oceania¹ - Total - Océanie¹	549	1,040	595	388	777	77
Brazil - Brésil	271	495	351	113	318	68
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	1,608	1,888	2,224	1,185	1,521	129
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	441	350	438	352	288	18
United States - États-Unis	48,682	54,138	55,268	36,213	44,728	6,349
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	48,687	54,159	55,268	36,213	44,728	6,349
Total exports - Exportations totales	135,149	118,967	133,090	84,882	93,354	12,408
Canary seed - Alpiste des Canaries						
Belgium - Belgique	28,000	25,612	32,729	16,646	12,773	43
Germany - Allemagne	849	1,863	2,018	1,293	713	95
Greece - Grèce	512	351	567	392	684	65
Italy - Italie	4,441	3,185	2,479	1,434	2,259	337
Netherlands - Pays-Bas	1,851	2,454	629	334	617	0
Spain - Espagne	10,172	10,868	12,847	8,791	9,670	875
United Kingdom - Royaume-Uni	338	640	198	198	22	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	50,600	50,800	56,693	32,134	30,385	1,749
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	57	64	181	138	42	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	2,317	2,004	2,493	1,865	1,618	179
Algeria - Algérie	1,246	1,109	1,178	732	1,439	248
Africa¹ - Total - Afrique¹	2,358	2,125	2,786	1,961	2,132	398
Japan - Japon	1,135	1,155	1,246	671	861	86
Taiwan	1,123	1,200	1,380	801	598	64
Asia¹ - Total - Asie¹	3,306	3,522	4,391	2,705	2,581	292
Oceania¹ - Total - Océanie¹	529	663	333	249	388	108
Brazil - Brésil	25,103	24,202	25,025	16,395	14,593	1,163
Chile - Chili	2,986	3,896	3,137	1,883	3,351	267
Colombia - Colombie	4,553	5,133	6,339	3,728	5,548	1,000
Venezuela	5,209	7,413	6,322	4,790	4,234	524
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	40,185	45,089	46,138	29,662	32,357	3,924
Mexico - Mexique	38,993	40,055	53,791	38,075	28,308	2,752
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	40,757	42,711	57,816	40,792	31,049	3,453
United States - États-Unis	18,267	16,145	14,331	9,735	7,812	704
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	18,267	16,145	14,331	9,735	7,812	704
Total exports - Exportations totales	158,376	163,122	185,163	119,242	108,364	10,806

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 19 Exports of special crops, by country of final destination (concluded)

Tableau 19 Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale (fin)

	Average Moyenne	Total		August to March		March 2007 ^P
				Août à mars		
		2000/2001 to/à 2004/2005	2004/ 2005	2005/ 2006 ^f	2005/ 2006 ^f	2006/ 2007 ^P
metric tonnes - tonnes métriques						
Dried beans - Fèves sèches						
Belgium - Belgique	3,217	5,196	1,651	1,307	893	59
France	4,692	4,576	3,647	2,729	2,549	243
Germany - Allemagne	3,532	2,739	1,947	972	2,380	344
Greece - Grèce	4,979	5,917	5,808	5,068	6,126	606
Italy - Italie	18,015	18,741	22,423	15,588	16,721	1,560
Netherlands - Pays-Bas	4,555	2,237	2,184	1,781	13,239	538
Spain - Espagne	7,872	6,005	6,163	5,227	5,292	225
United Kingdom - Royaume-Uni	55,561	61,238	60,226	44,683	50,201	3,846
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	109,524	112,140	111,560	83,329	105,603	8,479
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	4,845	5,986	7,277	5,329	7,116	1,205
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	5,668	3,239	4,310	2,569	5,958	3,041
South Africa - Afrique du Sud	905	39	4,042	886	592	21
Africa¹ - Total - Afrique¹	13,679	8,046	15,422	11,292	13,512	2,057
Japan - Japon	10,206	15,586	12,265	8,175	13,576	2,543
Asia¹ - Total - Asie¹	14,587	19,854	18,803	13,481	22,660	3,393
New Zealand - Nouvelle-Zélande	4,244	4,559	3,201	2,850	761	39
Oceania¹ - Total - Océanie¹	5,439	5,675	6,183	4,473	2,889	912
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	6,646	3,301	6,592	4,021	1,289	113
Dominican Republic - République Dominicaine	8,984	13,592	12,578	10,719	6,742	68
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	20,047	22,108	31,224	24,215	16,008	923
United States - États-Unis	101,438	97,334	83,071	58,327	68,802	7,820
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	101,438	97,334	83,071	58,327	68,802	7,820
Total exports - Exportations totales	281,872	277,683	284,442	207,035	243,837	27,944
Sunflower seed - Graines de tournesol						
Germany - Allemagne	633	47	115	115	49	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	2,316	666	1,166	825	398	10
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	525	220	206	115	44	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	3,776	679	5,362	2,072	10,031	2,011
Algeria - Algérie	968	121	312	98	1,059	115
Africa¹ - Total - Afrique¹	978	128	420	174	1,072	119
Japan - Japon	821	192	68	22	48	0
Asia¹ - Total - Asie¹	1,153	236	1,110	433	78	6,804
Oceania¹ - Total - Océanie¹	42	0	0	0	37	36.6
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	745	480	1,024	730	313	49
Mexico - Mexique	1,690	886	2,797	2,271	2,098	179
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	3,068	2,354	5,267	3,920	3,292	419
United States - États-Unis	67,841	27,128	31,066	23,530	53,465	11,534
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	67,841	27,128	31,066	23,530	53,465	11,534
Total exports - Exportations totales	80,444	31,890	45,622	31,799	68,729	14,185

1. Exports to individual countries are included in the continental totals.

1. Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

Source: Statistics Canada, International Trade Division.

Source : Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 20 International supply and dispositions, by crop year

Tableau 20 Bilans internationaux, par campagne agricole

Country or region		Production	Imports	Total supplies	Exports	Domestic utilization	Ending stocks
Pays ou région			Importations	Ressources total	Exportations	Utilisation intérieure	Stocks de fermeture
millions of metric tonnes - millions de tonnes métriques							
All wheat - Tout blé							
Canada (Aug. to July - Août à juill.)	2002/2003	16.2	0.2	22.9	9.2	8.0	5.7
	2003/2004	23.6	0	29.3	15.7	7.5	6.1
	2004/2005	25.9	0	32.0	14.8	9.3	7.9
	2005/2006	26.8	0	34.7	15.8	9.2	9.7
	2006/2007	27.3	0 ²	37.0	19.6 ²	9.3	8.1 ²
Australia - Australie (Oct. to Sept. - Oct. à sept.)	2002/2003	10.1	0.3	18.4	10.9	4.4	3.1
	2003/2004	26.1	0.1	29.3	15.1	8.8	5.4
	2004/2005	22.6	0.1	28.1	15.8	5.2	7.1
	2005/2006	25.0	0.1	32.2	15.2	7.2	9.8
	2006/2007	10.5	0.1	20.4	12.0	5.8	2.6
Argentina - Argentine (Dec. to Nov. - Déc. à nov.)	2002/2003	12.3	0	13.4	6.3	5.6	1.5
	2003/2004	14.5	0	16.0	7.3	7.3	1.4
	2004/2005	16.0	0	17.4	13.5	3.3	0.6
	2005/2006	14.5	0	15.1	8.3	6.3	0.5
	2006/2007	14.2	0	14.7	10.0	4.4	0.3
United States - États-Unis (June to May - Juin à mai)	2002/2003	43.7	2.0	67.0	22.8	30.8	13.4
	2003/2004	63.8	1.8	78.9	32.3	31.8	14.9
	2004/2005	58.7	1.9	75.5	28.5	32.4	14.7
	2005/2006	57.3	2.3	74.3	27.4	31.4	15.5
	2006/2007	49.3	3.1	67.9	24.5	31.9	11.5
E.U. 25 - U.E. 25 (July to June - Juill. à juin)	2002/2003	124.8	13.9	154.6	19.9	118.1	16.6
	2003/2004	106.9	5.9	129.4	10.9	107.9	10.6
	2004/2005	136.8	7.4	154.8	14.4	115.2	25.2
	2005/2006	122.7	7.6	155.5	15.0	119.5	20.9
	2006/2007	117.1	6.8	144.8	13.0	118.5	13.3
Europe, other - Europe, autres (July to June - Juill. à juin)	2002/2003	4.9	1.4	18.5	0.6	16.5	1.4
	2003/2004	3.9	1.5	6.8	0.1	5.6	1.1
	2004/2005	5.4	1.5	8.0	0.3	6.0	1.7
	2005/2006	4.2	1.5	7.4	0.2	5.9	1.3
	2006/2007	4.3	1.4	7.0	0.3	5.7	1.0
Russian Federation - Fédération de Russie (July to June - Juill. à juin)	2002/2003	50.6	1.0	58.1	12.6	39.4	6.1
	2003/2004	34.1	1.0	41.2	3.1	35.5	2.6
	2004/2005	45.4	1.2	49.2	8.0	37.4	3.9
	2005/2006	47.7	1.3	52.9	10.7	38.4	3.8
	2006/2007	44.9	1.2	49.9	10.5	36.8	2.6
People's Republic of China - République populaire de Chine (July to June - Juill. à juin)	2002/2003	90.3	0.4	167.3	1.7	105.3	60.4
	2003/2004	86.5	3.7	150.6	2.8	104.5	43.3
	2004/2005	92.0	6.7	142.0	1.2	102.0	38.8
	2005/2006	97.5	1.0	137.3	1.4	101.0	34.9
	2006/2007	103.5	0.6	138.9	2.5	101.0	35.4
India - Inde	2002/2003	71.8	0	94.8	5.4	73.8	15.7
	2003/2004	65.1	0	80.8	5.4	68.5	6.9
	2004/2005	72.2	0	79.1	1.6	73.4	4.1
	2005/2006	68.6	0.1	72.8	0.4	70.4	2.0
	2006/2007	69.4	6.3	77.7	0.2	74.0	3.5
World ¹ - Mondial ¹	2002/2003	567.6	107.1	880.1	107.1	607.3	165.7
	2003/2004	554.6	103.4	823.7	103.4	588.4	131.9
	2004/2005	629.1	112.3	873.3	112.3	609.8	151.2
	2005/2006	621.8	112.5	885.5	112.5	624.4	148.6
	2006/2007	594.0	109.8	852.3	109.8	622.2	120.4

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 20 International supply and dispositions, by crop year (concluded)

Tableau 20 Bilans internationaux, par campagne agricole (fin)

Country or region Pays ou région	Production	Imports	Total supplies	Exports	Domestic utilization	Ending stocks	
		Importations	Ressources total	Exportations	Utilisation intérieure	Stocks de fermeture	
millions of metric tonnes - millions de tonnes métriques							
Barley - Orge							
Canada (Aug. to July - Août à juill.)	2002/2003	7.5	0.3	9.7	0.9	7.2	1.5
	2003/2004	12.3	0	13.8	2.5	9.2	2.1
	2004/2005	13.2	0.1	15.4	1.9	10.1	3.4
	2005/2006	12.5	0	15.9	3.0	9.7	3.3
	2006/2007	10.0	0	13.3	2.2 ²	9.5	1.6 ²
Australia - Australie (Nov. to Oct. - Nov. à oct.)	2002/2003	3.9	0	5.7	2.2	2.8	0.9
	2003/2004	10.4	0	11.3	6.1	3.3	1.9
	2004/2005	7.7	0	9.6	4.5	3.2	1.9
	2005/2006	9.9	0	11.8	5.2	3.8	2.8
	2006/2007	4.2	0	7.0	2.0	4.0	1.0
E.U. 25 - U.E. 25 (Oct. to Sept. - Oct. à sept.)	2002/2003	56.5	1.4	67.9	6.3	54.4	8.5
	2003/2004	54.8	0.7	64.0	1.0	58.7	4.3
	2004/2005	61.7	0.6	66.5	3.9	52.0	10.7
	2005/2006	52.8	0.4	63.9	2.5	53.3	8.1
	2006/2007	54.8	0.4	63.3	3.5	54.6	5.2
Corn - Maïs							
Argentina - Argentine (Mar. to Feb. - Mars à févr.)	2002/2003	15.5	0	15.8	12.3	4.1	0.5
	2003/2004	15.0	0	15.5	10.4	4.9	0.2
	2004/2005	20.5	0	20.7	13.8	5.9	1.0
	2005/2006	15.8	0	16.8	10.7	5.5	0.6
	2006/2007	22.0	0	22.6	13.5	8.0	1.1
United States - États-Unis (Sept. to Aug. - Sept. à août)	2002/2003	227.8	0.4	268.8	40.9	200.8	27.6
	2003/2004	256.3	0.4	284.3	48.8	211.2	24.3
	2004/2005	299.9	0.3	324.5	45.3	225.5	53.7
	2005/2006	282.3	0.2	336.2	56.2	230.0	50.0
	2006/2007	267.6	0.3	317.9	56.0	239.6	22.3
Coarse grains - Total - Céréales secondaires							
E.U. 27 - U.E. 27 (Oct. to Sept. - Oct. à sept.)	2002/2003	148.3	4.8	175.4	8.4	135.4	22.5
	2003/2004	131.7	7.7	161.9	2.2	146.8	13.0
	2004/2005	166.5	2.9	182.4	6.0	151.4	25.0
	2005/2006	146.7	2.9	174.6	3.6	148.3	22.6
	2006/2007	138.7	5.1	166.4	4.4	144.0	18.1
Brazil - Brésil (Feb. to Jan. - Fév. à jan.)	2002/2003	47.1	0.9	49.6	3.2	21.0	6.4
	2003/2004	44.9	0.6	51.8	6.2	37.6	8.0
	2004/2005	37.9	0.7	46.7	1.5	40.8	4.4
	2005/2006	44.2	1.1	49.6	2.8	43.6	3.2
	2006/2007	52.1	0.8	56.0	5.8	44.8	5.5
Russian Federation - Fédération de Russie (July to June - Juill. à juin)	2002/2003	33.4	0.4	40.5	3.5	29.9	7.2
	2003/2004	30.5	1.0	38.7	1.8	34.0	2.9
	2004/2005	29.6	0.7	33.2	1.5	28.9	2.7
	2005/2006	27.6	0.6	30.9	1.5	28.1	1.3
	2006/2007	30.2	0.6	32.1	2.1	28.4	1.6
People's Republic of China - République populaire de Chine (July to June - Juill. à juin)	2002/2003	130.7	1.8	218.1	15.3	136.3	66.4
	2003/2004	124.0	1.5	191.8	7.7	138.6	45.5
	2004/2005	138.3	2.1	185.9	7.6	141.2	37.0
	2005/2006	147.7	2.3	187.0	3.8	147.4	35.8
	2006/2007	151.6	1.9	189.3	4.5	153.4	31.4
World ¹ - Mondial ¹	2002/2003	875.1	102.7	1,176.1	102.7	901.5	170.0
	2003/2004	916.3	102.4	1,188.7	102.4	946.0	140.3
	2004/2005	1,016.5	101.2	1,258.0	101.2	978.9	177.9
	2005/2006	978.3	108.5	1,264.7	108.5	992.8	163.4
	2006/2007	974.9	107.0	1,245.3	107.0	1,014.5	123.8

1. Stock and trade data are based on an aggregate of different marketing years. - Les données des stocks et du commerce sont fondées sur un agrégat des différentes années commerciales.

2. Agriculture and Agri-Food Canada forecasts, April 27, 2007 - Prévisions d'Agriculture et Agroalimentaire Canada, le 27 avril 2007.

Source: United States Department of Agriculture, Foreign Agricultural Service, excluding Canada, May 2007.

Source: Département de l'Agriculture des États-Unis, Foreign Agricultural Service, excluant le Canada, mai 2007.

Table 21 International oilseeds data, by crop year

Tableau 21 Données internationales de divers pays sur les graines oléagineuses, par campagne agricole

	2002/ 2003	2003/ 2004	2004/ 2005	2005/ 2006	2006/ 2007
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques					
Production					
Soybeans - Soya:					
Canada	2,336	2,268	3,048	3,161	3,533
Brazil - Brésil	52,000	51,000	53,000	57,000	58,800
United States - États-Unis	75,010	66,778	85,013	83,368	86,770
World - Mondial	196,789	186,531	215,746	219,778	233,675
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	4,521	6,771	7,728	9,660	9,105
People's Republic of China - République populaire de Chine	10,552	11,420	13,182	13,050	12,700
World - Mondial	32,908	39,434	46,117	48,500	47,040
Flaxseed - Lin:					
Canada ¹	679	754	517	1,082	1,041
United States - États-Unis	301	267	263	500	280
World - Mondial	2,096	2,260	2,034	2,906	2,607
Exports - Exportations					
Soybeans - Soya:					
Canada	723	914	1,122	1,316	1,600 ¹
Brazil - Brésil	19,629	20,417	20,137	25,911	25,600
United States - États-Unis	28,423	24,128	29,860	25,778	29,393
World - Mondial	61,072	55,977	64,629	64,221	69,167
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	2,394	3,754	3,412	5,409	5,650 ¹
World - Mondial	4,128	5,480	4,867	6,949	6,953
Flaxseed - Lin:					
Canada	577	609	468	537	650 ¹
World - Mondial	786	823	666	907	..
Crushings - Broyages					
Soybeans - Soya:					
Canada	1,763 ³	1,500 ³	1,610 ³	1,493 ³	1,475 ¹
Brazil - Brésil	29,649	32,040	32,096	31,190	31,850
United States - États-Unis	47,524	44,595	51,404	52,413	53,123
World - Mondial	165,525	163,733	175,683	184,341	194,638
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	2,225	3,390	3,031	3,423	3,475 ¹
E.U. 27 - U.E. 27	10,515	10,481	12,949	14,325	16,325
People's Republic of China - République populaire de Chine	10,599	11,838	13,498	13,726	13,200
World - Mondial	31,617	36,543	43,627	47,268	49,249
Ending stocks - Stocks de fermeture					
Soybeans - Soya:					
Brazil - Brésil	16,636	15,507	16,750	16,733	18,138
United States - États-Unis	4,853	3,059	6,960	12,229	16,592
World - Mondial	43,665	38,804	48,490	53,844	61,890
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	894	609	1,587	2,019	1,700 ¹
World - Mondial	1,800	1,809	4,506	5,455	3,117
Meal production - Production des tourteaux					
Soybeans - Soya:					
Canada ³	1,370	1,249	1,230	1,182	..
Brazil - Brésil	21,449	22,360	22,658	21,842	22,398
United States - États-Unis	34,649	32,953	36,936	37,414	38,030
World - Mondial	130,340	128,557	138,766	144,974	153,191
Canola-rapeseed - Grain de colza:					
Canada	1,390	2,120	1,904	2,025	..
World - Mondial	18,816	21,824	24,150	26,135	27,591
Oil production - Production d'huile					
Soybeans - Soya:					
Canada ³	324	278	275	281	..
Brazil - Brésil	5,205	5,588	5,550	5,350	5,450
United States - États-Unis	8,360	7,748	8,781	9,250	9,097
World - Mondial	30,545	30,053	32,445	34,258	35,819
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	926	1,395	1,247	1,463	..
World - Mondial	12,213	14,143	15,760	17,165	18,243

1. Agriculture and Agri-Food Canada forecasts, April 27, 2007 - Prévisions d'Agriculture et Agroalimentaire Canada, le 27 avril 2007.

2. Excludes solin. - Solin exclus. 3. Source: Canadian Oilseed Processors Association.

Source: United States Department of Agriculture, Foreign Agricultural Service, excluding Canada, May 2007 and OILWORLD.

Source: Département de l'Agriculture des États-Unis, Foreign Agricultural Service, excluant le Canada, mai 2007 et OILWORLD.

Table 22 Cash special crop prices

Tableau 22 Prix au comptant des cultures spéciales

	Crop year average		Monthly average		March 2007		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Mars 2007		
	2004/ 2005	2005/ 2006	March 2006	February 2007	High	Low	Average
		Mars 2006	Février 2007	Maximum	Minimum	Moyenne	
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique							
Peas - Pois							
2 Green ¹ - 2 vert ¹	162.15	129.58	125.04	202.14	237.55	212.75	220.07
2 Large Yellow ¹ - 2 jaune, gros ¹	139.89	128.83	128.64	211.74	255.37	227.26	243.76
Feed ¹ - fourragère ¹	104.20	103.57	96.45	139.63	145.14	139.63	141.83
Feed ⁶ - fourragère ⁶	102.37	89.18	82.67	135.22	143.30	135.22	140.47
Lentils - Lentilles							
1 Eston ⁴	492.67	257.97	214.09	304.68	314.82	306.00	310.52
2 Eston ⁴	397.00	191.06	164.69	271.12	283.96	272.27	277.83
1 Laird ⁴	399.29	249.42	219.25	329.04	337.48	330.25	334.04
2 Laird ⁴	347.69	183.96	147.25	294.32	306.44	297.62	301.15
1 Richlea ⁴	364.05	217.17	181.50	273.37	286.16	270.73	278.33
1 Crimson Red ⁴	391.69	282.25	262.13	324.83	383.08	335.10	358.81
Beans - Fèves							
1 Navy/Pea Bean ⁵ - 1 petit rond blanc ⁵	606.01	437.38	412.43	452.50	492.73	467.38	478.15
1 Navy/Pea Bean ² - 1 petit rond blanc ²	620.83	507.10	496.04	560.53	606.27	562.18	590.24
1 Pinto ⁵	698.61	348.05	336.20	540.19	566.59	550.05	562.08
Pinto ²	717.52	495.23	407.86	626.11	672.41	628.32	668.40
1 Cranberry ⁵ - 1 canneberge ⁵	579.57	532.30	540.13	661.39	674.61	661.39	664.39
Cranberry ³ - canneberge ³	740.61	646.72	..	..	..	..	..
1 Dark Red Kidney ⁵ - 1 rouge foncé ⁵	695.79	529.25	518.09	588.41	590.84	580.92	587.78
Dark Red Kidney ³ - rouge foncé ³	767.20	618.87	606.27	707.13	738.53	738.53	738.53
1 Black ⁵ - 1 noir ⁵	465.73	458.73	483.58	505.85	513.68	466.28	502.25
Mustard seed - Graines de moutarde							
1 Yellow ⁶ - 1 jaune ⁶	303.73	275.77	260.81	449.08	488.76	488.73	488.74
1 Brown ⁶ - 1 brun ⁶	305.55	268.21	271.89	365.97	385.81	385.81	385.81
1 Yellow ¹ - 1 jaune ¹	304.25	266.23	257.21	464.84	486.89	486.89	486.89
1 Brown ¹ - 1 brun ¹	302.45	255.89	251.65	383.06	391.32	391.32	391.32
1 Oriental ¹ - 1 chinoise ¹	300.53	248.83	238.87	303.63	327.05	327.05	327.05
Canary seed - Alpiste des canaries							
Canary seed ⁶ - Alpiste des canaries ⁶	231.02	192.85	180.56	363.10	366.41	365.26	365.90
Sunflower seed - Graines de tournesol							
Oil ⁶ - Huile ⁶	312.42	347.89	..	357.31	368.17	362.44	364.26
Ordinary ⁷ - Ordinaire ⁷	272.38	264.55	..	330.69	341.72	335.10	337.09
New Sun ⁷	272.62	246.96	..	330.69	343.92	338.41	341.28
Oil ⁸ - Huile ⁸	293.58	240.47	229.28	317.47	..	..	328.49
Confectionery ⁸ - Confection ⁸	426.78	317.28	401.24	368.17	..	..	381.40

1. Delivered dealer, Alberta/Saskatchewan. - Livré au commerçant à Alberta/Saskatchewan.

2. Delivered dealer North Dakota/Minnesota US\$. Crop year September to August. - Livré au commerçant dans le Dakota du Nord/Minnesota \$US. Campagne agricole septembre à août.

3. Delivered dealer Michigan US\$. Crop year September to August. - Livré au commerçant au Michigan \$US. Campagne agricole septembre à août.

4. Delivered dealer. - Livré au commerçant.

5. Delivered dealer, Manitoba. - Livré au commerçant au Manitoba.

6. Delivered dealer, Saskatchewan. - Livré au commerçant en Saskatchewan.

7. Basis delivered West Fargo US\$. - Livré à West Fargo \$US.

8. Delivered elevator North Dakota US\$. - Livré au silo à North Dakota \$US.

Table 23 Canadian Wheat Board, pool accounts¹Tableau 23 Mise en commun de la Commission canadienne du blé¹

	Actual total payment	Initial payments	Pool return outlook (PRO)	Pool return outlook (PRO)		
	Paiement total réel	Acomptes à la livraison (PDR)	Perspectives de rendement (PDR)	Perspectives de rendement (PDR)		
	2003/ 2004	2004/ 2005	2005/ 2006	2006/ 2007		
			March 2007 Mars 2007	April 2007 Avril 2007		
				2007/ 2008		
				April 2007 Avril 2007		
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique						
Wheat (excluding durum) - Blé (sauf le blé dur)						
1 CWRS 13.5	211.14	205.10	195.14	181.45	219.00	217.00
3 CWRS	190.29	166.52	152.79	165.25	203.00	191.00
1 CWHWS 13.5	..	205.10	195.14	181.45	219.00	217.00
1 CWRW 11.5	196.25	168.20	144.43	159.25	207.00	201.00
1 CWRW	185.90	156.46	140.52	157.25	195.00	188.00
1 CPS-Red - Roux	186.54	157.30	144.28	159.25	197.00	188.00
1 CPS-White - Blanc	192.86	170.18	155.78	159.25	197.00	188.00
1 CWES	191.66	170.92	162.17	167.25	206.00	201.00
1 CWSWS	201.53	187.35	165.87	162.25	202.00	193.00
CWFD	143.30	121.73	116.41	146.25	185.00	167.00
Durum wheat - Blé dur						
1 CWAD 13.0	227.77	214.56	193.33	176.85	223.00	231.00
3 CWAD	209.11	175.64	152.72	156.50	203.00	200.00
4 CWAD	199.77	156.32	137.82	150.00	196.00	185.00
Barley - Orge						
1 CW ²	169.21	116.72	130.20	145.00	177.00	182.00
1 CW ³	..	131.68	131.76	110.50	190.00	..
Designated barley - Orge de premier choix						
SP SEL CW 2R	200.70	179.95	168.45	184.00	197.00	242.00
SP SEL CW 6R	185.34	166.52	160.87	171.00	183.00	224.00
SS 2 R	195.34	174.95	163.45	179.00	192.00	237.00
SS 6 R	180.34	161.52	155.87	166.00	178.00	219.00
SEL 2 R	198.20	177.45	165.95	181.50	..	..
SEL 6 R	182.84	164.02	158.37	168.50	..	..
SEL 2R Hullless	192.24	174.76	167.00	184.00	..	..
SEL 6R Hullless	180.92	156.00	159.00	171.00	..	..

1. Basis in-store Vancouver or St. Lawrence. - En entrepôt à Vancouver ou Saint-Laurent.

2. Pool A. - Compte de mise en commun A.

3. Pool B. - Compte de mise en commun B.

Source: Canadian Wheat Board - Commission canadienne du blé.

Table 24 Ontario Wheat Producers' Marketing Board, pool accounts¹Tableau 24 Mise en commun de l'Office de commercialisation des producteurs de blé de l'Ontario¹

		Actual total payment ³			Initial payments ⁴	
		Paiement total réel ³			Acomptes à la livraison ⁴	
		2002/ 2003	2003/ 2004	2004/ 2005	2005/ 2006	2006/ 2007
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique						
Pool-Compte	Wheat-Blé					
A	Soft white winter - Tendre blanc d'hiver	168.99	141.11	156.59	141.28	88.65
B	Hard red winter - De force rouge d'hiver ²	179.71	154.54	151.83	136.07	88.65
C	Hard red spring - De force roux de printemps ²	254.17	204.66	189.43	186.60	108.65
D	Hard red spring, interim registered - De force roux de printemps, enregistré provisoirement ²	188.70	192.72	185.85	183.97	100.65
E	Soft red winter - Tendre rouge d'hiver	170.53	152.28	148.27	121.61	78.65
F	Common red - Rouge ordinaire	170.53	152.28	148.27	121.61	78.65
G/S	Feed - Fourrager	131.58	144.34	118.49	99.82	60.65
	License fee-Droit de permis	2.00	2.00	1.50	1.50	1.35

1. Crop year June 1 to May 31. - Campagne agricole du 1 juin au 31 mai.

2. Grown from certified seed. - Cultivé à partir de semences certifiées.

3. Includes protein premiums. - Comprend les primes à la protéine.

4. Excludes license fee. - Droit de permis exclus.

Table 25 Cash grain prices, Canada

Tableau 25 Prix au comptant des céréales, Canada

	Crop year average		Monthly average		March 2007		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Mars 2007		
	2004/ 2005	2005/ 2006	March 2006	February 2007	High	Low	Average
			Mars 2006	Février 2007	Maximum	Minimum	Moyenne
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique							
Canadian Wheat Board asking prices - Cotes de vente de la Commission canadienne du blé							
Wheat - Blé							
1 CWRS 13.5 ¹	238.04	240.25	235.01	273.62	271.40	261.60	273.71
1 CWRS 13.5 ²	246.37	243.50	244.70	280.12	283.24	280.75	282.00
1 CWAD ¹	266.03	235.02	228.33	283.85	286.10	280.70	284.40
2 CWAD ¹	261.03	229.80	223.33	278.85	281.10	275.70	279.39
3 CWAD ¹	256.36	224.76	218.33	273.85	275.20	270.70	274.39
Domestic human food - Consommation nationale							
1 CWRS 13.5 ³	212.79	220.05	211.65	240.01	..	..	242.95
1 CWAD ³	235.69	208.81	204.04	273.78	..	..	293.70
1 CWSWS ³	200.24	173.57	171.01	237.45	..	..	253.67
Barley - Orge							
SP SEL 6R ³	189.99	183.23	184.28	261.75	263.50	260.00	261.77
SEL 6R ³	187.48	180.73	181.78	259.23	261.00	257.50	259.27
SP SEL 2R ³	201.99	195.18	196.28	273.75	274.50	272.00	273.77
SEL 2R ³	199.50	192.74	193.78	271.25	273.00	269.50	271.27
Winnipeg Commodity Exchange cash prices - Cotes de vente du marché à Winnipeg							
Wheat - Blé							
3 CWRS ⁶	78.44	87.88	87.58	139.56	152.00	138.00	146.25
Western Barley - Orge de l'Ouest							
1 CW ⁴	111.94	109.81	109.33	170.26	190.00	177.00	184.73
1CW ⁶	109.37	108.06	108.33	172.37	180.00	172.00	176.32
Canola							
1 Canada NCC-NCN ⁷	284.30	245.78	242.98	357.66	358.98	340.78	350.02
1 Canada NCC-NCN ²	310.79	277.10	275.17	394.59	399.50	374.70	386.79
2 Canada NCC-NCN ²	297.79	264.10	262.17	381.59	386.50	361.70	373.79
Other cash prices - Cotes de vente, autres							
Soybeans - Soya							
Weighted average price ⁵ - Moyenne pondérée du prix ⁵	292.63	252.11	238.14	286.51	...	...	298.45
Processor ³ - Fabricant ⁸	272.44	242.83	242.02	304.93	325.18	293.03	301.82
Corn (Ontario) - Maïs (Ontario)							
Weighted average price ⁵ - Moyenne pondérée du prix ⁵	120.26	107.99	109.96	156.84	...	...	158.56
Processor ⁹ - Fabricant ⁹	117.12	109.79	110.88	178.32	178.93	159.25	172.06
Oats - Avoine							
2 CW ¹⁰	116.24	129.18	129.41	180.43	...	...	199.49
2 CW ¹¹	100.45	91.07	86.93	146.93	...	...	156.79

1. Basis in store Lower St. Lawrence. - En entrepôt dans le bas St. Laurent.

2. Basis in store Vancouver. - En entrepôt à Vancouver.

3. Basis in store Thunder Bay. - En entrepôt à Thunder Bay.

4. Basis delivered Lethbridge. - Livré à Lethbridge.

5. Purchased by licensed dealers from growers. - Acheté des producteurs par les agents autorisés.

6. Basis track Thunder Bay. - En entrepôt en wagons à Thunder Bay.

7. PAR Region. - Par région.

8. Delivered crusher Hamilton. - Livré au tritateur à Hamilton.

9. Delivered processor London. - Livré au fabricant à London.

10. Delivered elevator, Manitoba. - Livré au silo à Manitoba.

11. Delivered elevator, Edmonton, Alberta. - Livré au silo à Edmonton, Alberta.

Table 26 Cash grain prices, United States

Tableau 26 Prix au comptant des céréales, États-Unis

	Crop year average		Monthly average		March 2007		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Mars 2007		
	2004/ 2005	2005/ 2006	March 2006	February 2007	High	Low	Average
		Mars 2006	Février 2007	Maximum	Minimum	Moyenne	
U.S. dollars per metric tonne - dollars des É.U. par tonne métrique							
Wheat - Blé							
1 DNS 14% ¹	146.95	164.67	155.25	191.80	192.90	187.39	191.07
1 DNS 14% ²	180.69	193.11	193.27	218.26	222.67	213.85	218.64
2 DNS 14% ³	182.00	196.85	194.37	220.46	222.67	216.79	220.83
1 HRW 12% ⁴	148.16	175.37	175.51	200.70	211.28	190.52	203.19
2 HRW ³	153.40	176.03	174.17	211.28	217.89	209.07	212.38
2 SRW ⁶	137.20	136.28	142.88	176.46	..	..	168.54
1 SW ²	143.18	132.18	131.91	194.37	219.73	198.42	208.34
2 SRW ¹¹	112.90	115.06	120.16	153.71	155.43	138.89	149.52
Oats - Avoine							
2 heavy white ⁷ - 2 lourde blanche ⁷	113.58	130.96	127.45	171.82	199.06	167.29	175.07
2 heavy white ³ - 2 lourde blanche ³	136.19	142.99	147.93	183.42	209.44	187.39	192.68
Barley - Orge							
2 feed ³ - 2 fourragère ³	114.63	123.78	125.85	..	..	..	..
3 or better, malting ⁷ - 3 ou mieux, qualité brassicole ⁷	111.37	128.59	130.30	191.07	192.90	192.90	192.90
Corn - Maïs							
2 yellow ⁸ - 2 jaune ⁸	76.24	77.71	80.08	153.59	157.87	130.70	148.36
2 yellow ⁷ - 2 jaune ⁷	75.05	71.21	79.52	148.42	153.14	136.61	144.48
2 yellow ¹² - 2 jaune ¹²	75.49	77.37	77.93	155.96	160.62	139.76	150.19
2 yellow ⁶ - 2 jaune ⁶	97.45	104.55	104.98	177.35	..	..	170.51
2 white ⁴ - 2 blanc ⁴	79.68	81.26	88.00	191.18	199.99	190.54	195.23
Soybeans - Soya							
1 yellow ⁸ - 1 jaune ⁸	213.27	205.44	201.66	264.83	270.80	256.10	262.48
1 yellow ¹² - 1 jaune ¹²	216.10	209.01	205.72	264.55	272.64	255.74	264.14
1 yellow ⁶ - 1 jaune ⁶	234.55	231.94	228.17	288.64	..	..	281.82
1 yellow ¹¹ - 1 jaune ¹¹	217.80	208.28	206.07	267.43	272.73	260.05	265.03
Sorghum - Sorgho							
2 yellow ¹² - 2 jaune ¹²	75.60	80.67	80.48	148.17	148.88	127.92	140.74
2 yellow ⁵ - 2 jaune ⁵	99.95	110.12	109.39	179.69	..	..	171.70
Canola							
1 U.S. ¹³	235.78	226.77	219.70	293.44	295.20	280.65	288.81
1 U.S. ¹⁵	185.88	234.75	220.64	..	..	..	..
Flaxseed - Graine de lin							
1 U.S. ¹³	375.60	235.70	..	..	287.39	277.55	279.51
1 U.S. ¹⁴	388.77	193.31	..	..	..	..	..
Exchange rate ⁹ - Taux de change ⁹	1.24	1.15	1.16	1.17	..	..	1.17

1. Basis in store Duluth. - En entrepôt à Duluth.

2. Basis track side Portland. - En entrepôt en wagons à Portland.

3. Basis FOB Portland. - En entrepôt FAB à Portland.

4. Basis track side Kansas City. - En entrepôt en wagons à Kansas City.

5. Basis track side Texas Gulf. - En entrepôt en wagons à Texas Gulf.

6. Basis barge Louisiana Gulf. - En entrepôt en chalands à Louisiana Gulf.

7. Basis in store Minneapolis. - En entrepôt à Minneapolis.

8. Bids to farmers, N.C. Illinois. - Vente à l'enchère aux cultivateurs N.C. Illinois.

9. Bank of Canada, average noon spot rate, US\$ expressed in Canadian funds. - Taux immédiat moyen à midi de la Banque du Canada,

\$US exprimé en monnaie canadienne.

10. Basis track, to arrive Minneapolis. - En entrepôt en wagons, pour arriver à Minneapolis.

11. Basis in store Toledo. - En entrepôt à Toledo.

12. Basis in store Kansas City. - En entrepôt à Kansas City.

13. Basis delivered processor, Velva. - Livré au tritateur à Velva.

14. Basis delivered processor, West Fargo. - Livré au tritateur à West Fargo.

15. Basis delivered processor, Enderlin. - Livré au tritateur à Enderlin.

Abbreviations - Abréviations:

DNS - (Dark Northern Spring - Blé foncé de printemps du nord).

SRW - (Soft Red Winter - Blé tendre rouge d'hiver).

HRW - (Hard Red Winter - Blé vitreux rouge d'hiver).

SW - (Soft White Winter - Blé tendre blanc d'hiver).

Table 27 Oil and meal prices

Tableau 27 Prix de l'huile et de tourteaux

	Crop year average		Monthly average		March 2007		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Mars 2007		
	2004/ 2005	2005/ 2006	March 2006 Mars 2006	February 2007 Février 2007	High Maximum	Low Minimum	Average Moyenne
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique							
Canola oil ^{1,2} - Huile de canola ^{1,2}	688.51	638.03	638.05	815.78	...	...	784.02
Canola meal ¹ - Tourteaux de canola ¹	166.22	156.81	146.25	204.16	...	...	197.04
U.S. dollars per metric tonne - dollars des É.U. par tonne métrique							
Soybean meal 48% ³ - Tourteaux de soya 48% ³	183.47	178.05	175.04	208.81	213.60	195.80	205.26
Soybean meal 48% ⁴ - Tourteaux de soya 48% ⁴	187.30	180.16	176.72	217.98	222.20	203.80	214.24
Soybean meal 48% ⁵ - Tourteaux de soya 48% ⁵	180.15	179.68	176.35	216.15	215.20	212.70	214.48
Cottonseed meal 41% ⁵ - Tourteaux de coton 41% ⁵	149.92	174.13	179.00	205.63	225.00	193.75	210.25
Cottonseed meal 41% ⁶ - Tourteaux de coton 41% ⁶	139.63	163.58	172.50	..	..	..	..
Cottonseed meal 41% ⁷ - Tourteaux de coton 41% ⁷	125.37	144.75	148.75	174.75	195.00	167.00	185.50
Crude corn oil ⁸ - Huile de maïs, brute ⁸	604.73	566.26	497.58	631.18	650.36	639.34	642.21
Soybean oil Holland ⁹ - Huile de soya, Hollande ⁹	553.50	561.25	539.00	714.00	...	...	718.00
Sunflower oil EU ¹⁰ - Huile de tournesol, UE ¹⁰	696.50	637.83	606.00	709.00	...	...	713.00
Ground nut oil ¹¹ - Huile d'arachide ¹¹	1119.83	940.33	902.00	1173.00	...	...	1157.00
Coconut oil, Philippines ¹¹ - Huile de noix de coco, Philippines ¹¹	651.00	573.75	575.00	763.00	...	...	769.00
Palm kernel oil, Malaysia ¹¹ - Huile de palme, Malaisie ¹¹	649.33	583.83	591.00	678.00	...	...	702.00

1. Basis in store Vancouver. - En entrepôt à Vancouver.

2. Crude degummed oil. - Huile brute égommée.

3. Basis track Decatur, Illinois. - En entrepôt en wagons à Decatur, Illinois.

4. Basis truck Decatur, Illinois. - En entrepôt en camions à Decatur, Illinois.

5. Bids Kansas City. - Vente à l'enchère à Kansas City.

6. Basis FOB Lubbock. - En entrepôt FAB à Lubbock.

7. Basis FOB Memphis and eastern Arkansas. - En entrepôt FAB Memphis et Arkansas de l'est.

8. Basis Central Illinois. - En entrepôt en Illinois centrale.

9. Basis FOB plant, Holland. - En entrepôt FAB en Hollande.

10. Basis FOB ports, northwest Europe. - En entrepôt aux ports en Europe de nord-ouest.

11. Basis CIF Rotterdam. - En entrepôt CAF Rotterdam.

Table 28 Futures settlement¹ prices of grains, by delivery month, March 2007Tableau 28 Opérations à terme règlement¹ prix des grains, par mois de livraison, mars 2007

	Monthly high ²	Monthly low ²	Average settlement	Total monthly volume	Open interest end of month
	Maximum du mois ²	Minimum du mois ²	Moyenne liquidation	Volume mensuel total	Intérêt en cours fin du mois
	dollars per metric tonne			thousand metric tonnes	
	dollars par tonne métrique			milliers de tonnes métriques	
Winnipeg Commodity Exchange - Cotes de vente du marché à Winnipeg					
Wheat - Blé					
May - Mai	165.00	153.40	160.50	52.40	40.98
July - Juillet	169.00	160.00	166.50	39.12	33.38
October - Octobre	171.00	167.50	168.50	8.60	10.42
December - Décembre	174.00	167.00	172.20	1.40	10.90
Western Barley - Orge de l'Ouest					
May - Mai	193.00	184.00	187.20	192.38	80.98
July - Juillet	201.00	191.50	196.20	175.94	130.42
October - Octobre	152.00	145.50	148.70	42.80	88.08
December - Décembre	156.50	152.00	153.90	13.42	28.02
Canola					
May - Mai	381.00	347.80	366.90	2,319.68	664.50
July - Juillet	389.50	358.10	376.40	1,025.22	628.50
November - Novembre	393.00	369.10	384.30	549.40	616.58
January - Janvier	401.50	385.80	393.00	11.98	23.66
March - Mars	409.90	394.20	400.80	14.90	17.62
May - Mai	415.50	396.60	406.70	15.62	12.82
July - Juillet	420.00	401.10	411.50	15.56	15.88
November - Novembre	409.90	390.00	400.70	13.56	24.26
Minneapolis Grain Exchange					
Spring Wheat - Blé de printemps					
May - Mai	189.41	178.21	185.81	1,603.89	319.65
July - Juillet	192.90	180.87	188.80	745.76	341.01
September - Septembre	194.74	181.88	190.89	253.05	248.40
December - Décembre	197.41	183.72	193.30	417.24	454.45
March - Mars	200.99	193.27	197.20	6.29	21.99
Kansas City Board Of Trade					
Wheat - Blé					
May - Mai	186.66	167.74	179.28	..	..
July - Juillet	188.13	169.20	180.57	..	..
September - Septembre	190.15	172.51	183.78	..	..
December - Décembre	193.15	177.10	187.68	..	..
March - Mars	194.74	182.25	190.56	..	..
May - Mai	189.60	184.45	188.23	..	..
July - Juillet	186.66	178.67	183.87	..	..
September - Septembre	186.66	178.67	184.11	..	..
December - Décembre	187.39	180.04	185.10	..	..

Table 28 Futures settlement¹ prices of grains, by delivery month, March 2007 (concluded)Tableau 28 Opérations à terme règlement¹ prix des grains, par mois de livraison, mars 2007 (fin)

	Monthly high ²	Monthly low ²	Average settlement	Total monthly volume	Open interest end of month
	Maximum du mois ²	Minimum du mois ²	Moyenne liquidation	Volume mensuel total	Intérêt en cours fin du mois
	dollars per metric tonne			thousand metric tonnes	
	dollars par tonne métrique			milliers de tonnes métriques	
Chicago Board Of Trade					
Wheat - Blé					
May - Mai	176.65	160.94	170.90	6,178.42	4,542.36
July - Juillet	180.60	166.72	175.71	4,254.44	3,523.79
September - Septembre	183.72	172.33	179.34	237.86	361.91
December - Décembre	187.76	175.82	183.58	1,539.64	1,904.41
March - Mars	190.33	179.31	186.72	52.12	70.46
May - Mai	188.86	179.68	185.39	3.48	5.96
July - Juillet	183.72	177.10	180.75	288.84	563.09
December - Décembre	185.56	179.68	182.54	17.34	107.09
Oats - Avoine					
May - Mai	190.47	159.51	176.32	214.77	107.57
July - Juillet	191.28	164.05	178.80	101.66	66.05
September - Septembre	177.99	158.86	165.49	5.68	10.87
December - Décembre	168.43	157.89	162.16	82.59	143.24
Corn - Maïs					
May - Mai	168.50	147.43	160.09	14,508.01	10,342.29
July - Juillet	205.11	151.76	166.03	9,419.29	8,086.34
September - Septembre	166.92	150.09	161.04	1,320.33	1,994.60
December - Décembre	162.69	150.98	159.32	10,206.65	10,547.38
March - Mars	165.84	154.41	162.78	770.87	1,111.48
May - Mai	167.32	156.10	164.17	221.50	202.90
July - Juillet	169.09	157.37	165.73	420.77	683.75
September - Septembre	165.45	149.99	157.69	84.15	148.47
Soybeans - Soya					
May - Mai	285.96	274.75	279.34	12,432.30	5,942.02
July - Juillet	291.47	280.35	285.11	4,111.53	3,065.01
August - Août	293.58	282.19	287.10	223.25	222.81
September - Septembre	295.88	284.67	289.57	158.04	105.05
November - Novembre	301.30	288.99	294.30	3,790.39	2,765.62
January - Janvier	304.61	291.19	296.83	100.04	153.22
March - Mars	307.09	292.85	299.23	280.16	176.33
May - Mai	308.46	293.03	299.29	303.40	163.81
Soybean meal - Tourteaux de soya					
	dollars per short ton - dollars par tonne légale				
May - Mai	225.60	211.80	219.72	..	..
July - Juillet	230.50	217.40	224.72	..	..
August - Août	232.50	220.40	227.09	..	..
September - Septembre	233.90	222.90	228.95	..	..
October - Octobre	235.00	224.10	229.95	..	..
December - Décembre	237.30	227.10	232.89	..	..
January - Janvier	238.40	228.20	233.79	..	..
March - Mars	240.00	230.00	234.78	..	..
May - Mai	239.50	229.80	234.38	..	..
Soybean oil - Huile de soya					
	dollars per cwt. - dollars par cwt.				
May - Mai	32.97	29.85	31.01	..	..
July - Juillet	33.41	30.32	31.48	..	..
August - Août	33.60	30.55	31.71	..	..
September - Septembre	33.83	30.77	31.94	..	..
October - Octobre	33.97	30.93	32.11	..	..
December - Décembre	34.53	31.33	32.54	..	..
January - Janvier	34.79	31.60	32.81	..	..
March - Mars	35.10	31.75	33.06	..	..
May - Mai	35.10	31.78	33.09	..	..

1. American prices quoted in US\$ - Prix des É.-U. cotés en \$US

2. High and low prices are trades anytime during the month at Winnipeg but are settlement prices at Chicago, Minneapolis and Kansas City. - Les maximum et minimum prix du mois sont effectués au cours du mois à Winnipeg mais sont des prix des liquidations à Chicago, Minneapolis et Kansas City.

Grain storage and movement supplement

Table 29 Supply and disposition of commercial licensed elevators, Canada, crop year 2005/2006

Tableau 29 Bilan commercial silos agréés, Canada, campagne agricole 2005-2006

	All wheat Tout blé	Durum wheat Blé dur	Wheat (except Durum) Blé (sauf le blé dur)	Oats Avoine	Barley Orge
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques					
Beginning stocks - Stocks d'ouverture	4,415.9	1,390.2	3,025.7	128.8	627.0
Net western primary deliveries - Livraisons nettes des producteurs de l'Ouest	19,074.0	4,598.7	14,475.3	1,765.4	4,049.2
Net eastern primary deliveries - Livraisons nettes des producteurs de l'Est	672.5	0.5	672.0	8.6	42.6
Net gains in handling ¹ - Accroissements net à la manutention ¹	173.7	107.8	65.9	12.7	15.6
Total available supply - Total de disponibilités	24,336.1	6,097.2	18,238.9	1,915.5	4,734.4
Grain and oilseeds exported - Céréales et oléagineux exportés	14,832.4	4,225.8	10,606.6	1,126.4	2,228.2
Domestic shipments ² - Expéditions intérieures ²					
Flour mills - Meuneries	2,581.7	293.8	2,287.9	572.0	0
Oilseed crushers - Usines de trituration	0	0	0	0	0
Distillers - Distilleries	0	0	0	0	0
Brewers and maltsters - Brasseries et malteries	0	0	0	0	905.5
Feed, seed and other domestic use - Fourrage, semences et autres graines cultivées	1,785.4	28.5	1,756.9	112.8	1,336.6
Total domestic - Total intérieur	4,367.1	322.3	4,044.8	684.8	2,242.1
Loss in handling ³ - Pertes dues à la consommation ³	71.9	4.8	67.1	2.0	5.3
Total commercial disappearance - Écoulement commercial total	19,271.6	4,553.0	14,718.6	1,813.2	4,475.7
Ending stocks - Stocks à la fermeture	5,064.5	1,544.2	3,520.3	102.3	258.7
Total disposition and year-end stocks - Disposition totale et stocks de fin de campagne	24,336.1	6,097.2	18,238.9	1,915.5	4,734.4

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Supplement d'entreposage et transport des grains

Table 29 Supply and disposition of commercial licensed elevators, Canada, crop year 2005/2006 (concluded)

Tableau 29 Bilan commercial silos agréés, Canada, campagne agricole 2005-2006 (fin)

	Flaxseed	Canola	Corn	Peas	Total
	Lin	Canola	Maïs	Pois	Total
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques					
Beginning stocks - Stocks d'ouverture	9.3	619.7	57.6	227.4	6,085.7
Net western primary deliveries - Livraisons nettes des producteurs de l'Ouest	544.8	8,645.9	13.9	1,719.4	35,812.6
Net eastern primary deliveries - Livraisons nettes des producteurs de l'Est	0.4	26.2	214.7	0	965.0
Net gains in handling ¹ - Accroissements net à la manutention ¹	10.2	102.9	0	208.9 ⁴	524.0
Total available supplies - Total de disponibilités	564.7	9,394.7	286.2	2,155.7	43,387.3
Grain and oilseeds exported - Céréales et oléagineux exportés	440.6	5,308.8	164.4	1,998.5	26,099.3
Domestic shipments ² - Expéditions intérieures ²					
Flour mills - Meuneries	0	0	9.9	36.6	3,200.2
Oilseed crushers - Usines de trituration	x	3216.2	0	0	3,216.2 ⁶
Distillers - Distilleries	0	0	0	0	0
Brewers and maltsters - Brasseries et malteries	0	0	0	0	905.5
Feed, seed and other domestic use - Fourrage, semences et autres disparition intérieures	x	23.7	84.2	5.1	3,347.8 ⁶
Total domestic shipments² - Total expéditions intérieures²	40.9	3239.9	94.1	41.7	10,710.6
Loss in handling ³ - Pertes dues à la consommation ³	0	0	0.8	3.3	83.3
Total commercial disappearance - Écoulement commercial total	481.6	8548.6	259.3	2043.5	36,893.5
Ending stocks - Stocks à la fermeture	83.1	846.1	26.9	112.2	6,493.8
Total disposition and year-end stocks - Disposition totale et stocks de fin de campagne	564.7	9394.7	286.2	2155.7	43,387.3

1. Gains in the net weight of grain due to overages from weighovers and dockage shipped in flaxseed and canola within allowable tolerances.

1. Accroissements du poids net du grain dus aux excédents lors des pesées de contrôle et aux impuretés tolérées dans le lin et dans le canola expédiés.

2. Includes grain processed for subsequent export.

2. Comprend le grain traité aux fins d'exportation ultérieure.

3. Includes drying loss, outturn loss (lake and rail), fire loss and adjustments to accommodate special export agreements.

3. Comprend la perte au séchage, la perte à l'expédition (lac et rail) et perte par incendie et ajustements pour faciliter les ententes spéciales d'exportation.

4. Includes unlicensed deliveries.

4. Inclut des livraisons non autorisées.

5. Flaxseed totals not available due to confidentiality.

5. Les totaux de lin ne sont pas disponibles à cause de leur caractère confidentiel.

6. Excludes flaxseed.

6. Le lin est exclus.

Source: Canadian Grain Commission, Corporate Services.

Source: Commission canadienne des grains, Services à l'organisme.

Crop quality - Qualité des cultures

Table 30 Dockage¹ on receipts of Canadian grain at terminal elevators, western division, crop year 2005/2006Tableau 30 Déchets¹ dans les arrivages de grains canadiens aux silos terminaux de la division de l'ouest, campagne agricole 2005-2006

Elevator and grain	Total gross receipts	Total dockage	Dockage	Average 2001/2002 to 2005/2006
Silos et grains	Total brut des arrivages	Total des déchets	Déchets	Moyenne 2001-2002 à 2005-2006
	metric tonnes		per cent	
	tonnes métriques		pourcentage	
Thunder Bay				
All wheat - Tout blé	4,479,406	24,525	0.55	0.62
Durum wheat - Blé dur	2,134,224	11,104	0.52	0.56
Wheat (except durum) - Blé (sauf blé dur)	2,345,182	13,421	0.57	0.66
Oats - Avoine	182,415	1,079	0.59	0.40
Barley - Orge	15,303	370	2.42	0.86
Flaxseed - Lin	402,827	26,107	6.48	7.18
Canola	906,031	31,030	3.42	3.75
Peas - Pois	359,943	66	0.02	0.04
Thunder Bay - Total	6,345,925	83,177	1.31	1.47
Seaboard - Littoral				
Pacific Coast - Côte du Pacifique				
All wheat - Tout blé	8,834,706	49,766	0.56	0.66
Durum wheat - Blé dur	1,141,708	4,382	0.38	0.50
Wheat (except durum) - Blé (sauf blé dur)	7,692,998	45,384	0.59	0.68
Barley - Orge	2,011,225	18,212	0.91	0.80
Flaxseed - Lin	13,743	504	3.67	4.90
Canola	4,308,596	104,153	2.42	2.64
Peas - Pois	1,444,340	41,087	2.84	1.92
Pacific Coast - Total - Côte du Pacifique	16,612,610	213,723	1.29	1.25
Churchill				
All wheat - Tout blé	298,517	1,277	0.43	0.49
Durum wheat - Blé dur	83,941	205	0.24	0.35
Wheat (except durum) - Blé (sauf blé dur)	214,576	1,072	0.50	0.54
Canola	41,934	999	2.38	2.64
Peas - Pois	106,957	0	0	0
Churchill - Total	447,408	2,276	0.51	0.50
Seaboard - Total - Littoral	17,060,018	215,999	1.27	1.23
Western division - Division de l'ouest				
All wheat - Tout blé	13,612,629	75,568	0.56	0.64
Durum wheat - Blé dur	3,359,873	15,691	0.47	0.54
Wheat (except durum) - Blé (sauf blé dur)	10,252,756	59,877	0.58	0.67
Oats - Avoine	182,415	1,079	0.59	0.45
Barley - Orge	2,026,528	18,582	0.92	0.66
Flaxseed - Lin	416,570	26,612	6.39	7.03
Canola	5,256,561	136,183	2.59	2.82
Peas - Pois	1,911,240	41,153	2.15	1.35
All grains - Total - Tous les grains	23,405,943	299,176	1.28	1.30

1. Dockage is material that can and must be removed from grain in order that the grain can be assigned the highest grade for which it qualifies.
 1. Les déchets sont les matières que l'on peut et que l'on doit éliminer du grain afin qu'on puisse attribuer à celui-ci la plus haute qualité pour laquelle il se qualifie.

Source: Canadian Grain Commission, Corporate Services.

Source : Commission canadienne des grains, Services à l'organisme.

Table 31 Grain received by grade at western terminal elevators, crop years 2004/2005 and 2005/2006

Tableau 31 Grains reçus par catégorie dans les silos terminaux de l'Ouest, campagnes agricoles 2004-2005 et 2005-2006

Grain and grade Grains et catégorie	2004/ 2005	Distribution	2005/ 2006	Distribution
	Net quantity		Net quantity	
	Quantité nette	Répartition	Quantité nette	Répartition
	metric tonnes	per cent	metric tonnes	per cent
	tonnes métriques	pourcentage	tonnes métriques	pourcentage
Western wheat - Blé de l'ouest				
1 C.W. Red Spring - Roux de printemps	2,281,244	23.2	1,194,082	11.7
2 C.W. Red Spring - Roux de printemps	2,512,887	25.5	3,099,183	30.4
3 C.W. Red Spring - Roux de printemps	1,807,135	18.4	3,752,402	36.8
4 C.W. Red Spring - Roux de printemps	231,502	2.4	210,252	2.1
1 Canada Prairie Spring - Printemps Canada prairie	86,294	0.9	75,561	0.7
2 Canada Prairie Spring - Printemps Canada prairie	284,221	2.9	376,705	3.7
1 C.W. Hard White Spring - Blé de force blanc de printemps	0	0	165,750	1.6
2 C.W. Hard White Spring - Blé de force blanc de printemps	0	0	269,303	2.6
3 C.W. Hard White Spring - Blé de force blanc de printemps	0	0	218,367	2.2
4 C.W. Hard White Spring - Blé de force blanc de printemps	0	0	2,670	0
1 EXSTRS	1,209	0	20,375	0.2
2 EXSTRS	2,786	0	1,748	0
C.W. Feed - Fourrager	1,765,465	17.9	583,846	5.7
1-3 C.W. Soft White Spring - Tendre blanc de printemps	11,240	0.1	10,293	0.1
1-3 C.W. Red Winter - Rouge d'hiver	219,109	2.2	208,390	2.1
Tough and Damp - Gourd et humide	206,616	2.1	0	0
Special bin - Cellule spéciale	4,052	0	0	0
Other wheat - Autres blé	426,260	4.3	5,021	0.1
Western wheat (excluding durum) - Total - Blé de l'Ouest (sauf blé dur)	9,840,020	100.0	10,193,948	100.0
1 C.W. Amber durum - Dur ambré	831,067	28.3	753,310	22.5
2 C.W. Amber durum - Dur ambré	802,723	27.3	953,371	28.5
3 C.W. Amber durum - Dur ambré	718,709	24.5	1,079,338	32.3
4 C.W. Amber durum - Dur ambré	212,056	7.2	440,594	13.2
5 C.W. Amber durum - Dur ambré	319,778	10.9	116,659	3.5
Tough and damp - Gourd et humide	50,949	1.7	0	0
Other C.W. amber durum - Autres O.c. dur ambré	722	0	919	0
C.W. Amber Durum wheat - Total - Blé dur ambré de l'Ouest canadien	2,936,004	100.0	3,344,191	100.0
Western wheat - Total - Blé de l'Ouest	12,776,024	100.0	13,538,139	100.0
Oats - Avoine				
1 C.W.	10,267	6.3	27,867	15.2
2 C.W.	75,186	46.2	108,742	59.3
3 C.W.	33,352	20.5	32,126	17.5
4 C.W.	26,738	16.4	11,765	6.4
Tough and damp - Gourd et humide	14,872	9.1	0	0
Special bin - Cellule spéciale	0	0	0	0
Other - Autres	2,332	1.4	2,889	1.6
Oats - Total - Avoine	162,747	100.0	183,389	100.0
Barley - Orge				
SP SEL 6 R	760	0	155	0
SEL 6 R	16,273	1.7	6,954	0.4
SP SEL 2 R	4,341	0.4	920	0
SEL 2 R	57,741	5.8	25,793	1.3
ST SEL 2 ROW	560,084	56.7	633,279	31.5
ST SEL 6 ROW	26,350	2.7	39,962	2.0
1 C.W.	150,785	15.3	1,181,237	58.8
2 C.W.	23,864	2.4	114,660	5.7
Special bin - Cellule spéciale	80	0	0	0
Tough and damp - Gourd et humide	146,588	14.8	0	0
Other - Autres	781	0.1	6,010	0.3
Barley - Total - Orge	987,647	100.0	2,008,970	100.0

Table 31 Grain received by grade at western terminal elevators, crop years 2004/2005 and 2005/2006 (concluded)

Tableau 31 Grains reçus par catégorie dans les silos terminaux de l'Ouest, campagnes agricoles 2004-2005 et 2005-2006 (fin)

Grain and grade Grains et catégorie	2004/ 2005	Distribution	2005/ 2006	Distribution
	Net quantity Quantité nette	per cent Répartition	Net quantity Quantité nette	per cent Répartition
	metric tonnes tonnes métriques	per cent pourcentage	metric tonnes tonnes métriques	per cent pourcentage
Flaxseed - Lin				
1 C.W.	272,024	89.5	385,455	98.8
2 C.W.	20,275	6.7	2,753	0.7
3 C.W.	1,715	0.6	1,750	0.5
Tough & damp - Gourd et humide	9,538	3.1	0	0
Other - Autres	265	0	0	0
Flaxseed - Total - Lin	303,817	100.0	389,958	100.0
Canola				
1 Canada	2,743,656	89.0	4,825,170	94.2
2 Canada	263,065	8.5	209,594	4.1
3 Canada	55,000	1.8	72,327	1.4
Tough and damp - Gourd et humide	12,901	0.4	0	0
Special bin - Cellule spéciale	0	0	0	0
Other - Autres	8,478	0.3	0	0.3
Canola - Total - Canola	3,083,100	100.0	5,107,091	100.0
Summary - Sommaire				
Barley - Orge	987,647		2,008,970	
Canary seed - Graine de l'alpiste des canaries	10,935		23,194	
Canola	3,083,100		5,121,623	
Durum wheat - Blé dur	2,936,004		3,344,191	
Flaxseed - Lin	303,817		389,958	
Lentils - Lentilles	23,250		53,305	
Mixed grains - Céréales mélangées	3,173		4,544	
Mustard seed - Graines de moutarde	23,605		33,374	
Oats - Avoine	162,747		183,389	
Peas - Pois	1,478,614		1,875,452	
Pelleted Screenings - Criblures granulées	304		888	
Screenings - Criblures	13,813		16,188	
Wheat (excluding durum) - Blé (sauf blé dur)	9,840,020		10,193,949	
Other grain - Autres grains	1,036,275		127,916	

Source: Canadian Grain Commission, Corporate Services.

Source: Commission canadienne des grains, Services à l'organisme.

Terminal unloads by province of origin -
Déchargements aux silos terminaux selon la province d'origine

Table 32 Terminal unloads by province of origin¹, crop years 2004/2005 and 2005/2006Tableau 32 Déchargements aux silos terminaux selon la province d'origine¹, campagnes agricoles 2004-2005 et 2005-2006

Crop Year and province	Wheat (excluding durum)	Durum wheat	Oats	Barley	Flaxseed	Canola	Peas	Total
Campagne agricole et province	Blé (sauf le blé dur)	Blé dur	Avoine	Orge	Lin	Canola	Pois	Total
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques								
2005/2006								
Thunder Bay								
Manitoba	1,031.5	7.8	7.5	3.4	52.4	536.2	19.0	1,657.8
Saskatchewan	1,134.8	1,778.3	173.0	9.2	323.3	322.9	337.8	4,079.3
Alberta	164.3	336.0	0	0	0.9	1.7	1.5	504.4
British Columbia - Colombie-Britannique	0	0	0	0	0	0	0	0
Total	2,330.6	2,122.1	180.5	12.6	376.6	860.8	358.3	6,241.5
Vancouver								
Manitoba	534.5	1.0	0	9.4	0.1	20.6	3.1	568.7
Saskatchewan	1,453.9	488.4	0	1059.8	10.7	1467.3	968.8	5,448.9
Alberta	2,349.1	400.2	2.0	382.1	2.5	2545.4	362.3	6,043.6
British Columbia - Colombie-Britannique	14.2	0	0.8	5.7	0	110.0	5.4	136.1
Total	4,351.7	889.6	2.8	1,457.0	13.3	4,143.3	1,339.6	12,197.3
Prince Rupert								
Manitoba	88.2	0	0	0	0	0	0	88.2
Saskatchewan	1540.5	236.6	0	416.3	0	0	0	2,193.4
Alberta	1593.9	10.9	0	101.4	0	57.6	0	1,763.8
British Columbia - Colombie-Britannique	63.5	0	0	16.5	0	4.6	0	84.6
Total	3,286.1	247.5	0	534.2	0	62.2	0	4,130.0
Churchill								
Manitoba	24.6	0	0	0	0	3.1	0.5	28.2
Saskatchewan	159.5	70.4	0	0	0	37.8	106.4	374.1
Alberta	29.5	13.4	0	0	0	0	0	42.9
British Columbia - Colombie-Britannique	0	0	0	0	0	0	0	0
Total	213.6	83.8	0	0	0	40.9	106.9	445.2
2004/2005								
Thunder Bay								
Manitoba	1,227.5	9.4	11.5	2.4	77.1	432.8	60.8	1,821.5
Saskatchewan	741.4	1,666.9	147.3	89.5	201.6	185.3	408.1	3,440.1
Alberta	159.3	422.6	0.4	0	3.4	0	1.5	587.2
British Columbia - Colombie-Britannique	0	0	0	0	0	0	0.2	0.2
Total	2,128.2	2,098.9	159.2	91.9	282.1	618.1	470.6	5,849.0
Vancouver								
Manitoba	241.6	0	0	1.9	0	55.4	1.0	299.9
Saskatchewan	1,714.6	322.2	0	600.7	7.9	493.1	690.9	3,829.4
Alberta	2,935.5	245.0	0.5	290.6	11.8	1820.3	263.0	5,566.7
British Columbia - Colombie-Britannique	10.5	0	1.1	1.6	1.2	90.1	6.8	111.3
Total	4,902.2	567.2	1.6	894.8	20.9	2,458.9	961.7	9,807.3
Prince Rupert								
Manitoba	116.4	0	0	0	0	0	0	116.4
Saskatchewan	1456.3	80.9	0	0	0	0	0	1,537.2
Alberta	986.5	4.4	0	0	0	0	0	990.9
British Columbia - Colombie-Britannique	32.5	0	0	0	0	0	0	32.5
Total	2,591.7	85.3	0	0	0	0	0	2,677.0
Churchill								
Manitoba	51.2	0	0	0	0	0	0.3	51.5
Saskatchewan	123.7	126.8	0	0	0	1.4	40.4	292.3
Alberta	12.6	57.0	0	0	0	0	0.3	69.9
British Columbia - Colombie-Britannique	0	0	0	0	0	0	0	0
Total	187.5	183.8	0	0	0	1.4	41.0	413.7

1. Excludes grain of unknown provincial origin.

1. Données excluant les grains dont la province d'origine est inconnue.

Source: Canadian Grain Commission, Corporate Services.

Source : Commission canadienne des grains, Service à l'organisme.

Exports - Exportations

Table 33 Canadian wheat exports¹, by month and position, and total wheat and wheat flour exports by month, crop year 2005/2006Tableau 33 Exportations de blé canadien¹, par mois et selon la position, et exportations totales de blé et de farine de blé, par mois campagne agricole 2005-2006

Month Mois	Via Canadian Pacific sea- board ports Via les ports canadiens sur la côte du Pacifique	Via Canadian St. Lawrence ports Via les ports canadiens sur le Saint- Laurent	Via Canadian Atlantic sea- board ports Via les ports canadiens sur la côte de l'Atlantique	Via Churchill	Via Thunder Bay direct Via Thunder Bay en direct
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques					
2005					
August - Août	502.1	444.6	0	26.4	58.5
September - Septembre	478.7	347.9	0	144.8	23.5
October - Octobre	574.0	355.3	0	156.5	63.8
November - Novembre	697.3	461.9	0	0	0
December - Décembre	488.5	330.1	6.8	0	44.9
2006					
January - Janvier	591.8	379.9	0	0	0
February - Février	724.3	258.6	0	0	0
March - Mars	828.4	268.9	0	0	0
April - Avril	1 024.4	532.7	0	0	80
May - Mai	1 116.2	432.0	0	0	74.5
June - Juin	780.7	302.3	0	0	43.7
July - Juillet	978.1	257.7	0	0	0
Total 2004/2005	8,784.5	4,371.9	6.8	327.7	388.5
Month Mois	Via Prairie elevators direct Via de silos des Prairies en direct	Total wheat Total blé	Wheat flour ² Farine de blé ²	Total wheat and wheat flour Total blé, et farine de blé sont inclus	
thousand metric tonnes - milliers de tonnes métriques					
2005					
August - Août	61.1	1,092.7	25.1	1,117.8	
September - Septembre	55.6	1,050.5	25.3	1,075.8	
October - Octobre	51.1	1,200.8	25.3	1,226.0	
November - Novembre	57.4	1,216.6	27.4	1,243.9	
December - Décembre	60.2	930.5	23.6	954.2	
2006					
January - Janvier	58.4	1,030.1	21.8	1,051.9	
February - Février	70.5	1,053.4	20.4	1,073.8	
March - Mars	97.4	1,194.6	24.9	1,219.5	
April - Avril	93.6	1,730.4	22.4	1,752.7	
May - Mai	102.0	1,724.7	29.0	1,753.6	
June - Juin	131.2	1,257.9	25.1	1,282.9	
July - Juillet	114.5	1,350.3	24.8	1,375.1	
Total 2004/2005	953.0	14,832.5	295.1	15,127.2	

1. Exports as reported by Corporate Services, Canadian Grain Commission.

1. Exportations déclarées par la Commission canadienne des grains, Services à l'organisme.

2. Compiled from Canadian customs returns, wheat flour in terms of wheat equivalent.

2. Établi d'après les données de la douane canadienne, la farine de blé est exprimée en équivalent de blé.

Table 34 Canadian grain exports¹, by grade and position, crop year 2005/2006Tableau 34 Exportations¹ des grains canadiens, par catégorie et selon la position, campagne agricole 2005-2006

Grain and Grade	Via Canadian Pacific seaboard ports	Via Canadian St.Lawrence ports	Via Canadian Atlantic seaboard ports	Via Churchill	Via Thunder Bay direct	Via Prairie elevators direct	Total 2005/2006	Total 2004/2005
Grains et catégorie	Via les ports canadiens sur la côte du Pacifique	Via les ports canadiens sur le Saint-Laurent	Via les ports canadiens sur la côte de l'Atlantique	Via Churchill	Via Thunder Bay en direct	Via les silos des Prairies en direct	Total 2005-2006	Total 2004-2005
metric tonnes - tonnes métriques								
Wheat - Blé								
CWRS	5,276.4	1,546.6	0	203.6	103.3	291.9	7,421.8	8,429.1
EXTSTG RS	0	0	0	0	14.9	0	14.9	2.4
CPS	451.2	11.7	0	0	0	1.5	464.5	285.2
FEED	1,306.3	0	0	0	0	7.5	1,313.8	1,167.5
CWRW	189.9	7.4	0	0	0	2.3	199.6	280.5
CWHWS	441.1	171.1	0	0	0	122.4	734.6	490.2
Eastern - De l'Est	0	435.0	6.8	0	0	0	441.8	306.0
Other	13.4	1.8	0	0	0	0.5	15.6	4.5
Total	7,678.3	2,173.6	6.8	203.6	118.2	426.1	10,606.6	10,965.4
Durum wheat - Blé dur								
CWAD	1,106.2	2,198.2	0	124.0	270.4	526.9	4,225.8	3,052.6
TOTAL	1,106.2	2,198.2	0	124.0	270.4	526.9	4,225.8	3,052.6
Oats - Avoine								
1 CW	1.9	0	0	0	0	930.4	932.3	551.7
2 CW	0	0	0	0	8.1	0	8.1	11.5
3 CW	5.2	0	0	0	0	0	5.2	3.3
4 CW	0	0	0	0	0	0	0	0
Special Bin - En cellule spéciale	0	0	0	0	149.8	0	149.8	149.0
Eastern - De l'Est	0	7.2	0	0	0	0	7.2	0.2
Other - Autres	0	0	0	0	23.7	0	23.7	0
Total	7.1	7.2	0	0	181.6	930.4	1126.3	715.7
Barley - Orge								
Select - Sélectionnée	709.0	0	0	0	0.3	95.3	804.5	937.8
Feed - Fourragère	1,375.4	0	0	0	0	6.7	1,382.1	169.1
Special Bin - En cellule spéciale	0	0	0	0	0	0	0	63.8
Eastern - De l'Est	0	41.6	0	0	0	0	41.6	6.9
Total	2084.4	41.6	0	0	0.3	102.0	2,228.2	1,177.6
Flaxseed - Lin								
1 CW	14.6	11.6	0	0	355.9	58.5	440.6	415.5
Total	14.6	11.6	0	0	355.9	58.5	440.6	415.5
Canola								
1 Canada	4,184.0	15.1	0	25.2	490.7	545.2	5,260.1	3,281.0
2 Canada	48.6	0	0	0	0	0	48.6	33.7
3 Canada	0	0	0	0	0	0	0	0
Special Bin - En cellule spéciale	0	0	0	0	0	0	0	0
Other - Autres	0.1	0	0	0	0	0	0.1	0
Total	4,232.7	15.1	0	25.2	490.7	545.2	5,308.8	3,314.7
Soybeans								
All grades combined - Tous les grades combinés	0	831.8	0	0	0.1	0.1	832.0	704.8
Total	0	831.8	0	0	0.1	0.1	832.0	704.8
Peas								
All grades combined - Tous les grades combinés	1,496.2	192.7	0	88.3	206.6	14.7	1,998.5	1,340.6
Total	1,496.2	192.7	0	88.3	206.6	14.7	1,998.5	1,340.6
Corn - Maïs								
2 CE Yellow - Jaune	0	82.7	0	0	0	0	82.7	17.5
3 CE Yellow - Jaune	0	31.7	0	0	0	0	31.7	94.3
4 CE Yellow - Jaune	0	44.8	0	0	0	0	44.8	0
Other - Autres	0	5.1	0	0	0	0	5.1	16.7
Total	0	164.3	0	0	0	0	164.3	128.5

1. Exports as reported by Corporate Services, Canadian Grain Commission.

1. Données sur les exportations déclarées par la Commission.

Table 35 Shipments of Canadian grain from primary elevators, crop year 2005/2006 (includes year-end adjustments)

Tableau 35 Expéditions de grains canadiens à partir des silos primaires, campagne agricole 2005-2006 (comprend les rectifications à la fin de l'année)

Distribution	All wheat	Durum wheat	Wheat (except durum)	Oats	Barley	Rye
Répartition	Tout blé	Blé dur	Blé (sauf blé dur)	Avoine	Orge	Seigle
metric tonnes - tonnes métriques						
Shipments to - Expéditions aux						
Thunder Bay terminal elevators - Silos terminus de Thunder Bay	4,071,673	1,720,860	2,350,813	182,821	104,169	270
Eastern transfer elevators - Silos de transbordement de l'Est	457,358	204,939	252,419	108	2,688	1,305
Pacific terminal elevators - Silos terminus de la côte du Pacifique	8,364,881	1,115,018	7,249,863	5,602	2,118,277	13,730
Churchill terminal elevators - Silos terminus de Churchill	322,161	98,352	223,809	10,841	0	0
Process elevators - Silos de conditionnement	590,210	109,542	480,668	94,972	345,707	5,506
Western Domestic - Marché intérieur de l'Ouest	1,928,311	182,260	1,746,051	99,182	1,415,190	9,097
Eastern Domestic - Marché intérieur de l'Est	1,061,157	180,260	880,897	27,771	45,301	5,378
United States points - Centres aux États-Unis	715,119	433,147	281,972	922,067	44,270	55,417
Mexico - Mexique	124,658	4,611	120,047	8,369	0	0
Shipments - Total - Expéditions	17,635,528	4,048,989	13,586,539	1,351,733	4,075,602	90,703
	Flaxseed	Canola	Corn	Peas	Total	
	Lin	Canola	Maïs	Pois	Total	
metric tonnes - tonnes métriques						
Shipments to - Expéditions aux						
Thunder Bay terminal elevators - Silos terminus de Thunder Bay	381,656	889,380	0	352,427	5,982,396	
Eastern transfer elevators - Silos de transbordement de l'Est	764	2,398	0	1,166	465,787	
Pacific terminal elevators - Silos terminus de la côte du Pacifique	32,237	4,122,002	0	1,272,476	15,929,205	
Churchill terminal elevators - Silos terminus de Churchill	723	59,450	0	76,943	470,118	
Process elevators - Silos de conditionnement	10,682	837,737	1,120	7,592	1,893,526	
Western Domestic - Marché intérieur de l'ouest	5,946	310,599	12,785	38,979	3,820,089	
Eastern Domestic - Marché intérieur de l'Est	2,999	17,382	0	16	1,160,004	
United States points - Centres aux États-Unis	57,444	516,702	0	14,125	2,325,144	
Mexico - Mexique	1,086	28,467	0	1,014	163,594	
Shipments - Total - Expéditions	493,537	6,784,117	13,905	1,764,738	32,209,863	

See footnote(s) at end of table 41.
Voir note(s) à la fin du tableau 41.

Table 36 Net receipts and shipments of Canadian grain at primary elevators, by province and census agricultural region, crop year 2005/2006¹Tableau 36 Arrivages et expéditions nets de grains canadiens aux silos primaires, par province et régions agricoles de recensement, campagne agricole 2005-2006¹

Province and census agricultural regions	Wheat (except durum)		Durum wheat		Oats	
	Blé (sauf le blé dur)		Blé dur		Avoine	
	Receipts	Shipments	Receipts	Shipments	Receipts	Shipments
	Arrivages	Expéditions	Arrivages	Expéditions	Arrivages	Expéditions
metric tonnes - tonnes métriques						
Manitoba						
1	390,398	435,921	8,158	10,560	44,621	44,629
2	360,172	423,209	50	90	17,525	16,204
3	250,950	241,989	0	0	49,740	48,084
4	210,283	201,961	0	0	5,203	5,261
5	153,581	153,744	0	0	1,911	1,913
6	231,390	231,242	1,366	2,323	21,418	20,723
7	254,745	218,032	0	0	54,444	55,118
8	335,535	519,602	0	0	67,016	71,432
9	119,963	208,191	0	5,951	37,400	35,838
11	5,926	835	0	0	1,397	336
12	18,989	6,765	0	0	66	3
Total	2,331,933	2,641,491	9,574	18,923	300,740	299,543
Saskatchewan						
1A	200,030	200,783	33,816	38,865	28,668	28,688
1B	297,211	276,188	17,798	24,886	87,350	78,182
2A	190,863	192,309	431,289	477,572	25,316	24,839
2B	405,850	411,342	685,112	684,400	40,647	41,191
3AN	40,874	30,671	13,760	10,470	0	0
3AS	170,013	165,106	325,013	314,053	85	70
3BN	270,467	266,582	756,321	706,427	841	708
3BS	104,774	101,994	58,869	51,697	0	42
4A	54,543	51,810	84,507	78,443	125	0
4B	67,804	63,272	216,971	203,864	0	0
5A	576,922	545,686	30,322	27,188	165,255	172,342
5B	365,962	318,747	346	256	192,203	181,419
6A	472,612	447,126	60,752	57,573	31,968	31,244
6B	339,961	364,896	7,027	3,795	50,940	55,419
7A	336,840	330,008	518,487	486,079	5,266	6,967
7B	521,116	510,067	19,286	19,529	3,144	2,856
8A	710,194	647,549	742	742	207,248	209,963
8B	284,369	240,478	1,562	3,287	58,299	57,371
9A	495,954	468,779	0	0	62,935	53,477
9B	214,691	225,016	452	457	6,120	4,212
Total	6,121,050	5,858,408	3,262,433	3,189,582	966,412	948,990
Alberta						
1	393,906	387,762	224,513	229,742	1,276	1,231
2	1,536,175	1,547,558	598,799	608,681	611	368
3	577,978	542,377	55,022	64,056	88	0
4	1,204,438	1,134,480	1,758	1,803	52,388	48,759
5	563,817	622,766	0	0	10,184	9,608
6	89,579	87,390	0	0	7,730	7,659
7	637,082	628,578	0	0	25,466	11,474
Total	5,002,973	4,950,910	880,091	904,281	97,743	79,099
British Columbia - Colombie-Britannique						
7	120,485	135,705	0	0	25,279	25,015
Total	120,485	135,705	0	0	25,279	25,015
Total by province - Total par province						
Manitoba	2,331,933	2,641,491	9,574	18,923	300,740	299,543
Saskatchewan	6,121,050	5,858,408	3,262,433	3,189,582	966,412	948,990
Alberta	5,002,973	4,950,910	880,091	904,281	97,743	79,099
British Columbia - Colombie-Britannique	120,485	135,705	0	0	25,279	25,015
Total	13,576,441	13,586,514	4,152,098	4,112,787	1,390,174	1,352,647

See footnote(s) at end of table 41.
Voir note(s) à la fin du tableau 41.

Table 36 Net receipts and shipments of Canadian grain at primary elevators, by province and census agricultural region, crop year 2005/2006¹ (concluded)Tableau 36 Arrivages et expéditions nets de grains canadiens aux silos primaires, par province et régions agricoles de recensement, campagne agricole 2005-2006¹ (fin)

Province and census agricultural regions	Barley		Flaxseed		Canola		Peas	
	Orge		Lin		Canola		Pois	
Province et régions agricoles de recensement	Receipts	Shipments	Receipts	Shipments	Receipts	Shipments	Receipts	Shipments
	Arrivages	Expéditions	Arrivages	Expéditions	Arrivages	Expéditions	Arrivages	Expéditions
metric tonnes - tonnes métriques								
Manitoba								
1	25,789	31,564	14,718	12,975	153,858	149,683	11,903	15,477
2	30,642	33,978	22,444	22,177	265,659	261,885	10,376	10,938
3	33,327	34,314	16,082	15,198	127,426	122,902	8,296	8,641
4	13,226	13,801	1,345	1,399	64,043	62,326	2,176	2,032
5	2,746	2,870	422	392	139,589	139,153	860	962
6	8,078	11,160	3,091	2,931	88,745	82,777	0	23
7	21,515	21,708	3,726	3,069	97,308	86,923	214	211
8	18,982	20,775	7,838	7,540	82,742	129,748	363	320
9	8,497	29,251	1,812	2,363	53,342	64,709	77	86
11	142	139	318	269	2,148	739	0	74
12	1,182	867	4,818	4,217	14,215	9,026	3,177	2,095
Total	164,126	200,426	76,615	72,529	1,089,075	1,109,871	37,442	40,858
Saskatchewan								
1A	59,545	61,030	42,621	44,613	97,013	94,790	32,187	32,342
1B	62,928	66,702	34,595	32,838	122,054	118,674	31,151	31,083
2A	39,360	40,175	65,833	65,147	128,246	128,960	85,072	91,186
2B	203,966	208,910	101,080	100,936	158,310	165,565	141,079	154,522
3AN	2,529	2,244	113	75	4,040	2,851	20	0
3AS	38,158	37,984	15,152	9,793	25,217	21,648	107,428	108,681
3BN	69,280	78,328	9,285	8,450	60,069	57,335	276,830	281,932
3BS	5,685	5,964	5,483	5,271	35,165	35,224	44,167	46,762
4A	4,493	4,426	0	0	2,832	2,142	7,521	6,073
4B	23,728	25,781	11	0	5,692	5,650	12,904	11,905
5A	328,138	334,107	53,183	49,837	316,807	335,398	78,607	78,258
5B	240,441	262,573	15,334	12,750	388,592	359,273	17,328	15,223
6A	120,980	134,716	39,081	35,231	215,356	202,230	120,445	124,328
6B	120,378	129,531	17,854	17,804	177,681	207,910	78,337	88,506
7A	188,473	206,868	3,436	2,164	44,668	44,748	45,508	47,058
7B	154,609	165,764	3,574	3,117	194,456	192,535	85,323	88,315
8A	372,044	357,655	14,758	14,314	340,342	346,106	53,230	62,516
8B	215,114	217,345	14,458	13,850	201,124	192,205	42,561	43,267
9A	269,578	282,834	1,031	945	169,745	169,840	23,012	23,028
9B	77,217	83,287	152	151	95,360	100,711	25,127	27,959
Total	2,596,645	2,706,224	437,035	417,286	2,782,770	2,783,795	1,307,837	1,362,946
Alberta								
1	16,482	16,453	443	192	28,578	22,017	22,148	16,891
2	245,609	252,745	8,804	7,420	394,332	401,674	140,794	143,855
3	150,467	203,069	216	183	227,485	203,229	44,074	43,701
4	422,416	444,564	1,643	1,379	801,396	747,921	128,768	138,385
5	134,327	138,857	0	0	578,703	608,678	1,926	1,867
6	32,069	32,310	0	0	23,819	22,117	359	359
7	125,090	134,488	2,097	1,717	692,612	668,932	30,633	30,737
Total	1,126,460	1,222,485	13,202	10,892	2,746,924	2,674,569	368,703	375,796
British Columbia Colombie-Britannique								
7	39,893	43,614	0	0	120,634	114,234	5,448	5,391
Total	39,893	43,614	0	0	120,634	114,234	5,448	5,391
Total by province - Total par province								
Manitoba	164,126	200,426	76,615	72,529	1,089,075	1,109,871	37,442	40,858
Saskatchewan	2,596,645	2,706,224	437,035	417,286	2,782,770	2,783,795	1,307,837	1,362,946
Alberta	1,126,460	1,222,485	13,202	10,892	2,746,924	2,674,569	368,703	375,796
British Columbia Colombie-Britannique	39,893	43,614	0	0	120,634	114,234	5,448	5,391
Total	3,927,124	4,172,749	526,852	500,707	6,739,403	6,682,469	1,719,430	1,784,991

See footnote(s) at end of table 41.

Voir note(s) à la fin du tableau 41.

Table 37 Receipts and shipments of Canadian grain at transfer elevators, crop year 2005/2006

Tableau 37 Arrivages et expéditions de grains canadiens aux silos de transbordement, campagne agricole 2005-2006

Destination		All wheat	Durum wheat	Wheat (except durum)	Oats	Barley	Flaxseed
Destination		Tout blé	Blé dur	Blé (sauf blé dur)	Avoine	Orge	Lin
metric tonnes - tonnes métriques							
Received from - Arrivages							
Western Canada - De l'ouest canadien	W. - E.	0	0	0	0	0	0
	L. - T.	916,489	410,290	506,199	0	3,556	164
Thunder Bay - De Thunder Bay	W. - E.	3,818,721	1,995,137	1,823,584	0	0	11,506
	L. - T.	5,342	5,342	0	0	0	0
Eastern Points Des centres de l'est	W. - E.	0	0	0	0	0	0
	L. - T.	672,498	452	672,046	8,558	42,600	444
Transfer from - Transferts à partir							
Georgian Bay and Upper Lake Ports - De la baie Georgienne et des ports du haut des Grand Lacs	W. - E.	172,108	0	172,108	0	0	0
	L. - T.	4,939	0	4,939	0	0	0
Lower Lake & Upper St. Lawrence Ports - Des ports du haut des Grand Lacs et du haut Saint-Laurent	W. - E.	88,718	0	88,718	0	0	0
	L. - T.	0	0	0	0	0	0
Lower St. Lawrence Ports - Des ports du bas Saint-Laurent	W. - E.	3,370	3370	0	0	0	0
	L. - T.	3,713	0	3,713	0	0	0
Maritime Ports - Des ports des maritimes	W. - E.	0	0	0	0	0	0
	L. - T.	0	0	0	0	0	0
Water receipts - Total - Arrivages par voies maritimes	W. - E.	4,082,917	1,998,507	2,084,410	0	0	11,506
Land receipts - Total - Arrivages terrestre	L. - T.	1,602,981	416,084	1,186,897	8,558	46,156	608
Receipts - Total - Arrivages		5,685,898	2,414,591	3,271,307	8,558	46,156	12,114
Shipments to - Expéditions							
Local domestic - Centres de la région	W. - E.	10,144	0	10,144	0	0	0
	L. - T.	93,804	681	93,123	1,232	8,019	790
Flour mills Minoteries	W. - E.	0	0	0	0	0	0
	L. - T.	536,691	78,238	458,453	211	0	0
Maltsters - Malteries	W. - E.	0	0	0	0	0	0
	L. - T.	0	0	0	0	326	0
Distillers - Distilleries	W. - E.	0	0	0	0	0	0
	L. - T.	0	0	0	0	0	0
Crushers - Usines de trituration	W. - E.	0	0	0	0	0	0
	L. - T.	0	0	0	0	0	12
United States - États-Unis	W. - E.	129,454	0	129,454	0	0	0
	L. - T.	115,857	0	115,857	0	673	149
Overseas - Outre-mer	W. - E.	4,083,304	2,167,521	1,915,783	7,234	40,958	11,468
	L. - T.	0	0	0	10	0	0
Transfers to - Transferts à destination de							
Vancouver	W. - E.	0	0	0	0	0	0
	L. - T.	10,387	0	10,387	0	0	0
Georgian Bay and Upper Lake Ports - De la baie Georgienne et des ports du haut des Grand Lacs	W. - E.	0	0	0	0	0	0
	L. - T.	82	0	82	0	0	0
Lower Lake & Upper St. Lawrence Ports - Des ports du haut des Grand Lacs et du haut Saint-Laurent	W. - E.	0	0	0	0	0	0
	L. - T.	1,085	0	1,085	0	0	0
Lower St. Lawrence Ports - Des ports du bas Saint-Laurent	W. - E.	201,469	0	201,469	0	0	0
	L. - T.	1,909	0	1,909	0	0	0
Maritime Ports - Des ports des Maritimes	W. - E.	90,371	0	90,371	0	0	0
	L. - T.	553	0	553	0	0	0
Water shipments - Total - Expéditions par voies maritimes	W. - E.	4,514,742	2,167,521	2,347,221	7,234	40,958	11,468
Land shipments - Total - Expéditions terrestre	L. - T.	760,368	78,919	681,449	1,453	9,018	951
Shipments - Total - Expéditions		5,275,110	2,246,440	3,028,670	8,687	49,976	12,419

Table 37 Receipts and shipments of Canadian grain at transfer elevators, crop year 2005/2006 (concluded)

Tableau 37 Arrivages et expéditions de grains canadiens aux silos de transbordement, campagne agricole 2005-2006 (fin)

Destination		Canola	Soybean	Peas	Corn	Total
Destination		Canola	Soya	Pois	Maïs	Total
metric tonnes - tonnes métriques						
Received from - Arrivages						
Western Canada - De l'ouest canadien	W. - E.	0	0	0	0	0
	L. - T.	14,052	1,141	87	0	935,489
Thunder Bay - De Thunder Bay	W. - E.	379,237	0	197,688	0	4,407,152
	L. - T.	0	1,118	0	0	6,460
Eastern Points Des centres de l'est	W. - E.	0	22,384	0	0	22,384
	L. - T.	26,205	1,325,034	0	214,660	2,289,999
Transfer from - Transferts à partir						
Georgian Bay and Upper Lake Ports - De la baie Geogienne et des ports du haut des Grand Lacs	W. - E.	0	130,219	0	7,445	309,772
	L. - T.	0	0	0	0	4,939
Lower Lake & Upper St. Lawrence Ports - Des ports du haut des Grand Lacs et du haut Saint-Laurent	W. - E.	0	137,610	0	0	226,328
	L. - T.	0	0	0	0	0
Lower St. Lawrence Ports - Des ports du bas Saint-Laurent	W. - E.	0	0	0	8847	12,217
	L. - T.	0	0	0	271	3,984
Maritime Ports - Des ports des maritimes	W. - E.	0	0	0	0	0
	L. - T.	0	0	0	0	0
Water receipts - Total - Arrivages par voies maritimes	W. - E.	379,237	290,213	197,688	16,292	4,977,853
Land receipts - Total - Arrivages terrestre	L. - T.	40,257	1,327,293	87	214,931	3,240,871
Receipts - Total - Arrivages		419,494	1,617,506	197,775	231,223	8,218,724
Shipments to - Expéditions						
Local domestic - Centres de la région	W. - E.	0	10,576	0	21,191	41,911
	L. - T.	530	6,268	88	49,600	160,331
Flour mills Minoteries	W. - E.	0	0	0	0	0
	L. - T.	0	0	0	173	537,075
Maltsters - Malteries	W. - E.	0	0	0	0	0
	L. - T.	0	0	0	0	326
Distillers - Distilleries	W. - E.	0	0	0	0	0
	L. - T.	0	0	0	0	0
Crushers - Usines de trituration	W. - E.	0	0	0	0	0
	L. - T.	391,159	464,294	0	0	855,465
United States - États-Unis	W. - E.	0	0	0	0	129,454
	L. - T.	0	0	0	596	117,275
Overseas - Outre-mer	W. - E.	15,095	831,541	195,949	164,299	5,349,848
	L. - T.	0	800	0	0	810
Transfers to - Transferts à destination de						
Vancouver	W. - E.	0	0	0	0	10,387
	L. - T.	2,106	123	0	0	2,229
Georgian Bay and Upper Lake Ports - De la baie Geogienne et des ports du haut des Grand Lacs	W. - E.	0	0	0	0	0
	L. - T.	0	0	0	0	0
Lower Lake & Upper St. Lawrence Ports - Des ports du haut des Grand Lacs et du haut Saint-Laurent	W. - E.	0	0	0	0	0
	L. - T.	0	0	0	0	201,469
Lower St. Lawrence Ports - Des ports du bas Saint-Laurent	W. - E.	0	263,787	0	8,865	272,652
	L. - T.	0	0	0	0	90,371
Maritime Ports - Des ports des Maritimes	W. - E.	0	0	0	15,989	15,989
	L. - T.	0	0	0	0	0
Water shipments - Total - Expéditions par voies maritimes	W. - E.	15,095	1,105,904	195,949	210,344	1,527,292
Land shipments - Total - Expéditions terrestre	L. - T.	393,795	471,485	88	50,369	6,261,929
Shipments - Total - Expéditions		408,890	1,577,389	196,037	260,713	2,443,029

See footnote(s) at end of table 41.

Voir note(s) à la fin du tableau 41.

Abbreviations - Abréviations:

W - Water

E - Eau

L - Land

T - Terre

Table 38 Receipts and shipments of Canadian grain at terminal elevators^{2,3}, Thunder Bay, crop year 2005/2006Tableau 38 Arrivages et expéditions de grains canadiens aux silos terminus de Thunder Bay^{2,3}, campagne agricole 2005-2006

Distribution	All wheat	Durum wheat	Wheat (except Durum)	Oats	Barley	Flaxseed	Canola
Répartition	Tout blé	Blé dur	Blé (sauf blé dur)	Avoine	Orge	Lin	Canola
metric tonnes - tonnes métriques							
Receipts - Arrivages							
From western region elevators - Des silos des régions de l'Ouest	4,454,881	2,123,120	2,331,761	181,336	14,934	402,827	906,031
Receipts - Total - Arrivages	4,454,881	2,123,120	2,331,761	181,336	14,934	402,827	906,031
Shipments - Expéditions							
By land to - Par terre							
Eastern elevators - Aux silos de l'Est	33,992	5,343	28,649	369	37,122	374	885
United States - États-Unis	1,320	792	528	264	264	0	0
By water to - Par eau							
Eastern elevators - Aux silos de l'Est	4,033,207	1,917,483	2,115,724	0	0	11,514	391,934
United States - États-Unis	0	0	0	119,015	0	0	0
Overseas - Par outre-mer	388,573	270,386	118,187	62,613	0	355,870	490,699
Canadian domestic - À l'intérieur canadien	0	0	0	0	0	0	0
Shipments - Total - Expéditions	4,457,092	2,194,004	2,263,088	182,261	37,386	367,758	883,518
	Peas	Mustard seed	Screenings	Canary seed	Lentils	Other	Total
	Pois	Graines de moutarde	Criblures	Grain de l'alpiste des canaries	Lentilles	Autres	Total
Receipts - Arrivages							
From western region elevators - Des silos des régions de l'Ouest	359,878	18,767	704	20,115	26,079	58,535	6,444,087
Receipts - Total - Arrivages	359,878	18,767	704	20,115	26,079	58,535	6,444,087
Shipments - Expéditions							
By land to - Par terre							
Eastern elevators - Aux silos de l'Est	0	4,716	9,412	0	0	0	86,870
United States - États-Unis	0	0	0	0	0	821	2,669
By water to - Par eau							
Eastern elevators - Aux silos de l'Est	191,907	0	4,013	0	3,758	0	4,636,333
United States - États-Unis	0	0	0	0	0	0	119,015
Overseas - Par outre-mer	206,649	15,373	0	16,207	22,583	62,386	1,620,953
Canadian domestic - À l'intérieur canadien	0	0	0	0	0	0	0
Shipments - Total - Expéditions	398,556	15,373	4,013	16,207	26,341	63,207	6,451,712

See footnote(s) at end of table 41.

Voir note(s) à la fin du tableau 41.

Table 39 Receipts and shipments of Canadian grain at terminal elevators^{2,3}, Vancouver, crop year 2005/2006Tableau 39 Arrivages et expéditions de grains canadiens aux silos terminus de Vancouver^{2,3}, campagne agricole 2005-2006

Distribution	All wheat	Durum wheat	Wheat (except durum)	Oats	Barley	Flaxseed	Canola
Répartition	Tout blé	Blé dur	Blé (sauf blé dur)	Avoine	Orge	Lin	Canola
metric tonnes - tonnes métriques							
Receipts - Arrivages							
From western region elevators - Des silos des régions de l'ouest	5,251,522	889,826	4,361,696	2,054	1,458,755	13,743	4,245,373
Receipts - Total - Arrivages	5,251,522	889,826	4,361,696	2,054	1,458,755	13,743	4,245,373
Shipments - Expéditions							
By land to - Par terre							
Process elevators - aux silos de transformation	482	10	472	0	1,734	92	1,310
United States - États-Unis	28	0	28	0	0	0	0
By water to - Par eau							
Overseas - Par outre-mer	5,200,848	557,418	4,643,430	2,084	1,536,013	14,588	4,194,300
United States - États-Unis	18,900		18,900				
Canadian domestic - À l'intérieur canadien	0	0	0	0	0	0	0
Shipments - Total - Expéditions	5,220,258	557,428	4,662,830	2,084	1,537,747	14,680	4,195,610
metric tonnes - tonnes métriques							
	Screenings	Peas	Mustard seed	Other			Total
	Criblures	Pois	Graines de moutarde	Autres			Total
metric tonnes - tonnes métriques							
Receipts - Arrivages							
From western region elevators - Des silos des régions de l'ouest	11,076	1,403,253	14,605	41,745			12,442,126
Receipts - Total - Arrivages	11,076	1,403,253	14,605	41,745			12,442,126
Shipments - Expéditions							
By land to - Par terre							
Process elevators - aux silos de transformation	46,721	1,171	0	2,132			53,642
United States - États-Unis	10,958	0	0	0			10,986
By water to - Par eau							
Overseas - Par outre-mer	23,468	1,452,674	10,949	42,222			12,477,146
United States - États-Unis							18,900
Canadian domestic - À l'intérieur canadien	0	0	0	0			0
Shipments - Total - Expéditions	81,147	1,453,845	10,949	44,354			12,560,674

See footnote(s) at end of table 41.

Voir note(s) à la fin du tableau 41.

Table 40 Receipts and shipments of Canadian grain at terminal elevators, Prince Rupert^{2,3}, crop year 2005/2006Tableau 40 Arrivages et expéditions de grains canadiens aux silos terminus de Prince-Rupert^{2,3}, campagne agricole 2005-2006

Distribution	All wheat	Durum wheat	Wheat (except durum)	Barley	Canola	Screenings	Total
Répartition	Tout blé	Blé dur	Blé (sauf blé dur)	Orge	Canola	Criblures	Total
metric tonnes - tonnes métriques							
Receipts - Arrivages							
From western region elevators - Des silos des régions de l'ouest	3,533,418	247,500	3,285,918	534,258	63,223	0	4,130,899
Receipts - Total - Arrivages	3,533,418	247,500	3,285,918	534,258	63,223	0	4,130,899
Shipments - Expéditions							
By land to - Par terre							
United States - États-Unis	0	0	0	0	69	436	505
By water to - Par eau							
Overseas - Par outre-mer	3,600,498	82,098	3,518,400	527,298	63,000	18,136	4,208,932
United States - États-Unis	0	0	0	0	0	0	0
Canadian domestic - À l'intérieur canadien	0	0	0	0	129	3,634	3,763
Shipments - Total - Expéditions	3,600,498	82,098	3,518,400	527,298	63,198	22,206	4,213,200

Table 41 Receipts and shipments of Canadian grain at terminal elevators, Churchill^{2,3}, crop year 2005/2006Tableau 41 Arrivages et expéditions de grains canadiens aux silos terminus de Churchill^{2,3}, campagne agricole 2005-2006

	All wheat	Durum	Wheat (except durum)	Canola	Peas	Others	Total
	Tout blé	Blé dur	Blé (sauf blé dur)	Canola	Pois	Autres	Total
metric tonnes - tonnes métriques							
Receipts - Arrivages							
From western region elevators - Des silos des régions de l'ouest	297,240	83,736	213,504	41,934	106,957	491	446,622
Receipts - Total - Arrivages	297,240	83,736	213,504	41,934	106,957	491	446,622
Shipments - Expéditions							
By land to - Par terre							
Pacific Coast - Côte du pacifique	0	0	0	0	0	0	0
By water to - Par eau							
Overseas - Par outre-mer	327,683	124,048	203,635	25,170	88,254	0	441,107
Shipments - Total - Expéditions	327,683	124,048	203,635	25,170	88,254	0	441,107

1. Excludes year-end adjustments reflected in table 35.

1. Les ajustements à la fin de l'année sont exclus mais sont inclus dans le tableau 35.

2. Canadian domestic may include shipments to unlicensed process elevators.

2. À l'intérieur canadien comprend les silos de conditionnement non autorisés.

3. Shipments have been adjusted to include direct hits (shipments by-passing the licensed terminal).

3. Sont comprises les expéditions qui ne passent pas par les silos terminaux (expéditions directes).

Source: Canadian Grain Commission, Corporate Services.

Source : Commission canadienne des grains, Services à l'organisme.

Table 42 Lake shipments of Canadian grain from Thunder Bay, by port of unload, crop year 2005/2006

Tableau 42 Expéditions de grains canadiens par les grands lacs à partir de Thunder Bay, selon les ports de déchargement, campagne agricole 2005-2006

Port of unload Port de déchargement	All wheat Tout blé	Durum wheat Blé dur	Wheat (except durum) Blé (sauf blé dur)	Oats Avoine	Barley Orge	Flaxseed Lin	Canola	Peas Pois	Mustard seed Graines de moutarde
metric tonnes - tonnes métriques									
To Canadian ports - À destination des ports canadiens									
Owen Sound	123,169	0	123,169	0	0	0	0	0	0
Goderich	76,222	52,171	24,051	0	0	0	0	0	0
Sarnia	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Windsor	0	0	0	0	0	0	366,498	0	0
Port Colborne	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Prescott	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Montréal	459,139	245,165	213,974	0	0	0	0	0	0
Sorel	107,179	44,573	62,606	0	0	11,506	12,739	45,000	0
Trois-Rivières	77,570	77,570	0	0	0	0	0	0	0
Québec	825,353	322,176	503,177	0	0	0	0	0	0
Baie-Comeau	1,044,316	699,407	344,909	0	0	0	0	0	0
Port-Cartier	1,049,231	554,075	495,156	0	0	0	0	155,568	0
Halifax	56,544	0	56,544	0	0	0	0	0	0
Canadian ports - Total - Ports canadiens	3,818,723	1,995,137	1,823,586	0	0	11,506	379,237	200,568	0
United States ports - Total - Ports États-Unis.	0	0	0	118,506	0	0	0	0	0
Overseas - Outre-mer	388,573	270,386	118,187	62,334	0	355,870	490,699	206,649	15,281
Total 2005/2006	4,207,296	2,265,523	1,941,773	180,840	0	367,376	869,936	407,217	15,281
Total 2004/2005	3,595,536	1,879,463	1,716,073	157,514	9,120	290,599	611,125	442,330	19,059
	Lentils	Canary seed	Other						Total
	Lentilles	Alpistes des canaries	Autres						Total
Canadian ports - Total - Ports canadiens									4,410,034
Owen Sound	0	0	2,009						
Sorel	3,754	0	0						
United States ports - Total - Ports États-Unis.	0	0	0						118,506
Overseas - Outre-mer	22,583	16,207	58,850						1,617,046
Total 2005/2006	26,337	16,207	60,859						6,151,349
Total 2004/2005	9,976	7,353	44,151						5,186,763

Source: Canadian Grain Commission, Corporate Services .

Source : Commission canadienne des grains, Services à l'organisme.

Grain storage - Capacité d'entreposage des grains

Table 43 Summary of licensed storage capacity of Canadian grain elevators at August 1, 2006

Tableau 43 Récapitulation de la capacité d'entreposage des silos autorisés canadiens, au 1er août 2006

Number of elevators by province - Nombre d'élevateurs par province		Primary elevators	Terminal elevators	Process elevators	Transfer elevators	Total
		Silos primaires	Silos terminaux	Silos de transformation	Silos de transbordement	
Maritimes	2005	0	0	0	1	1
	2006	0	0	0	1	1
Quebec - Québec	2005	0	0	0	6	6
	2006	0	0	0	6	6
Ontario	2005	0	8	1	6	15
	2006	0	8	1	6	15
Manitoba	2005	75	1	8	0	84
	2006	72	1	9	0	82
Saskatchewan	2005	191	0	13	0	204
	2006	179	0	13	0	192
Alberta	2005	79	0	10	0	89
	2006	81	0	10	0	91
British Columbia - Colombie-Britannique	2005	7	7	1	0	15
	2006	5	7	1	0	13
Total	2005	352	16	33	13	414
	2006	337	16	34	13	400

Capacity of elevators by province - Capacité des éleveurs par province		metric tonnes - tonnes métriques				Total
Maritimes	2005	0	0	0	144,290	144,290
	2006	0	0	0	144,290	144,290
Quebec - Québec	2005	0	0	0	1,476,220	1,476,220
	2006	0	0	0	1,476,220	1,476,220
Ontario	2005	0	1,338,770	80,900	691,170	2,110,840
	2006	0	1,338,770	80,900	691,170	2,110,840
Manitoba	2005	941,060	140,020	90,270	0	1,171,350
	2006	918,220	140,020	94,320	0	1,152,560
Saskatchewan	2005	2,825,510	0	226,040	0	3,051,550
	2006	2,813,100	0	227,480	0	3,040,580
Alberta	2005	1,352,570	0	262,210	0	1,614,780
	2006	1,400,130	0	262,210	0	1,662,340
British Columbia - Colombie-Britannique	2005	64,430	1,163,800	2,500	0	1,230,730
	2006	64,430	1,163,800	2,500	0	1,230,730
Total	2005	5,183,570	2,642,590	661,920	2,311,680	10,799,760
	2006	5,195,880	2,642,590	667,410	2,311,680	10,817,560

Source: Canadian Grain Commission.

Source : Commission canadienne des grains.